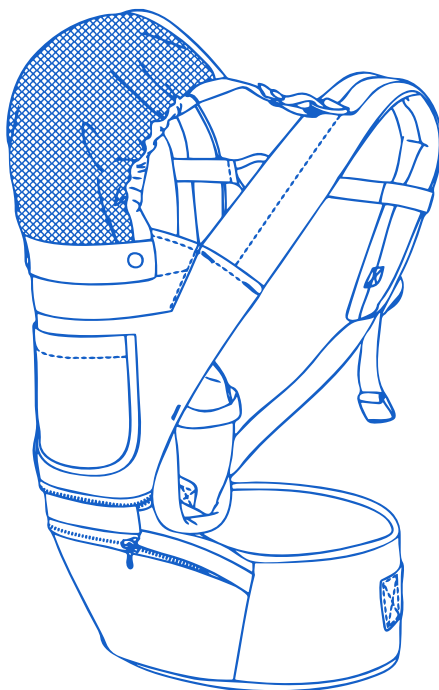




# CHLOE

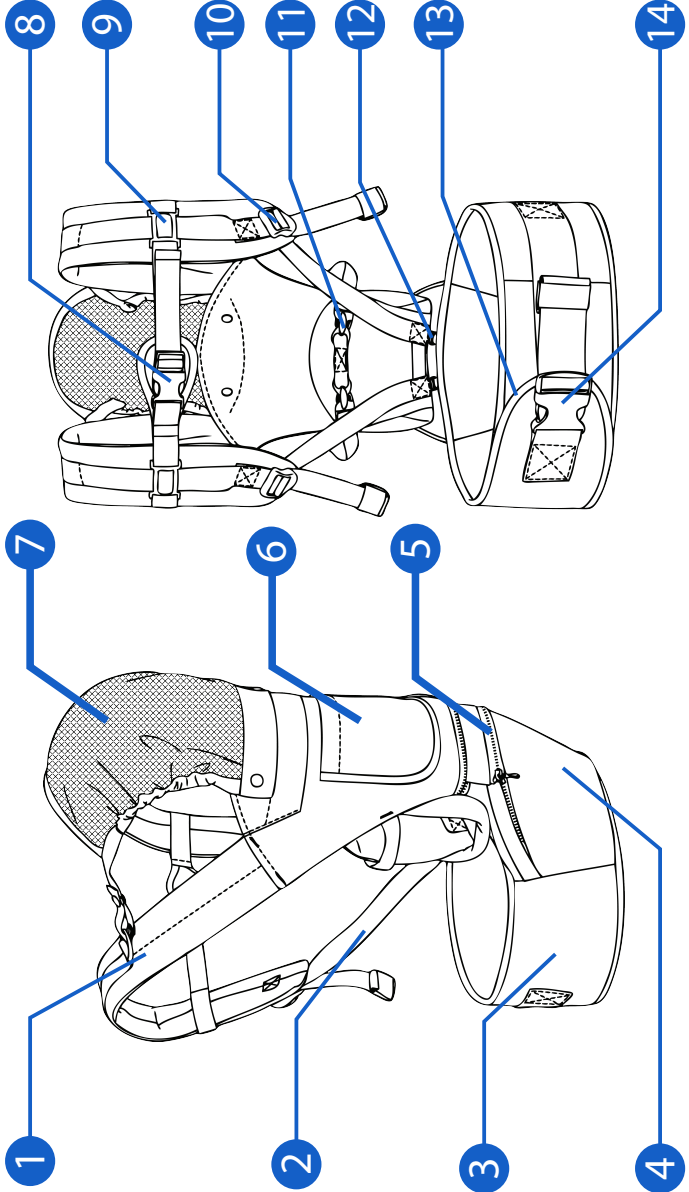
*baby carrier*

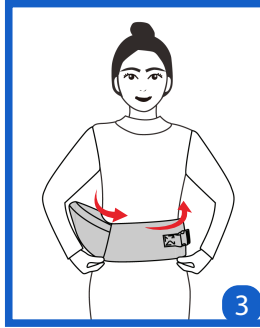
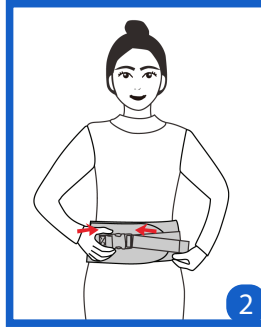
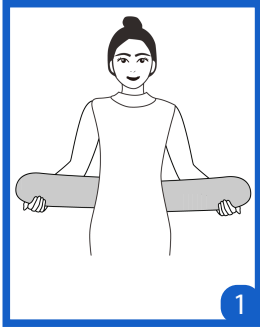


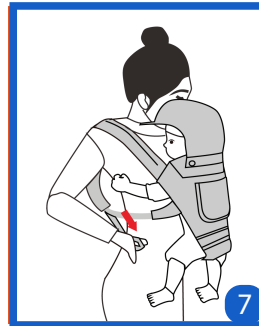
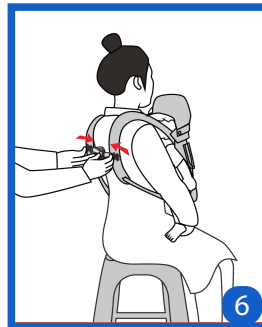
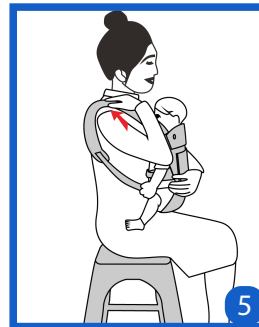
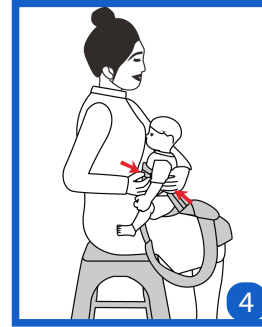
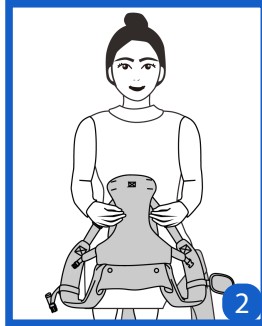
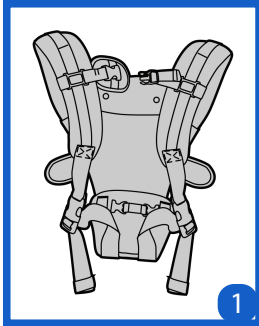
**5 m+**  
**up to 15 kg**

## INSTRUCTIONS FOR USE

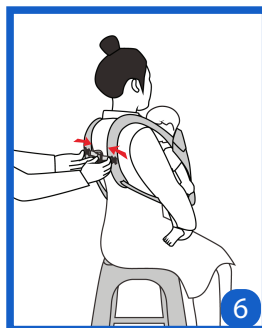
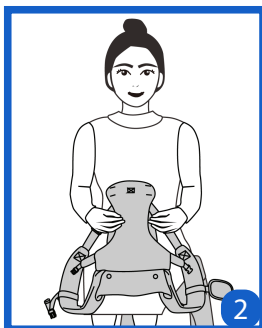
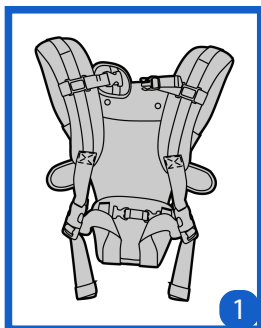
ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА - INSTRUCCIONES DE USO - INSTRUÇÕES DE USO - ISTRUZIONI PER L'USO - MODE D'EMPLOI -  
GEBRAUCHSANWEISUNG - INSTRUCIUNI DE FOLOSIRE - INSTRUKCJA UŻYCIA - UPUTSTVO ZA UPOTREBU - УПАТСТВО ЗА  
УПОТРЕБА - ИНСТРУКЦИИ ПО ИСПОЛЪЗОВАНИЮ - ІНСТРУКЦІЇ З ВИКОРИСТАННЯ - UPUTE ZA KORIŠTENJE - NÁVOD  
K POUŽÍTÍ - INŠTRUKCIE NA POUŽÍVANIE - HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ - ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ - KULLANIM İÇİN TALİMATLAR -  
تعليمات للاستخدام

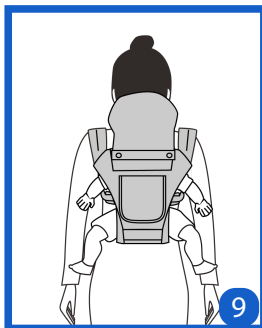
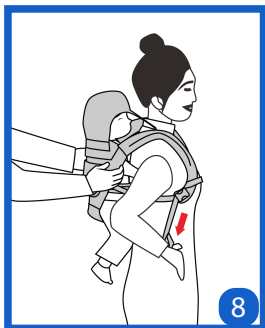
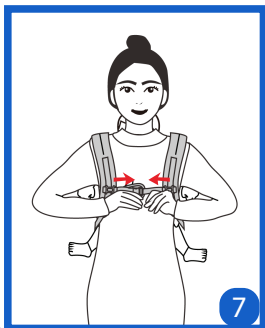
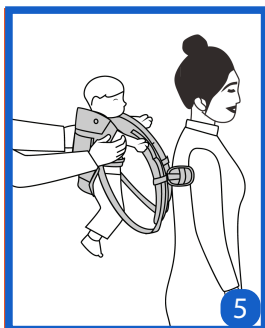
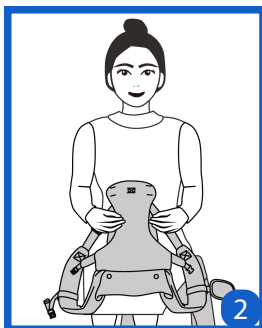
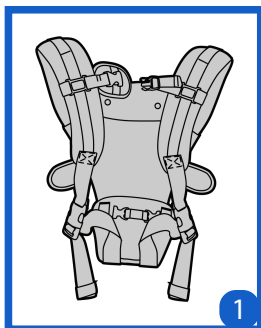


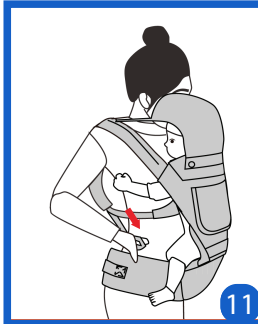
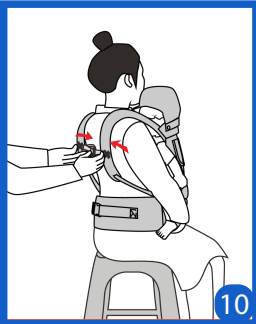
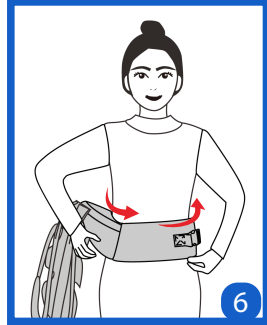
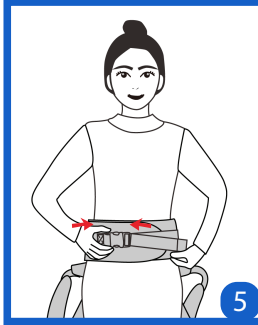
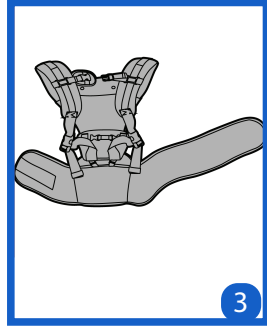
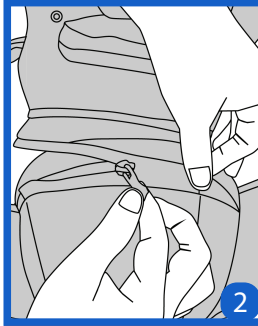
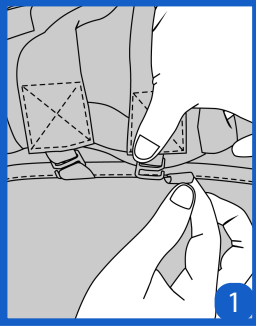


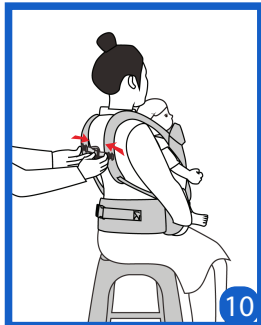
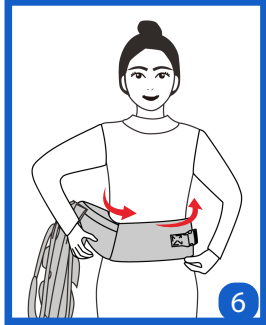
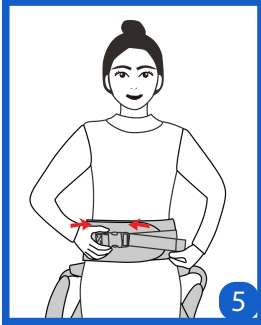
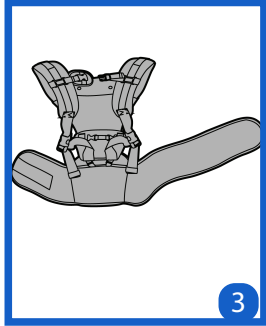
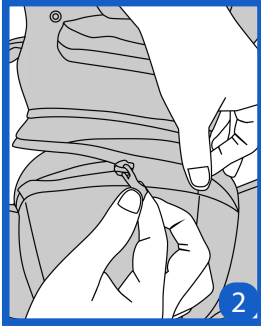
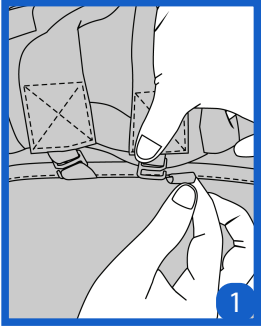


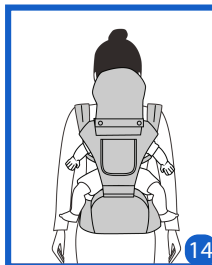
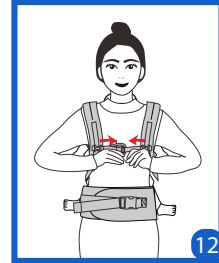
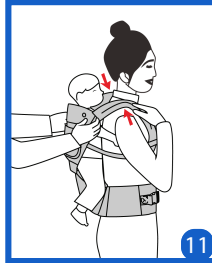
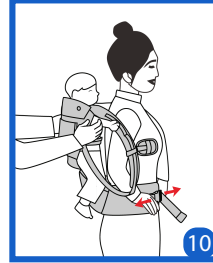
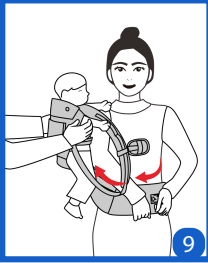
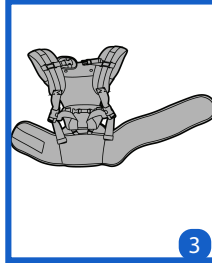
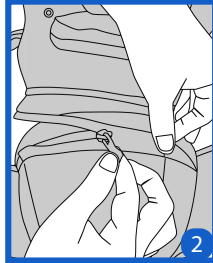
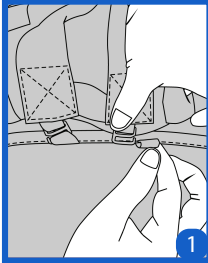












## WARNING! IMPORTANT! READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE!

Your balance may be adversely affected by your movement and that of your child.

- Take care when bending or leaning forward or sideways.
- This carrier is not suitable for use during sporting activities.
- When using the soft carrier monitor your child.
- For low birthweight babies and children with medical conditions, to seek advice from a health professional before using the product.
- Stop using the carrier if parts are missing or damaged.
- When seating your baby for the first time, please practice adequately before actually placing your baby in the carrier or ask someone for assistance.
- Always secure your baby with a supporting hand at all times while buckling or tightening the carrier to your body.
- If possible, use a mirror to make final adjustments to your carrier. Your baby should not be loose in the carrier nor too tight to obstruct breathing.
- Baby must face you until he or she can hold head upright.
- Premature infants, infants with respiratory problems, and infants under 4 months are at greatest risk of suffocation.
- Never use a soft carrier when balance or mobility is impaired because of exercise, drowsiness, or medical conditions.
- Never wear a soft carrier while driving or being a passenger in a motor vehicle.
- Never use a soft carrier while engaging in activities such as cooking and cleaning which involve a heat source or exposure to chemicals.
- Check to assure all buckles, snaps, straps, and adjustments are secure before each use.
- Check for ripped seams, torn straps or fabric and damaged fasteners before each use.
- FALL HAZARD! Infants can fall through a wide leg opening or out of baby carrier • Hold your baby closely at all times until all knuckles are correctly attached.
- Make sure baby's legs are straddling the seat and arms extend through arm holes • Before each use, make sure all buckles are secure.
- Take special care when leaning or walking • Never bend at waist; bend at knees.
- This baby carrier is designed for use by adults while walking only • Minimum age: 3 Months; Maximum weight: 9 kg
- Regularly check that your child is comfortably and securely seated in the baby carrier, especially when using as a back carrier.
- SUFFOCATION HAZARD! • Do not strap baby too tight against your body • Allow room for head movement • Keep infant's face free from obstructions at all times
- Never lie down or sleep with baby in the baby carrier • Inspect the baby carrier regularly for any signs of wear and tear.

## I. LIST OF PARTS

1. Shoulder strap; 2. Shoulder webbing; 3. Waist belt; 4. Hip seat; 5. Zipper for carrier and seat; 6. Front pocket; 7. Sleeping hood; 8. Chest / Back support buckle; 9. Sliding buckle; 10. Shoulder buckle; 11. Leg opening buckle; 12. Hook for carrier and seat; 13. Velcro; 14. Waist buckle;

## INSTRUCTIONS FOR USE

## II. HIP SEAT (FACING IN/OUT)

Minimum age: 5 Months Maximum weight: 15kg/33lb

1. Place the waist belt around your waist with the hip seat at your back.
2. Attach Velcro fasteners of the waist belt and fasten the buckle around your waist.
3. Turn the hip seat to a front position.
4. Sit down and hold your baby comfortably facing out or in on the hip seat with supporting hands on baby's chest or back at all times.

## BABY CARRIER WITHOUT HIP SEAT

## III. FRONT CARRYING POSITION (FACING IN)

Minimum age: 5 Months Maximum weight: 15kg/33lb

1. Unfasten the buckles of leg openings and the chest/back support buckle.
2. Sit down on a soft surface, e.g. a chair or bed and place the carrier flat on your laps.
3. Carefully slide your baby into the carrier facing in with each of its legs through its own leg opening and hold baby against you with one hand.
4. Fasten the buckles of the two leg openings with the help of the other hand. Make sure that your baby straddles snugly in the carrier's seat and each of baby's legs is securely in its own leg opening. (Warning: For safety purpose, the male buckle should go under the elastic band of the leg openings and into the female buckle.)
5. With one hand holding your baby, place the shoulder straps over your shoulders with the other hand. (Note: Make sure your baby's arms are through the arm holes.
6. Ask a second person to fasten the chest/back support buckle.
7. Stand up and then make adjustments for snugness. (Note: Before releasing your hold on the baby, make sure that all buckles are securely fastened.)
8. Done.

## IV. FRONT CARRYING POSITION (FACING OUT)

Minimum age: 5 Months Maximum weight: 15kg/33lb

1. Unfasten the buckles of leg openings and the chest/back support buckle.
2. Sit down on a soft surface, e.g. a chair or bed and place the carrier flat on your laps.
3. Carefully slide your baby into the carrier facing out with each of its legs through its own leg opening and hold baby against you with one hand.
4. Fasten the buckles of the two leg openings with the help of the other hand. Make sure that your baby straddles snugly in the carrier's seat and each of baby's legs is securely in its own leg opening. (Warning: For safety purpose, the male buckle should go under the elastic band of the leg openings and into the female buckle.)
5. With one hand holding your baby, place the shoulder straps over your shoulders with the other hand. (Note 1: Make sure your baby's arms are through the arm holes. Note 2: For small baby, fold down the head support until baby's face is not blocked.)
6. Ask a second person to fasten the chest/back support buckle.
7. Stand up and then make adjustments for snugness. (Note: Before releasing your hold on the baby, make sure that all buckles are securely fastened.)
8. Done.

**V. BACK CARRYING POSITION**

Minimum age: 6 Months Maximum weight: 15kg/33lb

1. Unfasten the buckles of leg openings and the chest/back support buckle.
2. Sit down on a soft surface, e.g. a chair or bed and place the carrier flat on your laps.
3. Carefully slide your baby in the carrier facing in.
4. Fasten the buckles of the two leg openings. Make sure that your baby straddles snugly in the carrier's seat and each of baby's legs is securely in its own opening. (Warning: For safety purpose, the male buckle should go under the elastic band of the leg openings and into the female buckle.)
5. Ask a second person to hold your baby and the carrier.
6. While the second person holds your baby and the carrier at your back, place the shoulder straps over your shoulders and fasten the chest /back support buckle. (Note: Make sure your baby's arms are through the arm holes.)
7. Stand up and then make adjustments for snugness. (Note: Before releasing your hold on the baby, make sure that all buckles are securely fastened and that your baby sits securely and nothing obstructs breathing.)
8. Done.

**BABY CARRIER WITH HIP SEAT****VI. FRONT CARRYING POSITION (FACING IN)**

Minimum age: 5 Months Maximum weight: 15kg/33lb

1. Buckle the two hooks of the hip seat with the soft baby carrier.
2. Zip up the hip seat with the soft baby carrier.
3. Unfasten the chest/back support buckle, the waist belt buckle and the buckles of leg openings.
4. Place the waist belt around your waist with the hip seat at your back.
5. Attach Velcro fasteners of the waist belt and fasten the buckle around your waist.
6. Turn the main body of the carrier to the front.
7. Sit down on a soft surface, e.g. a chair or bed. Carefully slide your baby into the carrier facing in with each of its legs through its own leg opening.
8. Fasten the buckles of the two leg openings. Make sure that your baby straddles snugly in the carrier's seat and each of baby's legs is securely in its own opening. (Warning: For safety purpose, the male buckle should go under the elastic band of the leg openings and into the female buckle.)
9. With one hand holding your baby, place the shoulder straps over your shoulders with the other hand. (Note: Make sure your baby's arms are through the arm holes.)
10. Ask a second person to fasten the chest/back support buckle.
11. Stand up and then make adjustments for snugness. (Note: Before releasing your hold on the baby, make sure that all buckles are securely fastened.)
12. Done.

**VII. FRONT CARRYING POSITION (FACING OUT)**

Minimum age: 5 Months Maximum weight: 15kg/33lb

1. Buckle the two hooks of the hip seat with the soft baby carrier.
2. Zip up the hip seat with the soft baby carrier.
3. Unfasten the chest/back support buckle, the waist belt buckle and the buckles of leg openings.
4. Place the waist belt around your waist with the hip seat at your back.
5. Attach Velcro fasteners of the waist belt and fasten the buckle around your waist.
6. Turn the main body of the carrier to the front.
7. Sit down on a soft surface, e.g. a chair or bed. Carefully slide your baby into the carrier facing out with both legs through its own leg opening.
8. Fasten the buckles of the two leg openings. Make sure that your baby straddles snugly in the carrier's seat and each of baby's legs is securely in its own opening. (Warning: For safety purpose, the male buckle should go under the elastic band of the leg openings and into the female buckle.)
9. With one hand holding your baby, place the shoulder straps over your shoulders with the other hand. (Note 1: Make sure your baby's arms are through the arm holes. Note 2: For small baby, fold down the head support until baby's face is not blocked.)
10. Ask a second person to fasten the chest/back support buckle.
11. Stand up and then make adjustments for snugness. (Note: Before releasing your hold on the baby, make sure that all buckles are securely fastened.)
12. Done.

**VIII. BACK CARRYING POSITION**

Minimum age: 6 Months Maximum weight: 15kg/33lb

1. Buckle the two hooks of the hip seat with the soft baby carrier.
2. Zip up the hip seat with the soft baby carrier.
3. Unfasten the chest/back support buckle, the waist belt buckle and the buckles of leg openings.
4. Place the waist belt around your waist with the hip seat at your back.
5. Attach Velcro fasteners of the waist belt and fasten the buckle around your waist. (Note: For easy turning later on, the waist belt shouldn't be fastened too tightly.)
6. Turn the main body of the carrier to the front.
7. Sit down and place your baby in the carrier facing in.
8. While holding baby against you snugly, fasten the buckles of the two leg openings. Make sure that your baby straddles snugly in the carrier's seat and each of baby's legs is securely in its own opening. (Warning: For safety purpose, the male buckle should go under the elastic band of the leg openings and into the female buckle.)
9. Stand up and ask a second person to hold your baby closely with the carrier, and then turn them from the front to the back position.
10. While the second person holds your baby and the carrier, place the shoulder straps over your shoulders and fasten the chest/back support buckle with both hands. (Note 1: Make sure your baby's arms are through the arm holes. Note 2: Adjust the waist belt for snugness.)
11. Before releasing your hold on the baby, make sure that all buckles are securely fastened and that your baby sits securely and nothing obstructs breathing.
12. Done.

**IX. WASHING INSTRUCTIONS**

1. Spot clean preferred; 2. Hand wash preferred; 3. Machine wash or dry cleaning is not recommended; 4. Wash the product alone. 5. Hang-dry only; 6. No bleach, fabric softener or iron.

ВНИМАНИЕ! ВАЖНО! ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО И ПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩИ РЕФЕРЕНЦИИ!

Балансът ви може да бъде неблагоприятно повлиян от вашето движение и това на вашето дете.

- Внимавайте, когато се навеждате напред или настрани.
- Това кенгуру не е подходящо за използване по време на спортни дейности.
- Когато използвате кенгуруто, наблюдавайте детето си.
- За недоносени бебета и деца с медицински състояния, потърсете съвет от здравен специалист, преди да използват продукта.
- Сплетете да използвате кенгуруто, ако липсват части или са повредени.
- Когато поставяте бебето си за първи път, моля, упражнете се преди да поставите бебето си в кенгуруто, или помолете някой за помощ.
- винаги фиксирайте бебето си с поддържаща ръка през цялото време, докато поставяте или затягате кенгуруто към тялото си.
- Ако е възможно, използвайте огледало, за да направите окончателни корекции на кенгуруто. Вашето бебе не трябва да бъде нито свободно в кенгуруто, нито прекалено притегнато, което би възпрепятствало дишането му.
- Бебето трябва да е с лице към вас, докато не започне да държи главата си изправена.
- Недоносените деца, деца с дихателни проблеми и деца под 4 месеца са изложени на най-голям риск от задушаване.
- Никога не използвайте кенгуру, когато балансът или подвижността са нарушени поради упрежнения, сънливост или медицински състояния.
- Никога не използвайте кенгуру, докато шофирате или сте пътник в моторно превозно средство.
- Никога не използвайте кенгуру, докато участвате в дейности като готвене и почистване, които включват източник на топлина или излагане на химикали.
- Проверете, за да сте сигурни, че всички катарамы, закопчалки, ремъци и настройки са надеждни преди всяка употреба.
- Проверявайте за скъсани шевове, скъсани презрамки или плат и повредени крепежни елементи преди всяка употреба.
- ОПАСНОСТ ЗА ПАДЕНЕ! Кърмачетата могат да паднат през широките отвори за крачетата или да излезнат от кенгуруто • Дръжте бебето си плътно през цялото време, докато нагласяте коланите да правилно прикрепяне.
- Уверете се, че крачетата на бебето са разгънати и разположени правилно и ръцете се простират през отворите за ръце
- Преди всяка употреба се уверете, че всички катарамы са здраво затегнати.
- Обърнете специално внимание при накланяне или ходене • Никога не се навеждайте до кръста; огънете се в коленете.
- Това кенгуру е предназначено за употреба от възрастни само при разходка • Минимална възраст: 3 месеца; Максимално тегло: 9 кг
- Редовно проверявайте дали детето ви е настанено удобно и сигурно в кенгуруто, особено когато се използва на гръб.
- ОПАСНОСТ ЗА ЗАДУШАВАНЕ! • Не пристягайте бебето прекалено плътно към тялото си • Оставете място за движение на главата • По всяко време пазете лицето на бебето от препятствия!
- Никога не лягайте и не спете с бебето в кенгуруто • Редовно проверявайте кенгуруто за износване.

#### I. СПИСЪК НА ЧАСТИТЕ

1. Презрамка; 2. Раменна лент за затягане; 3. Колан за талия; 4. Тазобедрена седалка; 5. Цип за кенгуруто и седалката; 6. Преден джоб; 7. Качулка за спане; 8. Гръдна / гръбна опорна катарамы; 9. Плъзгача катарамы; 10. Раменна катарамы; 11. Катарамы за отвор на крака; 12. Кука за закачане на кенгуруто към седалка; 13. Велкро; 14. Катарамы на талията;

#### ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА

##### II. ИЗПОЛЗВАНЕ САМО НА ТАЗОБЕДРЕНАТА СЕДАЛКА(ЛИЦЕ НАПРЕД/ ЛИЦЕ НАЗАД)

Минимална възраст: 5 месеца Максимално тегло: 15kg / 33lb

1. Поставете колана около кръста си с тазобедрената седалка на гърба.
2. Закрепете закопчалки с велкро на колана и закопчайте катарамата около талията си.
3. Завъртете тазобедрената седалка в предно положение.
4. Седнете и дръжте бебето си удобно с лице напред или назад на тазобедрената седалка, като през цялото време поддържате с ръце гърдите или гърба на бебето.

##### III. ИЗПОЛЗВАНЕ НА КЕНГУРУ БЕЗ ТАЗОБЕДРЕНАТА СЕДАЛКА. НОСЕНЕ С ЛИЦЕ КЪМ ВАС

Минимална възраст: 5 месеца Максимално тегло: 15kg / 33lb

1. Разкопчайте катарамите на отворите за крачетата и опорната катарамы на гърдите / гърба.
2. Седнете на мека повърхност, напр. стол или легло и поставете кенгуруто плавно в скута си.
3. Внимателно плъзнете бебето си в кенгуруто с лице към вас прекарайте краката му през съответните отвори за крачетата и придържайте бебето към себе си с една ръка.
4. Закрепете катарамите на двата отвора за крачетата с помощта на другата ръка. Уверете се, че бебето ви има място да се движи в кенгуруто и всеки от краката на бебето е в съответния си отвор за крачетата. (Предупреждение: От съображения за безопасност, мъжката катарамы трябва да минава под еластичната лента за отворите на краката и се закопчава в женската катарамы.)
5. С една ръка задържете бебето, с другата ръка поставете презрамките през раменете. (Забележка: Уверете се, че ръцете на бебето преминават през отворите за ръце.
6. Помолете втори човек да закрепи катарамата за опора на гърдите / гърба.
7. Изправете се и направете корекции за затягането. (Забележка: Преди да освободите задържането на бебето, уверете се, че всички катарамы са здраво закрепени.) 8. Готово.

##### IV. ИЗПОЛЗВАНЕ НА КЕНГУРУ БЕЗ ТАЗОБЕДРЕНАТА СЕДАЛКА. НОСЕНЕ С ЛИЦЕ НАПРЕД

Минимална възраст: 5 месеца Максимално тегло: 15kg / 33lb

1. Разкопчайте катарамите на отворите за крачетата и опорната катарамы на гърдите / гърба.
2. Седнете на мека повърхност, напр. стол или легло и поставете кенгуруто плавно в скута си.
3. Внимателно плъзнете бебето си в кенгуруто с лице напред като всеки от крачетата му преминават през съответния му отвор за крачетата и придържайте бебето към себе си с една ръка.
4. Закрепете катарамите на двата отвора за крачетата с помощта на другата ръка. Уверете се, че бебето ви има място да се движи в кенгуруто и всеки от краката на бебето е в съответния си отвор за крачетата. (Предупреждение: От съображения за безопасност, мъжката катарамы трябва да минава под еластичната лента за отворите на краката и се закопчава в женската катарамы.)
5. С една ръка задържете бебето, с другата ръка поставете презрамките през раменете. (Забележка 1: Уверете се, че ръцете на бебето преминават през отворите за ръце. Забележка 2: За по-малки бебета, сгънете опората за глава, така лицето на бебето няма да бъде блокирано.)
6. Помолете втори човек да закрепи катарамата за опора на гърдите / гърба.
7. Изправете се и направете корекции за затягането. (Забележка: Преди да освободите задържането на бебето, уверете се, че всички катарамы са здраво закрепени.) 8. Готово.



**V. ПОЗИЦИЯ ЗА НОСЕНЕ НА ГРЪБ**

Минимална възраст: 6 месеца Максимално тегло: 15 кг

1. Разкопчайте катарамите на отворите за крака и опорната катарамата на гърдите / гърба.
2. Седнете на мека повърхност, напр. стол или легло и поставете кенгуруто плавно в скута си.
3. Внимателно плъзнете бебето си в кенгуруто с лице към теб.
4. Затегнете катарамите на двата отвора за крачета. Уверете се, че бебето е поставено плътно до кенгуруто и всяко от крачетата на бебето е в съответния отвор за крачета. (Предупреждение: От съображения за безопасност, мъжката катарамата трябва да минава под еластичната лента за отворите на краката и се закопчава в женската катарамата.)
5. Помолете втори човек да задържи вашето бебе и кенгуруто.
6. Докато вторият човек държи бебето и кенгурутона гърба ви, поставете презрамките през раменете си и закопчайте катарамата за опора на гърдите / гърба. (Забележка: Уверете се, че ръцете на бебето преминават през отворите за ръце.)
7. Изправете се и направете корекции за затягането. (Забележка: Преди да освободите задържането на бебето, уверете се, че всички катарамата са здраво закрепени.) 8. Готово.

**ИЗПОЛЗВАНЕ НА КЕНГУРУ С ТАЗОБЕДРЕНАТА СЕДАЛКА****VI. НОСЕНЕ С ЛИЦЕ КЪМ ВАС**

Минимална възраст: 5 месеца Максимално тегло: 15kg / 33lb

1. Закопчайте двете куки на тазобедрената седалка с кенгуруто.
2. Закопчайте щипа на тазобедрената седалка с кенгуруто.
3. Разкопчайте катарамата за опора на гърдите / гърба, катарамата на колана и катарамите на отворите за крачета.
4. Поставете колана около кръста си с тазобедрената седалка на гърба.
5. Закрепете закопчалки с велкро на колана и закопчайте катарамата около кръста си.
6. Завъртете основната част на кенгуруто отпред.
7. Седнете на мека повърхност, напр. стол или легло. Внимателно плъзнете бебето си в кенгуруто с лице към вас всеки от краката му преминава през съответния му отвор за крачета.
8. Затегнете катарамите на двата отвора за крачета. Уверете се, че бебето ви има място да се движи в кенгуруто и всеки от краката на бебето е в съответния си отвор за крачета. (Предупреждение: От съображения за безопасност, мъжката катарамата трябва да минава под еластичната лента за отворите на краката и се закопчава в женската катарамата.)
9. С едната ръка задържете бебето, с другата ръка поставете презрамките през раменете. (Забележка: Уверете се, че ръцете на бебето преминават през отворите за ръце.)
10. Помолете втори човек да закрепи катарамата за опора на гърдите / гърба.
11. Изправете се и направете корекции за затягането. (Забележка: Преди да освободите задържането на бебето, уверете се, че всички катарамата са здраво закрепени.) 12. Готово.

**VII. НОСЕНЕ С ЛИЦЕ НАПРЕД**

Минимална възраст: 5 месеца Максимално тегло: 15kg / 33lb

1. Закопчайте двете куки на тазобедрената седалка с кенгуруто.
2. Закопчайте щипа на тазобедрената седалка с кенгуруто.
3. Разкопчайте катарамата за опора на гърдите / гърба, катарамата на колана и катарамите на отворите за крачета.
4. Поставете колана около кръста си с тазобедрената седалка на гърба.
5. Закрепете закопчалки с велкро на колана и закопчайте катарамата около кръста си.
6. Завъртете основната част на кенгуруто отпред.
7. Седнете на мека повърхност, напр. стол или легло. Внимателно плъзнете бебето си в кенгуруто с лице напред всеки от краката му преминава през съответния му отвор за крачета.
8. Затегнете катарамите на двата отвора за крачета. Уверете се, че бебето ви има място да се движи в кенгуруто и всеки от краката на бебето е в съответния си отвор за крачета. (Предупреждение: От съображения за безопасност, мъжката катарамата трябва да минава под еластичната лента за отворите на краката и се закопчава в женската катарамата.)
9. С едната ръка задържете бебето, с другата ръка поставете презрамките през раменете. (Забележка 1: Уверете се, че ръцете на бебето преминават през отворите за ръце. Забележка 2: За по-малки бебета, сгънете опората за глава, така лицето на бебето няма да бъде блокирано.)
10. Помолете втори човек да закрепи катарамата за опора на гърдите / гърба.
11. Изправете се и направете корекции за затягането. (Забележка: Преди да освободите задържането на бебето, уверете се, че всички катарамата са здраво закрепени.) 12. Готово.

**VIII. ПОЗИЦИЯ НОСЕНЕ НА ГРЪБА**

Минимална възраст: 6 месеца Максимално тегло: 15 кг

1. Закопчайте двете куки на тазобедрената седалка с кенгуруто.
2. Закопчайте щипа на тазобедрената седалка с кенгуруто.
3. Разкопчайте катарамата за опора на гърдите / гърба, катарамата на колана и катарамите на отворите за крачета.
4. Поставете колана около кръста си с тазобедрената седалка на гърба.
5. Закрепете закопчалки с велкро на колана и закопчайте катарамата около кръста си. (Забележка: За лесно завъртане коланът не трябва да се закопчава прекалено плътно.)
6. Завъртете основната част на кенгуруто отпред.
7. Седнете и поставете бебето си в кенгуруто с лице навътре.
8. Докато притискате бебето плътно към себе си, затегнете катарамите на двата отвора на крачета. Уверете се, че бебето е поставено плътно до кенгуруто и всяко от крачетата на бебето е в съответния отвор за крачета. (Предупреждение: От съображения за безопасност, мъжката катарамата трябва да минава под еластичната лента за отворите на краката и се закопчава в женската катарамата.)
9. Изправете се и помолете втори човек да държи бебето ви плътно с кенгуруто и след това да го завъртите от предна към позиция носене на гърба.
10. Докато вторият човек държи вашето бебе и кенгуруто, поставете презрамките през раменете и закрепете с двете си ръце катарамата за опора на гърдите / гърба. (Забележка 1: Уверете се, че ръцете на бебето преминават през отворите за ръце. Забележка 2: Регулирайте колана на кръста за затягане.)
11. Преди да освободите задържането си върху бебето, уверете се, че всички катарамата са здраво закрепени и бебето ви седи здраво и нищо не пречи на дишането. 12. Готово.

**VI. ИНСТРУКЦИИ ЗА ПОЧИСТВАНЕ**

1. Препоръчва се почистване на замърсените места; 2. Ръчно пране; 3. Не се препоръчва машинно пране или химическо чистене; 4. Изплакнете продукта. 5. Оставете да изсъхне на сянка; 6. Не използвайте белина, омекотител и не гладете.

¡ADVERTENCIA! ¡IMPORTANTE! LEA DETENIDAMENTE Y GUARDE PARA FUTURAS CONSULTAS.

Su equilibrio puede verse afectado negativamente por su movimiento y el de su hijo.

- Tenga cuidado al agacharse o inclinarse hacia adelante o hacia los lados.
- Este portabebé no es adecuado para su uso durante actividades deportivas.
- Cuando utilice el portabebés, vigile a su hijo.
- Para bebés con bajo peso al nacer y niños con condiciones médicas, buscar el consejo de un profesional de la salud antes de usar el producto.
- Deje de usar el transportador si faltan piezas o están dañadas.
- Cuando sienta a su bebé por primera vez, practique adecuadamente antes de colocarlo en el portabebés o pídale ayuda a alguien.
- Siempre sujete a su bebé con una mano de apoyo en todo momento mientras abrocha o ajusta el portabebé a su cuerpo.
- Si es espejo, use un espejo para hacer los ajustes finales a su portabebé. Su bebé no debe estar suelto en el portabebés ni demasiado apretado para obstruir la respiración.
- El bebé debe mirar hacia usted hasta que pueda mantener la cabeza erguida.
- Los bebés prematuros, los bebés con problemas respiratorios y los bebés menores de 4 meses tienen mayor riesgo de asfixia.
- Nunca use un portabebés suave cuando el equilibrio o la movilidad se vean afectados por el ejercicio, la somnolencia o las condiciones médicas.
- Nunca use un portabebé suave mientras conduce o es pasajero en un vehículo motorizado.
- Nunca use un portador suave mientras realiza actividades como cocinar y limpiar que involucren una fuente de calor o exposición a químicos.
- Compruebe para asegurarse de que todas las hebillas, broches, correas y ajustes estén seguros antes de cada uso.
- Compruebe si hay costuras rotas, tiras o tela rotas y sujetadores dañados antes de cada uso.
- ¡PELIGRO DE CAÍDAS! Los bebés pueden caerse a través de una abertura ancha para las piernas o fuera del portabebés. • Sostenga a su bebé con fuerza en todo momento hasta que todos los nudillos estén bien sujetos.
- Asegúrese de que las piernas del bebé estén a horcajadas sobre el asiento y los brazos se extiendan a través de los orificios para los brazos. • Antes de cada uso, asegúrese de que todas las hebillas estén aseguradas.
- Tenga especial cuidado al inclinarse o caminar • No doble nunca la cintura; Doblar las rodillas.
- Este portabebés está diseñado para que lo usen adultos únicamente mientras caminan • Edad mínima: 3 meses; Peso máximo: 9 kg
- Compruebe periódicamente que su hijo esté sentado de forma cómoda y segura en el portabebés, especialmente cuando lo utilice como portabebés.
- ¡PELIGRO DE ASFIXIA! • No sujete demasiado al bebé contra su cuerpo • Deje espacio para el movimiento de la cabeza • Mantenga la cara del bebé libre de obstrucciones en todo momento
- Nunca se acueste ni duerma con el bebé en el portabebés. • Inspeccione el portabebés con regularidad para detectar cualquier signo de desgaste.

#### I. LISTA DE PIEZAS

1. Correa de hombro; 2. Correas de hombro; 3. Cinturón de cintura; 4. Asiento de cadera; 5. Cremallera para portabebé y asiento; 6. bolsillo delantero; 7. Capucha para dormir; 8. Hebilla de soporte para pecho / espalda; 9. Hebilla deslizante; 10. Hebilla de hombro; 11. Hebilla de apertura de pierna; 12. Gancho para portabebés y asiento; 13. Velcro; 14. Hebilla de cintura;

#### INSTRUCCIONES DE USO

##### II. ASIENTO DE CADERA (HACIA ADENTRO / HACIA FUERA)

Edad mínima: 5 meses Peso máximo: 15 kg / 33 lb

1. Coloque el cinturón alrededor de su cintura con el asiento para la cadera en su espalda.
2. Coloque los cierres de velcro del cinturón y abroche la hebilla alrededor de su cintura.
3. Gire el asiento para la cadera a una posición delantera.
4. Siéntese y sostenga a su bebé cómodamente boca arriba o hacia adentro en el asiento de la cadera con las manos en el pecho o la espalda del bebé en todo momento.

#### PORTA BEBÉ SIN ASIENTO DE CADERA

##### III. POSICIÓN DE TRANSPORTE DELANTERA (HACIA ADENTRO)

Edad mínima: 5 meses Peso máximo: 15 kg / 33 lb

1. Desabroche las hebillas de las aberturas para las piernas y la hebilla del soporte del pecho / espalda.
2. Siéntese sobre una superficie blanda, p. Ej. una silla o una cama y coloque el portabebé sobre sus regazos.
3. Deslice con cuidado a su bebé en el portabebés mirando hacia adentro con cada una de sus piernas a través de su propia abertura y sostenga al bebé contra usted con una mano.
4. Abroche las hebillas de las dos aberturas de las piernas con la ayuda de la otra mano. Asegúrese de que su bebé se sienta a horcajadas cómodamente en el asiento del portabebé y de que cada una de las piernas del bebé esté bien sujeta en su propia abertura. (Advertencia: por motivos de seguridad, la hebilla masculina debe pasar por debajo de la banda elástica de las aberturas de las piernas y dentro de la hebilla femenina).
5. Con una mano sosteniendo a su bebé, coloque las correas de los hombros sobre sus hombros con la otra mano. (Nota: asegúrese de que los brazos de su bebé pasen por los orificios para los brazos).
6. Pídale a otra persona que abroche la hebilla del soporte del pecho / espalda.
7. Levántese y luego haga los ajustes necesarios para que esté cómodo. (Nota: antes de soltar al bebé, asegúrese de que todas las hebillas estén bien abrochadas).
8. Hecho.

##### IV. POSICIÓN DE TRANSPORTE DELANTERA (HACIA FUERA)

Edad mínima: 5 meses Peso máximo: 15 kg / 33 lb

1. Desabroche las hebillas de las aberturas para las piernas y la hebilla del soporte del pecho / espalda.
2. Siéntese sobre una superficie blanda, p. Ej. una silla o una cama y coloque el portabebé sobre sus regazos.
3. Deslice con cuidado a su bebé en el portabebés mirando hacia afuera con cada una de sus piernas a través de su propia abertura y sostenga al bebé contra usted con una mano.
4. Abroche las hebillas de las dos aberturas de las piernas con la ayuda de la otra mano. Asegúrese de que su bebé se sienta a horcajadas cómodamente en el asiento del portabebé y de que cada una de las piernas del bebé esté bien sujeta en su propia abertura. (Advertencia: por motivos de seguridad, la hebilla masculina debe pasar por debajo de la banda elástica de las aberturas de las piernas y dentro de la hebilla femenina).
5. Con una mano sosteniendo a su bebé, coloque las correas de los hombros sobre sus hombros con la otra mano. (Nota 1: asegúrese de que los brazos de su bebé pasen por los orificios para los brazos. Nota 2: para bebés pequeños, doble el reposacabezas hasta que la cara del bebé no esté bloqueada).
6. Pídale a otra persona que abroche la hebilla del soporte del pecho / espalda.
7. Levántese y luego haga los ajustes necesarios para estar cómodo. (Nota: antes de soltar al bebé, asegúrese de que todas las hebillas estén bien abrochadas).
8. Hecho.

**POSICIÓN DE TRANSPORTE DE ESPALDA**

Edad mínima: 6 meses Peso máximo: 15 kg / 33 lb

1. Desabroche las hebillas de las aberturas para las piernas y la hebilla del soporte del pecho / espalda.
2. Siéntese sobre una superficie blanda, p. Ej. una silla o una cama y coloque el portabebé sobre sus regazos.
3. Deslice con cuidado a su bebé en el portabebés mirando hacia adentro.
4. Abroche las hebillas de las dos aberturas para las piernas. Asegúrese de que su bebé se sienta a horcajadas cómodamente en el asiento del portabebé y de que cada una de las piernas del bebé esté firmemente en su propia abertura. (Advertencia: por motivos de seguridad, la hebilla masculina debe pasar por debajo de la banda elástica de las aberturas de las piernas y dentro de la hebilla femenina).
5. Pídale a otra persona que cargue a su bebé y al portabebé.
6. Mientras la segunda persona sostiene a su bebé y el portabebé en su espalda, coloque las correas de los hombros sobre sus hombros y abroche la hebilla del soporte del pecho / espalda. (Nota: asegúrese de que los brazos de su bebé pasen por los orificios para los brazos).
7. Levántese y luego haga los ajustes necesarios para que esté cómodo. (Nota: antes de soltar al bebé, asegúrese de que todas las hebillas estén bien abrochadas y que su bebé se sienta seguro y que nada obstruya la respiración).
8. Hecho.

**PORTA BEBÉ CON ASIENTO DE CADERA****VI. POSICIÓN DE TRANSPORTE DELANTERA (HACIA ADETRÁS)**

Edad mínima: 5 meses Peso máximo: 15 kg / 33 lb

1. Abroche los dos ganchos del asiento trasero con el portabebés suave.
2. Cierre el asiento trasero con el portabebés suave.
3. Desabroche la hebilla del soporte del pecho / espalda, la hebilla del cinturón y las hebillas de las aberturas para las piernas.
4. Coloque el cinturón alrededor de su cintura con el asiento para la cadera en su espalda.
5. Coloque los cierres de velcro del cinturón y abroche la hebilla alrededor de su cintura.
6. Gire el cuerpo principal del transportador hacia el frente.
7. Siéntese sobre una superficie blanda, p. Ej. una silla o una cama. Deslice con cuidado a su bebé en el portabebés mirando hacia adentro con cada una de sus piernas a través de su propia abertura.
8. Abroche las hebillas de las dos aberturas para las piernas. Asegúrese de que su bebé se sienta a horcajadas cómodamente en el asiento del portabebé y de que cada una de las piernas del bebé esté firmemente en su propia abertura. (Advertencia: por motivos de seguridad, la hebilla masculina debe pasar por debajo de la banda elástica de las aberturas de las piernas y dentro de la hebilla femenina).
9. Con una mano sosteniendo a su bebé, coloque las correas de los hombros sobre sus hombros con la otra mano. (Nota: asegúrese de que los brazos de su bebé pasen por los orificios para los brazos).
10. Pídale a otra persona que abroche la hebilla del soporte del pecho / espalda.
11. Levántese y luego haga los ajustes necesarios para que se sienta cómodo. (Nota: antes de soltar al bebé, asegúrese de que todas las hebillas estén bien abrochadas).
12. Hecho.

**VII. POSICIÓN DE TRANSPORTE DELANTERA (HACIA FUERA)**

Edad mínima: 5 meses Peso máximo: 15 kg / 33 lb

1. Abroche los dos ganchos del asiento trasero con el portabebés suave.
2. Cierre el asiento trasero con el portabebés suave.
3. Desabroche la hebilla del soporte del pecho / espalda, la hebilla del cinturón y las hebillas de las aberturas para las piernas.
4. Coloque el cinturón alrededor de su cintura con el asiento para la cadera en su espalda.
5. Coloque los cierres de velcro del cinturón y abroche la hebilla alrededor de su cintura.
6. Gire el cuerpo principal del transportador hacia el frente.
7. Siéntese sobre una superficie blanda, p. Ej. una silla o una cama. Deslice con cuidado a su bebé en el portabebés mirando hacia afuera con ambas piernas a través de su propia abertura.
8. Abroche las hebillas de las dos aberturas para las piernas. Asegúrese de que su bebé se sienta a horcajadas cómodamente en el asiento del portabebé y de que cada una de las piernas del bebé esté firmemente en su propia abertura. (Advertencia: por motivos de seguridad, la hebilla masculina debe pasar por debajo de la banda elástica de las aberturas de las piernas y dentro de la hebilla femenina).
9. Con una mano sosteniendo a su bebé, coloque las correas de los hombros sobre sus hombros con la otra mano. (Nota 1: asegúrese de que los brazos de su bebé pasen por los orificios de los brazos. Nota 2: para bebés pequeños, doble el reposacabezas hasta que la cara del bebé no esté bloqueada).
10. Pídale a otra persona que abroche la hebilla del soporte del pecho / espalda.
11. Levántese y luego haga los ajustes necesarios para que se sienta cómodo. (Nota: antes de soltar al bebé, asegúrese de que todas las hebillas estén bien abrochadas).
12. Hecho.

**VIII. POSICIÓN DE TRANSPORTE DE ESPALDA**

Edad mínima: 6 meses Peso máximo: 15 kg / 33 lb

1. Abroche los dos ganchos del asiento trasero con el portabebés suave.
2. Cierre el asiento trasero con el portabebés suave.
3. Desabroche la hebilla del soporte del pecho / espalda, la hebilla del cinturón y las hebillas de las aberturas para las piernas.
4. Coloque el cinturón alrededor de su cintura con el asiento para la cadera en su espalda.
5. Coloque los cierres de velcro del cinturón y abroche la hebilla alrededor de su cintura. (Nota: para facilitar el giro más adelante, el cinturón no debe abrocharse demasiado).
6. Gire el cuerpo principal del transportador hacia el frente.
7. Siéntese y coloque a su bebé en el portabebé mirando hacia adentro.
8. Mientras sostiene al bebé firmemente contra usted, abroche las hebillas de las dos aberturas para las piernas. Asegúrese de que su bebé se sienta a horcajadas cómodamente en el asiento del portabebé y de que cada una de las piernas del bebé esté firmemente en su propia abertura. (Advertencia: por motivos de seguridad, la hebilla masculina debe pasar por debajo de la banda elástica de las aberturas de las piernas y dentro de la hebilla femenina).
9. Levántese y pídale a una segunda persona que sostenga a su bebé cerca del portabebés, y luego gírelo de la posición de adelante hacia atrás.
10. Mientras la segunda persona sostiene a su bebé y al portabebés, coloque las correas de los hombros sobre sus hombros y abroche la hebilla del soporte del pecho / espalda con ambas manos. (Nota 1: asegúrese de que los brazos de su bebé pasen por los orificios para los brazos. Nota 2: ajuste el cinturón para que quede bien ajustado).
11. Antes de soltar al bebé, asegúrese de que todas las hebillas estén bien abrochadas y que su bebé se sienta seguro y que nada obstruya la respiración.
12. Hecho.

**IX. INSTRUCCIONES DE LAVADO**

1. Se prefiere la limpieza puntual; 2. Se prefiere lavar a mano; 3. No se recomienda lavar a máquina ni limpiar en seco; 4. Lave el producto solo. 5. Solo colgar para secar; 6. Sin lejía, suavizante de telas ni plancha.

**AVISO! IMPORTANTE! LEIA COM ATENÇÃO E MANTENHA PARA REFERÊNCIA FUTURA!**

Seu equilíbrio pode ser adversamente afetado por seus movimentos e os de seu filho.

- Tenha cuidado ao dobrar ou inclinar-se para a frente ou para os lados.
- Este suporte não é adequado para uso durante atividades esportivas.
- Ao usar o soft portador, monitore seu filho.
- Para bebês com baixo peso ao nascer e crianças com problemas de saúde, consulte um profissional de saúde antes de usar o produto.
- Pare de usar o transportador se houver peças faltando ou danificadas.
- Ao sentar seu bebê pela primeira vez, pratique adequadamente antes de realmente colocar seu bebê no carrinho ou peça ajuda a alguém.
- Sempre segure seu bebê com uma mão de apoio enquanto afivela ou aperta o portador em seu corpo.
- Se possível, use um espelho para fazer os ajustes finais em sua operadora. Seu bebê não deve ficar solto no transportador nem muito apertado para dificultar a respiração.
- O bebê deve ficar de frente para você até conseguir manter a cabeça erguida.
- Bebês prematuros, bebês com problemas respiratórios e bebês menores de 4 meses correm o maior risco de sufocação.
- Nunca use uma sacola flexível quando o equilíbrio ou a mobilidade forem prejudicados por causa de exercícios, sonolência ou condições médicas.
- Nunca use um porta-molas ao dirigir ou ser passageiro de um veículo motorizado.
- Nunca use um transportador madio ao se envolver em atividades como cozinhar e limpar que envolvam uma fonte de calor ou exposição a produtos químicos.
- Verifique se todas as fivelas, fechos, correias e ajustes estão seguros antes de cada uso.
- Verifique se há costuras rasgadas, tiras ou tecido rasgado e fixadores danificados antes de cada uso.
- PERIGO DE QUEDA! Bebês podem cair por uma grande abertura para as pernas ou para fora do carrinho de bebê - Segure o bebê firmemente o tempo todo até que todos os nós dos dedos estejam corretamente colocados.
- Certifique-se de que as pernas do bebê estão sentadas no assento e os braços estendidos através dos orifícios para os braços - Antes de cada uso, certifique-se de que todas as fivelas estão seguras.
- Tome especial cuidado ao se inclinar ou caminhar - Nunca dobre na cintura; dobre os joelhos.
- Este portador de bebê é projetado para ser usado por adultos apenas enquanto caminham - Idade mínima: 3 meses; Peso máximo: 9 kg
- Verifique regularmente se seu filho está confortável e seguramente sentado no carrinho de bebê, especialmente ao usá-lo como suporte para as costas.
- PERIGO DE SUFOCAÇÃO! - Não amarre o bebê muito apertado contra seu corpo - Deixe espaço para o movimento da cabeça - Mantenha o rosto do bebê livre de obstruções o tempo todo
- Nunca se deite ou durma com o bebê no carrinho de bebê. - Inspeccione o carrinho de bebê regularmente para ver se há sinais de desgaste.

**I. LISTA DE PEÇAS**

1. Alça de ombro; 2. Cinta de ombro; 3. Cinto de cintura; 4. Assento quadril; 5. Zíper para transportadora e assento; 6. Bolso frontal; 7. Capuz de dormir; 8. Fivela de apoio do peito / costas; 9. Fivela deslizante; 10. Fivela de ombro; 11. Fivela de abertura da perna; 12. Gancho para transportadora e assento; 13. Velcro; 14. Fivela de cintura;

**INSTRUÇÕES DE USO****II. ASSENTO DE QUADRIL (VIRADO PARA DENTRO / FORA)**

Idade mínima: 5 meses Peso máximo: 15kg / 33lb

1. Coloque o cinto em volta da cintura, com o assento do quadril nas costas.
2. Prenda os fechos de velcro do cinto e prenda a fivela em volta da cintura.
3. Gire o assento do quadril para uma posição frontal.
4. Sente-se e segure seu bebê confortavelmente voltado para fora ou para dentro no assento do quadril, com as mãos apoiadas no peito ou nas costas do bebê o tempo todo.

**TRANSPORTADORA DE BEBÊ SEM ASSENTO PARA O QUADRIL****III. POSIÇÃO DE CARREGAMENTO DIANTEIRO (DE FRENTE)**

Idade mínima: 5 meses Peso máximo: 15kg / 33lb

1. Desaperte as fivelas das aberturas das pernas e da fivela de apoio para o peito / costas.
2. Sente-se em uma superfície macia, por ex. uma cadeira ou cama e coloque o carrinho no colo.
3. Cuidadosamente, deslize seu bebê para dentro do portador de frente para cada uma de suas pernas, através de sua própria abertura para a perna, e segure o bebê contra você com uma das mãos.
4. Aperte as fivelas das aberturas das duas pernas com a ajuda da outra mão. Certifique-se de que seu bebê fique acomodado confortavelmente no assento do portador e que cada uma das pernas do bebê esteja segura em sua própria abertura de perna. (Aviso: por motivos de segurança, a fivela masculina deve ir sob a faixa elástica das aberturas das pernas e na fivela feminina.)
5. Com uma das mãos segurando o bebê, coloque as alças sobre os ombros com a outra mão. (Nota: certifique-se de que os braços do seu bebê passam pelos orifícios dos braços.
6. Peça a outra pessoa para apertar a fivela de apoio para o peito / costas.
7. Levante-se e faça ajustes para se sentir confortável. (Observação: antes de soltar o bebê, certifique-se de que todas as fivelas estejam bem fechadas.)
8. Feito.

**IV. POSIÇÃO DE CARREGAMENTO DIANTEIRO (DE FRENTE PARA FORA)**

Idade mínima: 5 meses Peso máximo: 15kg / 33lb

1. Desaperte as fivelas das aberturas das pernas e da fivela de apoio para o peito / costas.
2. Sente-se em uma superfície macia, por ex. uma cadeira ou cama e coloque o carrinho no colo.
3. Cuidadosamente, deslize seu bebê para dentro do carrinho, virado para fora, com cada uma das pernas, através de sua própria abertura e segure o bebê contra você com uma das mãos.
4. Aperte as fivelas das aberturas das duas pernas com a ajuda da outra mão. Certifique-se de que seu bebê fique acomodado confortavelmente no assento do portador e que cada uma das pernas do bebê esteja segura em sua própria abertura de perna. (Aviso: por motivos de segurança, a fivela masculina deve ir sob a faixa elástica das aberturas das pernas e na fivela feminina.)
5. Com uma das mãos segurando o bebê, coloque as alças sobre os ombros com a outra mão. (Nota 1: certifique-se de que os braços do seu bebê passam pelos orifícios. Nota 2: para bebês pequenos, dobre o apoio para a cabeça até que o rosto do bebê não fique bloqueado.)
6. Peça a outra pessoa para apertar a fivela de apoio para o peito / costas.
7. Levante-se e faça ajustes para se sentir confortável. (Observação: antes de soltar o bebê, certifique-se de que todas as fivelas estejam bem fechadas.)
8. Feito.

**V. POSIÇÃO DE TRANSPORTE DAS COSTAS**

Idade mínima: 6 meses Peso máximo: 15kg / 33lb

1. Desaperte as fivelas das aberturas das pernas e da fivela de apoio para o peito / costas.
2. Sente-se em uma superfície macia, por ex. uma cadeira ou cama e coloque o carrinho no chão.
3. Deslize cuidadosamente o bebê no carrinho voltado para dentro.
4. Aperte as fivelas das duas aberturas das pernas. Certifique-se de que seu bebê fique acomodado confortavelmente no assento da transportadora e que cada uma das pernas do bebê esteja segura em sua própria abertura. (Aviso: por motivos de segurança, a fivela masculina deve ser colocada sob o elástico das aberturas das pernas e na fivela feminina.)
5. Peça a outra pessoa para segurar seu bebê e a transportadora.
6. Enquanto a segunda pessoa segura o bebê e o portador nas costas, coloque as alças sobre os ombros e prenda a fivela de apoio para o peito / costas. (Observação: certifique-se de que os braços do seu bebê passam pelos orifícios dos braços.)
7. Levante-se e faça ajustes para se sentir confortável. (Observação: antes de soltar o bebê, certifique-se de que todas as fivelas estejam bem fechadas e que o bebê se sente bem e nada obstrua a respiração.)
8. Feito.

**TRANSPORTADORA DE BEBÊ COM ASSENTO PARA O QUADRO****VI. POSIÇÃO DE CARREGAMENTO DIANTEIRO (DE FRENTE)**

Idade mínima: 5 meses Peso máximo: 15kg / 33lb

1. Fivela os dois ganchos do assento do quadril com o carrinho de bebê macio.
2. Feche o assento do quadril com o carrinho de bebê macio.
3. Desaperte a fivela de apoio para o peito / costas, a fivela do cinto e as fivelas das aberturas das pernas.
4. Coloque o cinto em volta da cintura com o assento do quadril nas costas.
5. Prenda os fechos de velcro do cinto e prenda a fivela em volta da cintura.
6. Rode o corpo principal do transportador para a frente.
7. Sente-se em uma superfície macia, por ex. uma cadeira ou cama. Cuidadosamente, deslize seu bebê para dentro do carrinho de frente para cada uma de suas pernas através de sua própria abertura.
8. Aperte as fivelas das duas aberturas das pernas. Certifique-se de que seu bebê fique acomodado confortavelmente no assento da transportadora e que cada uma das pernas do bebê esteja segura em sua própria abertura. (Aviso: por motivos de segurança, a fivela masculina deve ser colocada sob o elástico das aberturas das pernas e na fivela feminina.)
9. Com uma das mãos segurando o bebê, coloque as alças sobre os ombros com a outra mão. (Nota: certifique-se de que os braços do seu bebê passam pelos orifícios dos braços.)
10. Peça a outra pessoa para apertar a fivela de apoio para o peito / costas.
11. Levante-se e faça os ajustes para se sentir confortável. (Nota: antes de soltar o bebê, certifique-se de que todas as fivelas estão bem fechadas.)
12. Feito.

**VII. POSIÇÃO DE CARREGAMENTO FRONTAL (DE FRENTE PARA FORA)**

Idade mínima: 5 meses Peso máximo: 15kg / 33lb

1. Fivela os dois ganchos do assento do quadril com o carrinho de bebê macio.
2. Feche o assento do quadril com o carrinho de bebê macio.
3. Desaperte a fivela de apoio para o peito / costas, a fivela do cinto e as fivelas das aberturas das pernas.
4. Coloque o cinto em volta da cintura com o assento do quadril nas costas.
5. Prenda os fechos de velcro do cinto e prenda a fivela em volta da cintura.
6. Rode o corpo principal do transportador para a frente.
7. Sente-se em uma superfície macia, por ex. uma cadeira ou cama. Deslize com cuidado o seu bebê no carrinho com as duas pernas voltadas para fora, através de sua própria abertura para as pernas.
8. Aperte as fivelas das duas aberturas das pernas. Certifique-se de que seu bebê fique acomodado confortavelmente no assento da transportadora e que cada uma das pernas do bebê esteja segura em sua própria abertura. (Aviso: por motivos de segurança, a fivela masculina deve ser colocada sob o elástico das aberturas das pernas e na fivela feminina.)
9. Com uma das mãos segurando o bebê, coloque as alças sobre os ombros com a outra mão. (Nota 1: certifique-se de que os braços do seu bebê passam pelos orifícios dos braços. Nota 2: para bebês pequenos, dobre o apoio para a cabeça até que o rosto do bebê não esteja bloqueado.)
10. Peça a outra pessoa para apertar a fivela de apoio para o peito / costas.
11. Levante-se e faça os ajustes para se sentir confortável. (Nota: antes de soltar o bebê, certifique-se de que todas as fivelas estão bem fechadas.)
12. Feito.

**VIII. POSIÇÃO DE CARREGAMENTO DAS COSTAS**

Idade mínima: 6 meses Peso máximo: 15kg / 33lb

1. Fivela os dois ganchos do assento do quadril com o carrinho de bebê macio.
2. Feche o assento do quadril com o carrinho de bebê macio.
3. Desaperte a fivela de apoio para o peito / costas, a fivela do cinto e as fivelas das aberturas das pernas.
4. Coloque o cinto em volta da cintura com o assento do quadril nas costas.
5. Prenda os fechos de velcro do cinto e prenda a fivela em volta da cintura. (Observação: para facilitar a virada mais tarde, o cinto não deve ser apertado com muita força.)
6. Rode o corpo principal do transportador para a frente.
7. Sente-se e coloque o bebê no portador voltado para dentro.
8. Enquanto segura o bebê contra você com firmeza, aperte as fivelas das aberturas das duas pernas. Certifique-se de que seu bebê fique acomodado confortavelmente no assento da transportadora e que cada uma das pernas do bebê esteja segura em sua própria abertura. (Aviso: por motivos de segurança, a fivela masculina deve ser colocada sob o elástico das aberturas das pernas e na fivela feminina.)
9. Levante-se e peça a outra pessoa para segurar seu bebê próximo ao portador e, em seguida, vire-o de frente para trás.
10. Enquanto a segunda pessoa segura seu bebê e o portador, coloque as alças sobre os ombros e prenda a fivela de apoio para o peito / costas com as duas mãos. (Nota 1: certifique-se de que os braços do seu bebê passam pelos orifícios dos braços. Nota 2: ajuste o cinto para ficar confortável.)
11. Antes de soltar o bebê, certifique-se de que todas as fivelas estão bem fechadas e que o bebê senta com segurança e nada impede a respiração.
12. Feito.

**IX. INSTRUÇÕES DE LAVAGEM**

1. Spot clean preferido; 2. Lavar à mão de preferência; 3. A lavagem à máquina ou a limpeza a seco não são recomendadas; 4. Lave o produto sozinho. 5. Pendurar apenas para secar; 6. Sem alvejante, amaciante ou ferro.

AVVERTIMENTO! IMPORTANTE! LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER RIFERIMENTO FUTURO!

Il tuo equilibrio potrebbe essere influenzato negativamente dai tuoi movimenti e da quelli di tuo figlio.

- Prestare attenzione quando ci si piega o ci si sporge in avanti o di lato.
- Questo marsupio non è adatto per l'uso durante le attività sportive.
- Quando si utilizza il marsupio morbido, monitorare il bambino.
- Per neonati di basso peso alla nascita e bambini con condizioni mediche, chiedere consiglio a un professionista della salute prima di utilizzare il prodotto.
- Interrompere l'utilizzo del trasportatore se le parti sono mancanti o danneggiate.
- Quando fai sedere il tuo bambino per la prima volta, esercitati adeguatamente prima di metterlo effettivamente nel trasportino o chiedere assistenza a qualcuno.
- Assicurare sempre il bambino con una mano di sostegno mentre si allaccia o si stringe il marsupio al corpo.
- Se possibile, utilizzare uno specchio per apportare le modifiche finali al trasportatore. Il tuo bambino non dovrebbe essere allentato nel trasportino né troppo stretto per ostacolare la respirazione.
- Il bambino deve affrontarti finché non riesce a tenere la testa dritta.
- I neonati prematuri, i neonati con problemi respiratori e i bambini di età inferiore a 4 mesi sono maggiormente a rischio di soffocamento.
- Non utilizzare mai un marsupio morbido quando l'equilibrio o la mobilità sono compromessi a causa di esercizio fisico, sonnolenza o condizioni mediche.
- Non indossare mai un marsupio morbido mentre si guida o si è passeggeri di un veicolo a motore.
- Non utilizzare mai un trasportino morbido mentre si è impegnati in attività come cucinare e pulire che implicano una fonte di calore o l'esposizione a sostanze chimiche.
- Verificare che tutte le fibbie, i bottoni a pressione, le cinghie e le regolazioni siano ben salde prima di ogni utilizzo.
- Verificare la presenza di cuciture strappate, cinghie strappate o tessuto e elementi di fissaggio danneggiati prima di ogni utilizzo.
- PERICOLO DI CADUTA! I neonati possono cadere attraverso un'ampia apertura per le gambe o fuori dal marsupio - Tenere sempre stretto il bambino finché tutte le nocche non sono attaccate correttamente.
- Assicurati che le gambe del bambino stiano a cavallo del sedile e che le braccia si estendano attraverso i fori per le braccia - Prima di ogni utilizzo, assicurati che tutte le fibbie siano ben fissate.
- Prestare particolare attenzione quando ci si appoggia o si cammina - Non piegarsi in vita; piegarsi alle ginocchia.
- Questo marsupio è progettato per essere utilizzato da adulti solo mentre si cammina - Età minima: 3 mesi; Peso massimo: 9 kg
- Controllare regolarmente che il bambino sia seduto comodamente e saldamente nel marsupio, soprattutto quando lo si utilizza come marsupio.
- PERICOLO DI SOFFOCAMENTO! - Non allacciare il bambino troppo stretto contro il tuo corpo - Lascia spazio per il movimento della testa - Tieni sempre il viso del bambino libero da ostacoli
- Non sdraiarsi o dormire mai con il bambino nel marsupio - Ispezionare regolarmente il marsupio per rilevare eventuali segni di usura.

## I. ELENCO DELLE PARTI

1. Tracolla; 2. Cinghia della spalla; 3. Cintura in vita; 4. Sedile anca; 5. Chiusura lampo per trasportatore e sedile; 6. Tasca frontale; 7. Cappuccio per dormire; 8. Fibbia di supporto petto / schiena; 9. Fibbia scorevole; 10. Fibbia della spalla; 11. Fibbia apertura gamba; 12. Gancio per trasportino e sedile; 13. Velcro; 14. fibbia in vita;

## ISTRUZIONI PER L'USO

### II. SEDUTA ANCA (RIVOLTA IN / OUT)

Età minima: 5 mesi Peso massimo: 15 kg / 33 libbre

1. Posizionare la cintura intorno alla vita con il sedile dell'anca dietro la schiena.
2. Attaccare le chiusure in velcro della cintura in vita e allacciare la fibbia intorno alla vita.
3. Ruotare il sedile dell'anca in posizione anteriore.
4. Siediti e tieni il tuo bambino comodamente rivolto verso l'esterno o verso l'interno sul sedile dell'anca con le mani di sostegno sul petto o sulla schiena del bambino in ogni momento.

### PORTABAMBINO SENZA SEDILE ANCHE

### III. POSIZIONE DI TRASPORTO ANTERIORE (FACCIATA IN)

Età minima: 5 mesi Peso massimo: 15 kg / 33 libbre

1. Allentare le fibbie delle aperture per le gambe e la fibbia del supporto per il torace / schiena.
2. Siediti su una superficie morbida, ad es. una sedia o un letto e posizionare il trasportino in posizione orizzontale sulle ginocchia.
3. Far scorrere con attenzione il bambino nel marsupio rivolto verso l'interno con ciascuna delle sue gambe attraverso la propria apertura per le gambe e tenere il bambino contro di te con una mano.
4. Fissare le fibbie delle due aperture per le gambe con l'aiuto dell'altra mano. Assicurati che il tuo bambino stia a cavalcioni comodamente sul sedile del trasportino e che ciascuna delle gambe del bambino sia saldamente nella propria apertura per le gambe. (Avvertenza: per motivi di sicurezza, la fibbia maschio deve passare sotto l'elastico delle aperture per le gambe e nella fibbia femminile.)
5. Con una mano che regge il bambino, posizionare gli spallacci sulle spalle con l'altra mano. (Nota: assicurati che le braccia del tuo bambino passino attraverso i fori per le braccia.
6. Chiedere a una seconda persona di allacciare la fibbia del supporto torace / schiena.
7. Alzarsi e quindi eseguire le regolazioni per la comodità. (Nota: prima di rilasciare la presa sul bambino, assicurarsi che tutte le fibbie siano fissate saldamente.)
8. Fatto.

### IV. POSIZIONE DI TRASPORTO ANTERIORE (RIVOLTO ESTERNO)

Età minima: 5 mesi Peso massimo: 15 kg / 33 libbre

1. Allentare le fibbie delle aperture per le gambe e la fibbia del supporto per il torace / schiena.
2. Siediti su una superficie morbida, ad es. una sedia o un letto e posizionare il trasportino in posizione orizzontale sulle ginocchia.
3. Far scorrere con attenzione il bambino nel marsupio rivolto verso l'esterno con ciascuna delle sue gambe attraverso la propria apertura per le gambe e tenere il bambino contro di te con una mano.
4. Allacciare le fibbie delle due aperture per le gambe con l'aiuto dell'altra mano. Assicurati che il tuo bambino stia a cavalcioni comodamente sul sedile del trasportino e che ciascuna delle gambe del bambino sia saldamente nella propria apertura per le gambe. (Avvertenza: per motivi di sicurezza, la fibbia maschio deve passare sotto l'elastico delle aperture per le gambe e nella fibbia femminile.)
5. Tenendo il bambino con una mano, posizionare gli spallacci sulle spalle con l'altra mano. (Nota 1: assicurati che le braccia del tuo bambino passino attraverso i fori per le braccia. Nota 2: per i bambini piccoli, piega il supporto per la testa finché il viso del bambino non è bloccato.)
6. Chiedere a una seconda persona di allacciare la fibbia del supporto per il torace / la schiena.
7. Alzarsi e quindi eseguire le regolazioni per la comodità. (Nota: prima di rilasciare la presa sul bambino, assicurarsi che tutte le fibbie siano fissate saldamente.)
8. Fatto.

## V. POSIZIONE DI TRASPORTO POSTERIORE

Età minima: 6 mesi Peso massimo: 15 kg / 33 libbre

1. Allentare le fibbie delle aperture per le gambe e la fibbia del supporto per il torace / schiena.
2. Siediti su una superficie morbida, ad es. una sedia o un letto e posizionare il trasportino in posizione orizzontale sulle ginocchia.
3. Fai scorrere con attenzione il tuo bambino nel marsupio rivolto verso l'interno.
4. Allacciare le fibbie delle due aperture per le gambe. Assicurati che il tuo bambino stia a cavalcioni comodamente sul sedile del marsupio e che ciascuna delle gambe del bambino sia saldamente nella propria apertura. (Avvertenza: per motivi di sicurezza, la fibbia maschio deve passare sotto l'elastico delle aperture per le gambe e nella fibbia femminile.)
5. Chiedi a una seconda persona di tenere in braccio il tuo bambino e il trasportino.
6. Mentre la seconda persona tiene il bambino e il marsupio sulla schiena, posizionare le cinghie delle spalle sulle spalle e allacciare la fibbia di supporto per il torace / schiena. (Nota: assicurati che le braccia del tuo bambino passino attraverso i fori per le braccia.)
7. Alzarsi e quindi eseguire le regolazioni per la comodità. (Nota: prima di rilasciare la presa sul bambino, assicurarsi che tutte le fibbie siano allacciate saldamente e che il bambino sia seduto in modo sicuro e che nulla ostacoli la respirazione.)
8. Fatto.

## PORTABAMBINO CON SEDILE ANCA

### VI. POSIZIONE DI TRASPORTO ANTERIORE (FACCIATA IN)

Età minima: 5 mesi Peso massimo: 15 kg / 33 libbre

1. Allacciare i due ganci del seggiolino con il morbido marsupio.
2. Chiudere la cerniera della seduta con il morbido marsupio.
3. Allentare la fibbia del supporto torace / schiena, la fibbia della cintura in vita e le fibbie delle aperture per le gambe.
4. Posizionare la cintura intorno alla vita con il sedile dell'anca sulla schiena.
5. Attaccare le chiusure in velcro della cintura in vita e allacciare la fibbia intorno alla vita.
6. Ruotare il corpo principale del trasportino in avanti.
7. Siediti su una superficie morbida, ad es. una sedia o un letto. Fai scorrere con attenzione il tuo bambino nel marsupio rivolto verso l'interno con ciascuna delle sue gambe attraverso la propria apertura per le gambe.
8. Allacciare le fibbie delle due aperture per le gambe. Assicurati che il tuo bambino stia a cavalcioni comodamente sul sedile del marsupio e che ciascuna delle gambe del bambino sia saldamente nella propria apertura. (Avvertenza: per motivi di sicurezza, la fibbia maschio deve passare sotto l'elastico delle aperture per le gambe e nella fibbia femminile.)
9. Tenendo il bambino con una mano, posizionare gli spallacci sulle spalle con l'altra mano. (Nota: assicurati che le braccia del tuo bambino passino attraverso i fori per le braccia.)
10. Chiedere a una seconda persona di allacciare la fibbia del supporto per il torace / la schiena.
11. Alzarsi e quindi effettuare le regolazioni per la comodità. (Nota: prima di rilasciare la presa sul bambino, assicurarsi che tutte le fibbie siano saldamente fissate.)
12. Fatto.

### VII. POSIZIONE DI TRASPORTO ANTERIORE (RIVOLTO ESTERNO)

Età minima: 5 mesi Peso massimo: 15 kg / 33 libbre

1. Allacciare i due ganci del seggiolino con il morbido marsupio.
2. Chiudere la cerniera della seduta con il morbido marsupio.
3. Allentare la fibbia del supporto torace / schiena, la fibbia della cintura in vita e le fibbie delle aperture per le gambe.
4. Posizionare la cintura intorno alla vita con il sedile dell'anca dietro la schiena.
5. Attaccare le chiusure in velcro della cintura in vita e allacciare la fibbia intorno alla vita.
6. Ruotare il corpo principale del trasportino in avanti.
7. Siediti su una superficie morbida, ad es. una sedia o un letto. Fai scorrere con attenzione il tuo bambino nel marsupio rivolto verso l'esterno con entrambe le gambe attraverso la sua stessa apertura.
8. Allacciare le fibbie delle due aperture per le gambe. Assicurati che il tuo bambino stia comodamente a cavalcioni sul sedile del marsupio e che ciascuna delle gambe del bambino sia saldamente nella propria apertura. (Avvertenza: per motivi di sicurezza, la fibbia maschio deve passare sotto l'elastico delle aperture per le gambe e nella fibbia femminile.)
9. Tenendo il bambino con una mano, posizionare gli spallacci sulle spalle con l'altra mano. (Nota 1: assicurati che le braccia del tuo bambino passino attraverso i fori per le braccia. Nota 2: per i bambini piccoli, piega il supporto per la testa finché il viso del bambino non è bloccato.)
10. Chiedere a una seconda persona di allacciare la fibbia del supporto per il torace / la schiena.
11. Alzarsi e quindi effettuare le regolazioni per la comodità. (Nota: prima di rilasciare la presa sul bambino, assicurarsi che tutte le fibbie siano saldamente fissate.)
12. Fatto.

### VIII. POSIZIONE DI TRASPORTO POSTERIORE

Età minima: 6 mesi Peso massimo: 15 kg / 33 libbre

1. Allacciare i due ganci del seggiolino con il morbido marsupio.
2. Chiudere la cerniera della seduta con il morbido marsupio.
3. Allentare la fibbia del supporto torace / schiena, la fibbia della cintura in vita e le fibbie delle aperture per le gambe.
4. Posizionare la cintura intorno alla vita con il sedile dell'anca dietro la schiena.
5. Attaccare le chiusure in velcro della cintura in vita e allacciare la fibbia intorno alla vita. (Nota: per accendere facilmente in seguito, la cintura in vita non deve essere allacciata troppo strettamente.)
6. Ruotare il corpo principale del trasportino in avanti.
7. Siediti e metti il tuo bambino nel trasportino rivolto verso l'interno.
8. Tenendo il bambino stretto contro di te, allaccia le fibbie delle due aperture per le gambe. Assicurati che il tuo bambino stia a cavalcioni comodamente sul sedile del marsupio e che ciascuna delle gambe del bambino sia saldamente nella propria apertura. (Avvertenza: per motivi di sicurezza, la fibbia maschio deve passare sotto l'elastico delle aperture per le gambe e nella fibbia femminile.)
9. Alzarsi e chiedere a una seconda persona di tenere il bambino stretto al trasportino, quindi girarlo dalla posizione anteriore a quella posteriore.
10. Mentre la seconda persona tiene in braccio il bambino e il marsupio, posizionare gli spallacci sulle spalle e allacciare la fibbia del supporto torace / schiena con entrambe le mani. (Nota 1: assicurati che le braccia del tuo bambino passino attraverso i fori per le braccia. Nota 2: regola la cintura in vita per aderenza.)
11. Prima di rilasciare la presa sul bambino, assicurarsi che tutte le fibbie siano fissate saldamente e che il bambino sia seduto saldamente e che nulla ostacoli la respirazione.
12. Fatto.

### IX. ISTRUZIONI DI LAVAGGIO

1. Spot pulito preferito;
2. Lavaggio a mano preferito;
3. Lavaggio in lavatrice o lavaggio a secco non è raccomandato;
4. Lavare il prodotto da solo.
5. Hang-dry solo;
6. No candeggina, ammorbidente o ferro.



**WARNUNG! WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR ZUKÜNFTIGE REFERENZEN BEHALTEN!**

Ihr Gleichgewicht kann durch Ihre Bewegung und die Ihres Kindes beeinträchtigt werden.

- Seien Sie vorsichtig, wenn Sie sich nach vorne oder zur Seite beugen oder lehnen.
- Dieser Träger ist nicht für sportliche Aktivitäten geeignet.
- Wenn Sie den Soft Carrier verwenden, überwachen Sie Ihr Kind.
- Bei Babys und Kindern mit niedrigerem Geburtsgewicht und Erkrankungen sollten Sie sich vor der Verwendung des Produkts von einem Arzt beraten lassen.
- Verwenden Sie den Träger nicht mehr, wenn Teile fehlen oder beschädigt sind.
- Wenn Sie Ihr Baby zum ersten Mal setzen, üben Sie bitte ausreichend, bevor Sie Ihr Baby tatsächlich in die Trage legen, oder bitten Sie jemanden um Hilfe.
- Sichern Sie Ihr Baby immer mit einer stützenden Hand, während Sie den Träger an Ihrem Körper knicken oder festziehen.
- Verwenden Sie nach Möglichkeit einen Spiegel, um die endgültigen Einstellungen an Ihrem Netzbetreiber vorzunehmen. Ihr Baby sollte weder lose in der Trage sein noch zu eng, um die Atmung zu behindern.
- Das Baby muss sich Ihnen stellen, bis es den Kopf aufrecht halten kann.
- Frühgeborene, Säuglinge mit Atemproblemen und Säuglinge unter 4 Monaten sind dem größten Erstickenrisiko ausgesetzt.
- Verwenden Sie niemals einen weichen Träger, wenn das Gleichgewicht oder die Mobilität aufgrund von Bewegung, Schläfrigkeit oder Erkrankungen beeinträchtigt ist.
- Tragen Sie niemals einen weichen Träger, während Sie fahren oder ein Passagier in einem Kraftfahrzeug sind.
- Verwenden Sie niemals einen weichen Träger, wenn Sie Aktivitäten wie Kochen und Reinigen ausführen, bei denen eine Wärmequelle oder Chemikalien ausgesetzt sind.
- Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch, ob alle Schnallen, Druckknöpfe, Gurte und Einstellungen sicher sind.
- Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch, ob Nähte, Risse oder Stoff gerissen und die Befestigungselemente beschädigt sind.
- **FALLGEFAHR!** Kleinkinder können durch eine breite Beinöffnung oder aus der Babytrage fallen. • Halten Sie Ihr Baby immer fest, bis alle Knöchel richtig befestigt sind.
- Stellen Sie sicher, dass die Beine des Babys auf dem Sitz sitzen und die Arme durch die Armlöcher ragen. • Stellen Sie vor jedem Gebrauch sicher, dass alle Schnallen sicher sind.
- Seien Sie besonders vorsichtig, wenn Sie sich lehnen oder gehen. • Beugen Sie sich niemals in der Taille. Kniebeuge.
- Diese Babytrage ist nur für Erwachsene während des Gehens bestimmt. • Mindestalter: 3 Monate; Maximales Gewicht: 9 kg
- Überprüfen Sie regelmäßig, ob Ihr Kind bequem und sicher in der Babytrage sitzt, insbesondere wenn Sie es als Rückentrage verwenden.
- **SUFFOCATION GEFAHR!** • Legen Sie das Baby nicht zu fest an Ihren Körper. • Lassen Sie Raum für Kopfbewegungen. • Halten Sie das Gesicht des Kindes jederzeit frei von Hindernissen
- Legen Sie sich niemals mit dem Baby in die Babytrage und schlafen Sie nicht. • Überprüfen Sie die Babytrage regelmäßig auf Anzeichen von Verschleiß.

**I. TEILELISTE**

1. Schultergurt; 2. Schultergurt; 3. Taillengürtel; 4. Hüftsitz; 5. Reißverschluss für Träger und Sitz; 6. Vordertasche; 7. Schlafhaube; 8. Brust- / Rückenstützsnalle; 9. Schiebeseinelle; 10. Schulterschnalle; 11. Beinöffnungsschnalle; 12. Haken für Träger und Sitz; 13. Klettverschluss; 14. Taillenschnalle;

**GEBRAUCHSANWEISUNG**

**II. Hüftsitz (nach innen / außen)**

Mindestalter: 5 Monate Maximales Gewicht: 15 kg

1. Legen Sie den Hüftgurt mit dem Hüftsitz auf dem Rücken um Ihre Taille.
2. Befestigen Sie Klettverschlüsse am Hüftgurt und befestigen Sie die Schnalle um Ihre Taille.
3. Drehen Sie den Hüftsitz nach vorne.
4. Setzen Sie sich und halten Sie Ihr Baby bequem mit der Hand auf der Brust oder dem Rücken des Babys nach außen oder innen auf dem Hüftsitz.

**BABYTRÄGER OHNE HÜFTSITZ**

**III. VORDERE TRAGEPOSITION (GEGENÜBER)**

Mindestalter: 5 Monate Maximales Gewicht: 15 kg

1. Lösen Sie die Schnallen der Beinöffnungen und die Brust- / Rückenstützsnalle.
2. Setzen Sie sich auf eine weiche Oberfläche, z. einen Stuhl oder ein Bett und legen Sie den Träger flach auf Ihren Schoß.
3. Schieben Sie Ihr Baby vorsichtig mit jedem Bein durch die eigene Beinöffnung in die Trage und halten Sie es mit einer Hand gegen sich.
4. Befestigen Sie die Schnallen der beiden Beinöffnungen mit Hilfe der anderen Hand. Stellen Sie sicher, dass Ihr Baby fest auf dem Trägersitz sitzt und jedes Babybein sicher in seiner eigenen Beinöffnung sitzt. (Warnung: Aus Sicherheitsgründen sollte die männliche Schnalle unter das Gummiband der Beinöffnungen und in die weibliche Schnalle gehen.)
5. Legen Sie mit einer Hand, die Ihr Baby hält, die Schultergurte mit der anderen Hand über Ihre Schultern. (Hinweis: Stellen Sie sicher, dass die Arme Ihres Babys durch die Armlöcher geführt werden.)
6. Bitten Sie eine zweite Person, die Brust- / Rückenstützsnalle zu befestigen.
7. Stehen Sie auf und nehmen Sie dann Anpassungen für die Behaglichkeit vor. (Hinweis: Bevor Sie das Baby loslassen, stellen Sie sicher, dass alle Schnallen sicher befestigt sind.)
8. Fertig.

**IV. FRONTTRÄGERPOSITION (GEGENÜBER)**

Mindestalter: 5 Monate Maximales Gewicht: 15 kg

1. Lösen Sie die Schnallen der Beinöffnungen und die Brust- / Rückenstützsnalle.
2. Setzen Sie sich auf eine weiche Oberfläche, z. einen Stuhl oder ein Bett und legen Sie den Träger flach auf Ihren Schoß.
3. Schieben Sie Ihr Baby vorsichtig mit dem Bein nach außen durch die eigene Beinöffnung in die Trage und halten Sie das Baby mit einer Hand gegen Sie.
4. Befestigen Sie die Schnallen der beiden Beinöffnungen mit Hilfe der anderen Hand. Stellen Sie sicher, dass Ihr Baby fest auf dem Trägersitz sitzt und jedes Bein des Babys sicher in seiner eigenen Beinöffnung sitzt. (Warnung: Aus Sicherheitsgründen sollte die männliche Schnalle unter das Gummiband der Beinöffnungen und in die weibliche Schnalle gehen.)
5. Legen Sie mit einer Hand, die Ihr Baby hält, die Schultergurte mit der anderen Hand über Ihre Schultern. (Hinweis 1: Stellen Sie sicher, dass die Arme Ihres Babys durch die Armlöcher geführt werden. Hinweis 2: Klappen Sie bei kleinen Babys die Kopfstütze nach unten, bis das Gesicht des Babys nicht mehr blockiert ist.)
6. Bitten Sie eine zweite Person, die Brust- / Rückenstützsnalle zu befestigen.
7. Stehen Sie auf und nehmen Sie dann Anpassungen für die Behaglichkeit vor. (Hinweis: Bevor Sie das Baby loslassen, stellen Sie sicher, dass alle Schnallen sicher befestigt sind.)
8. Fertig.



**V. RÜCKSEITIGE POSITION**

Mindestalter: 6 Monate Maximales Gewicht: 15 kg

1. Lösen Sie die Schnallen der Beinöffnungen und die Brust- / Rückenstützsnalle.
2. Setzen Sie sich auf eine weiche Oberfläche, z. einen Stuhl oder ein Bett und legen Sie den Träger flach auf Ihren Schoß.
3. Schieben Sie Ihr Baby vorsichtig in die Trage hinein.
4. Befestigen Sie die Schnallen der beiden Beinöffnungen. Stellen Sie sicher, dass Ihr Baby fest auf dem Trägersitz sitzt und jedes Bein des Babys sicher in seiner eigenen Öffnung sitzt. (Warnung: Aus Sicherheitsgründen sollte die männliche Schnalle unter das Gummiband der Beinöffnungen und in die weibliche Schnalle gehen.)
5. Bitten Sie eine zweite Person, Ihr Baby und die Trage zu halten.
6. Während die zweite Person Ihr Baby und die Trage auf Ihrem Rücken hält, legen Sie die Schultergurte über Ihre Schultern und befestigen Sie die Brust- / Rückenstützsnalle. (Hinweis: Stellen Sie sicher, dass die Arme Ihres Babys durch die Armlöcher geführt werden.)
7. Stehen Sie auf und nehmen Sie dann Anpassungen für die Passform vor. (Hinweis: Bevor Sie das Baby loslassen, stellen Sie sicher, dass alle Schnallen sicher befestigt sind und dass Ihr Baby sicher sitzt und nichts die Atmung behindert.)
8. Fertig.

**BABYTRÄGER MIT HÜFTSITZ****VI. VORNETRAGENDE POSITION (GEGENÜBER)**

Mindestalter: 5 Monate Maximales Gewicht: 15 kg

1. Schnallen Sie die beiden Haken des Hüftsitzes mit der weichen Babytrage an.
2. Reißverschluss des Hüftsitzes mit der weichen Babytrage.
3. Lösen Sie die Brust- / Rückenstützsnalle, die Hüftgurtschnalle und die Schnallen der Beinöffnungen.
4. Legen Sie den Hüftgurt mit dem Hüftsitz auf dem Rücken um Ihre Taille.
5. Befestigen Sie Klettverschlüsse am Hüftgurt und befestigen Sie die Schnalle um Ihre Taille.
6. Drehen Sie den Hauptkörper des Trägers nach vorne.
7. Setzen Sie sich auf eine weiche Oberfläche, z. ein Stuhl oder ein Bett. Schieben Sie Ihr Baby vorsichtig mit jedem Bein durch die eigene Beinöffnung in die Trage.
8. Befestigen Sie die Schnallen der beiden Beinöffnungen. Stellen Sie sicher, dass Ihr Baby fest auf dem Trägersitz sitzt und jedes Bein des Babys sicher in seiner eigenen Öffnung sitzt. (Warnung: Aus Sicherheitsgründen sollte die männliche Schnalle unter das Gummiband der Beinöffnungen und in die weibliche Schnalle gehen.)
9. Legen Sie mit einer Hand, die Ihr Baby hält, die Schultergurte mit der anderen Hand über Ihre Schultern. (Hinweis: Stellen Sie sicher, dass die Arme Ihres Babys durch die Armlöcher geführt werden.)
10. Bitten Sie eine zweite Person, die Brust- / Rückenstützsnalle zu befestigen.
11. Stehen Sie auf und nehmen Sie dann Anpassungen für die Behaglichkeit vor. (Hinweis: Bevor Sie das Baby loslassen, stellen Sie sicher, dass alle Schnallen sicher befestigt sind.)
12. Fertig.

**VII. VORNE TRAGENDE POSITION (GEGENÜBER)**

Mindestalter: 5 Monate Maximales Gewicht: 15 kg

1. Schnallen Sie die beiden Haken des Hüftsitzes mit der weichen Babytrage an.
2. Reißverschluss des Hüftsitzes mit der weichen Babytrage.
3. Lösen Sie die Brust- / Rückenstützsnalle, die Hüftgurtschnalle und die Schnallen der Beinöffnungen.
4. Legen Sie den Hüftgurt mit dem Hüftsitz auf dem Rücken um Ihre Taille.
5. Befestigen Sie Klettverschlüsse am Hüftgurt und befestigen Sie die Schnalle um Ihre Taille.
6. Drehen Sie den Hauptkörper des Trägers nach vorne.
7. Setzen Sie sich auf eine weiche Oberfläche, z. ein Stuhl oder ein Bett. Schieben Sie Ihr Baby vorsichtig mit beiden Beinen durch die eigene Beinöffnung in die Trage.
8. Befestigen Sie die Schnallen der beiden Beinöffnungen. Stellen Sie sicher, dass Ihr Baby fest auf dem Trägersitz sitzt und jedes Bein des Babys sicher in seiner eigenen Öffnung sitzt. (Warnung: Aus Sicherheitsgründen sollte die männliche Schnalle unter das Gummiband der Beinöffnungen und in die weibliche Schnalle gehen.)
9. Legen Sie mit einer Hand, die Ihr Baby hält, die Schultergurte mit der anderen Hand über Ihre Schultern. (Hinweis 1: Stellen Sie sicher, dass die Arme Ihres Babys durch die Armlöcher geführt werden. Hinweis 2: Klappen Sie bei kleinen Babys die Kopfstütze nach unten, bis das Gesicht des Babys nicht mehr blockiert ist.)
10. Bitten Sie eine zweite Person, die Brust- / Rückenstützsnalle zu befestigen.
11. Stehen Sie auf und nehmen Sie dann Anpassungen für die Behaglichkeit vor. (Hinweis: Bevor Sie das Baby loslassen, stellen Sie sicher, dass alle Schnallen sicher befestigt sind.)
12. Fertig.

**VIII. RÜCKSEITIGE POSITION**

Mindestalter: 6 Monate Maximales Gewicht: 15 kg

1. Schnallen Sie die beiden Haken des Hüftsitzes mit der weichen Babytrage an.
2. Reißverschluss des Hüftsitzes mit der weichen Babytrage.
3. Lösen Sie die Brust- / Rückenstützsnalle, die Hüftgurtschnalle und die Schnallen der Beinöffnungen.
4. Legen Sie den Hüftgurt mit dem Hüftsitz auf dem Rücken um Ihre Taille.
5. Befestigen Sie Klettverschlüsse am Hüftgurt und befestigen Sie die Schnalle um Ihre Taille. (Hinweis: Zum späteren einfachen Drehen sollte der Hüftgurt nicht zu fest angezogen werden.)
6. Drehen Sie den Hauptkörper des Trägers nach vorne.
7. Setzen Sie sich und legen Sie Ihr Baby in die Trage nach innen.
8. Während die zweite Person Ihr Baby fest an sich halten, befestigen Sie die Schnallen der beiden Beinöffnungen. Stellen Sie sicher, dass Ihr Baby fest auf dem Trägersitz sitzt und jedes Bein des Babys sicher in seiner eigenen Öffnung sitzt. (Warnung: Aus Sicherheitsgründen sollte die männliche Schnalle unter das Gummiband der Beinöffnungen und in die weibliche Schnalle gehen.)
9. Stehen Sie auf und bitten Sie eine zweite Person, Ihr Baby eng an der Trage zu halten, und drehen Sie es dann von vorne nach hinten.
10. Während die zweite Person Ihr Baby und die Trage hält, legen Sie die Schultergurte über Ihre Schultern und befestigen Sie die Brust- / Rückenstützsnalle mit beiden Händen. ((Hinweis 1: Stellen Sie sicher, dass die Arme Ihres Babys durch die Armlöcher geführt werden. Hinweis 2: Stellen Sie den Hüftgurt so ein, dass er fest sitzt.)
11. Bevor Sie das Baby loslassen, stellen Sie sicher, dass alle Schnallen sicher befestigt sind und dass Ihr Baby sicher sitzt und nichts die Atmung behindert.
12. Fertig.

**IX. WASCHANLEITUNG**

1. Spot Clean bevorzugt; 2. Handwäsche bevorzugt; 3. Maschinenwäsche oder chemische Reinigung wird nicht empfohlen. 4. Waschen Sie das Produkt alleine. 5. Nur trocken hängen; 6. Kein Bleichmittel, Weichspüler oder Eisen.

AVERTISSEMENT! IMPORTANT! LISEZ ATTENTIVEMENT ET CONSERVEZ POUR RÉFÉRENCE FUTURE!

Votre équilibre peut être affecté par vos mouvements et ceux de votre enfant.

- Faites attention lorsque vous vous penchez ou vous penchez vers l'avant ou sur le côté.
- Ce porte-bébé ne convient pas pour une utilisation lors d'activités sportives.
- Lorsque vous utilisez le porte-bébé souple, surveillez votre enfant.
- Pour les bébés de faible poids à la naissance et les enfants souffrant de problèmes de santé, demander conseil à un professionnel de la santé avant d'utiliser le produit.
- Arrêtez d'utiliser le support si des pièces sont manquant ou endommagées.
- Lorsque vous installez votre bébé pour la première fois, veuillez vous entraîner de manière adéquate avant de placer votre bébé dans le porte-bébé ou de demander de l'aide à quelqu'un.
- Attachez toujours votre bébé avec une main de soutien en tout temps lorsque vous boudez ou serrez le porte-bébé à votre corps.
- Si possible, utilisez un miroir pour effectuer les derniers réglages de votre transporteur. Votre bébé ne doit pas être lâche dans le porte-bébé ni trop serré pour empêcher la respiration.
- Le bébé doit vous faire face jusqu'à ce qu'il puisse tenir la tête droite.
- Les nourrissons prématurés, les nourrissons souffrant de problèmes respiratoires et les nourrissons de moins de 4 mois sont les plus exposés au risque de suffocation.
- N'utilisez jamais un porte-bébé souple lorsque l'équilibre ou la mobilité est altéré en raison de l'exercice, de la somnolence ou des conditions médicales.
- Ne portez jamais de porte-bagages souple en conduisant ou en étant passager dans un véhicule à moteur.
- N'utilisez jamais de support souple lors d'activités telles que la cuisine et le nettoyage qui impliquent une source de chaleur ou une exposition à des produits chimiques.
- Assurez-vous que toutes les boucles, boutons-pression, sangles et réglages sont sécurisés avant chaque utilisation.
- Vérifiez les coutures déchirées, les sangles ou le tissu déchirés et les attaches endommagées avant chaque utilisation.
- RISQUE DE CHUTE! Les nourrissons peuvent tomber à travers une large ouverture pour les jambes ou hors du porte-bébé. • Tenez votre bébé étroitement en tout temps jusqu'à ce que toutes les jointures soient correctement fixées.
- Assurez-vous que les jambes du bébé chevauchent le siège et que les bras passent à travers les trous des bras. • Avant chaque utilisation, assurez-vous que toutes les boucles sont bien fixées.
- Faites particulièrement attention lorsque vous vous penchez ou marchez • Ne vous penchez jamais à la taille; pliez les genoux.
- Ce porte-bébé est conçu pour être utilisé par des adultes en marchant uniquement • Âge minimum: 3 mois; Poids maximum: 9 kg
- Vérifiez régulièrement que votre enfant est confortablement et solidement assis dans le porte-bébé, en particulier lorsqu'il est utilisé comme porte-bébé.
- RISQUE DE SUFFOCATION! • Ne pas attacher le bébé trop étroitement contre votre corps • Laissez de la place pour les mouvements de la tête • Gardez le visage du bébé exempt d'obstructions en tout temps
- Ne vous allongez jamais et ne dormez jamais avec bébé dans le porte-bébé. • Inspectez régulièrement le porte-bébé pour détecter tout signe d'usure.

## I. LISTE DES PIÈCES

1. Bandoulière; 2. Sangle d'épaule; 3. Ceinture de taille; 4. Siège de hanche; 5. Fermeture éclair pour porte-bébé et siège; 6. Poche avant; 7. Capuche de couchage; 8. Boucle de soutien poitrine / dos; 9. Boucle coulissante; 10. Boucle d'épaule; 11. Boucle d'ouverture de jambe; 12. Crochet pour support et siège; 13. Velcro; 14. Boucle de taille;

## MODE D'EMPLOI

### II. SIÈGE HIP (FACE À L'INTÉRIEUR / À L'EXTÉRIEUR)

Âge minimum: 5 mois Poids maximum: 15kg / 33lb

1. Placez la ceinture autour de votre taille avec le siège de hanche à votre dos.
2. Attachez les fermetures velcro de la ceinture et attachez la boucle autour de votre taille.
3. Tournez le siège de hanche en position avant.
4. Asseyez-vous et tenez votre bébé confortablement face à l'extérieur ou à l'intérieur sur le siège de la hanche avec les mains de soutien sur la poitrine ou le dos de bébé en tout temps.

### PORTE-BÉBÉ SANS SIÈGE HANCHE

### III. POSITION DE TRANSPORT AVANT (FACE À L'EXTÉRIEUR)

Âge minimum: 5 mois Poids maximum: 15kg / 33lb

1. Détachez les boucles des ouvertures pour les jambes et la boucle de soutien de la poitrine / du dos.
2. Asseyez-vous sur une surface douce, par ex. une chaise ou un lit et placez le porte-bébé à plat sur vos genoux.
3. Glissez doucement votre bébé dans le porte-bébé face à l'intérieur avec chacune de ses jambes à travers sa propre ouverture pour les jambes et tenez bébé contre vous d'une main.
4. Fixez les boucles des deux ouvertures pour les jambes à l'aide de l'autre main. Assurez-vous que votre bébé chevauche bien dans le siège du porte-bébé et que chacune des jambes de bébé est solidement dans sa propre ouverture pour les jambes. (Attention: pour des raisons de sécurité, la boucle mâle doit passer sous la bande élastique des ouvertures de jambe et dans la boucle femelle.)
5. Avec une main tenant votre bébé, placez les bretelles sur vos épaules avec l'autre main. (Remarque: assurez-vous que les bras de votre bébé passent par les trous des bras.
6. Demandez à une deuxième personne de fermer la boucle de soutien de la poitrine / du dos.
7. Levez-vous, puis effectuez les ajustements nécessaires. (Remarque: avant de relâcher votre prise sur le bébé, assurez-vous que toutes les boucles sont solidement fixées.)
8. Terminé.

### IV. POSITION DE TRANSPORT AVANT (FACE À L'EXTÉRIEUR)

Âge minimum: 5 mois Poids maximum: 15kg / 33lb

1. Détachez les boucles des ouvertures pour les jambes et la boucle de soutien de la poitrine / du dos.
2. Asseyez-vous sur une surface douce, par ex. une chaise ou un lit et placez le porte-bébé à plat sur vos genoux.
3. Faites doucement glisser votre bébé dans le porte-bébé face à l'extérieur, chacune de ses jambes à travers sa propre ouverture pour les jambes et tenez bébé contre vous d'une main.
4. Fixez les boucles des deux ouvertures pour les jambes à l'aide de l'autre main. Assurez-vous que votre bébé chevauche bien dans le siège du porte-bébé et que chacune des jambes de bébé est solidement dans sa propre ouverture pour les jambes. (Attention: pour des raisons de sécurité, la boucle mâle doit passer sous la bande élastique des ouvertures de jambe et dans la boucle femelle.)
5. Avec une main tenant votre bébé, placez les bretelles sur vos épaules avec l'autre main. (Remarque 1: assurez-vous que les bras de votre bébé passent à travers les trous des bras. Remarque 2: Pour les petits bébés, rabattez l'appui-tête jusqu'à ce que le visage de bébé ne soit pas bloqué.)
6. Demandez à une deuxième personne de fermer la boucle de soutien de la poitrine / du dos.
7. Levez-vous, puis effectuez les ajustements nécessaires. (Remarque: avant de relâcher votre prise sur le bébé, assurez-vous que toutes les boucles sont solidement fixées.)
8. Terminé.

**POSITION DE PORT ARRIÈRE**

Âge minimum: 6 mois Poids maximum: 15kg / 33lb

1. Détachez les boucles des ouvertures pour les jambes et la boucle de soutien de la poitrine / du dos.
2. Asseyez-vous sur une surface douce, par ex. une chaise ou un lit et placez le porte-bébé à plat sur vos genoux.
3. Faites doucement glisser votre bébé dans le porte-bébé face à l'intérieur.
4. Fixez les boucles des deux ouvertures pour les jambes. Assurez-vous que votre bébé chevauche confortablement dans le siège du porte-bébé et que chacune des jambes du bébé est solidement dans sa propre ouverture. (Attention: pour des raisons de sécurité, la boucle mâle doit passer sous la bande élastique des ouvertures de jambe et dans la boucle femelle.)
5. Demandez à une deuxième personne de tenir votre bébé et le porte-bébé.
6. Pendant que la deuxième personne tient votre bébé et le porte-bébé dans votre dos, placez les bretelles sur vos épaules et attachez la boucle de soutien de la poitrine / du dos. (Remarque: assurez-vous que les bras de votre bébé passent par les trous des bras.)
7. Levez-vous, puis effectuez les ajustements nécessaires. (Remarque: avant de relâcher votre prise sur le bébé, assurez-vous que toutes les boucles sont solidement attachées et que votre bébé est bien assis et que rien ne gêne la respiration.) 8. Terminé.

**PORTE-BÉBÉ AVEC SIÈGE HANCHE****VI. POSITION DE TRANSPORT AVANT (FACE À L'EXTÉRIEUR)**

Âge minimum: 5 mois Poids maximum: 15kg / 33lb

1. Bouchez les deux crochets du siège de hanche avec le porte-bébé souple.
2. Fermez le siège de la hanche avec le porte-bébé souple.
3. Détachez la boucle de soutien de la poitrine / du dos, la boucle de la ceinture et les boucles des ouvertures pour les jambes.
4. Placez la ceinture autour de votre taille avec le siège de hanche à votre dos.
5. Attachez les fermetures velcro de la ceinture et attachez la boucle autour de votre taille.
6. Tournez le corps principal du support vers l'avant.
7. Asseyez-vous sur une surface douce, par ex. une chaise ou un lit. Glissez soigneusement votre bébé dans le porte-bébé face à l'intérieur avec chacune de ses jambes à travers sa propre ouverture pour les jambes.
8. Attachez les boucles des deux ouvertures pour les jambes. Assurez-vous que votre bébé chevauche bien dans le siège du porte-bébé et que chacune des jambes de bébé est solidement dans sa propre ouverture. (Attention: pour des raisons de sécurité, la boucle mâle doit passer sous la bande élastique des ouvertures de jambe et dans la boucle femelle.)
9. Avec une main tenant votre bébé, placez les bretelles sur vos épaules avec l'autre main. (Remarque: assurez-vous que les bras de votre bébé passent par les trous des bras.)
10. Demandez à une deuxième personne de fermer la boucle de soutien de la poitrine / du dos.
11. Levez-vous, puis effectuez les ajustements nécessaires. (Remarque: avant de relâcher votre prise sur le bébé, assurez-vous que toutes les boucles sont solidement fixées.) 12. Terminé.

**VII. POSITION DE TRANSPORT AVANT (FACE À L'EXTÉRIEUR)**

Âge minimum: 5 mois Poids maximum: 15kg / 33lb

1. Bouchez les deux crochets du siège de hanche avec le porte-bébé souple.
2. Fermez le siège de la hanche avec le porte-bébé souple.
3. Détachez la boucle de soutien de la poitrine / du dos, la boucle de la ceinture et les boucles des ouvertures pour les jambes.
4. Placez la ceinture autour de votre taille avec le siège de hanche à votre dos.
5. Attachez les fermetures velcro de la ceinture et attachez la boucle autour de votre taille.
6. Tournez le corps principal du support vers l'avant.
7. Asseyez-vous sur une surface douce, par ex. une chaise ou un lit. Glissez doucement votre bébé dans le porte-bébé face à l'extérieur avec les deux jambes à travers sa propre ouverture pour les jambes.
8. Attachez les boucles des deux ouvertures pour les jambes. Assurez-vous que votre bébé chevauche bien dans le siège du porte-bébé et que chacune des jambes de bébé est solidement dans sa propre ouverture. (Attention: pour des raisons de sécurité, la boucle mâle doit passer sous la bande élastique des ouvertures de jambe et dans la boucle femelle.)
9. Avec une main tenant votre bébé, placez les bretelles sur vos épaules avec l'autre main. (Remarque 1: assurez-vous que les bras de votre bébé passent à travers les trous des bras. Remarque 2: Pour les petits bébés, rabattez l'appui-tête jusqu'à ce que le visage de bébé ne soit pas bloqué.)
10. Demandez à une deuxième personne de fermer la boucle de soutien de la poitrine / du dos.
11. Levez-vous, puis effectuez les ajustements nécessaires. (Remarque: avant de relâcher votre prise sur le bébé, assurez-vous que toutes les boucles sont solidement fixées.) 12. Terminé.

**VIII. POSITION DE PORT ARRIÈRE**

Âge minimum: 6 mois Poids maximum: 15kg / 33lb

1. Bouchez les deux crochets du siège de hanche avec le porte-bébé souple.
2. Fermez le siège de la hanche avec le porte-bébé souple.
3. Détachez la boucle de soutien de la poitrine / du dos, la boucle de la ceinture et les boucles des ouvertures pour les jambes.
4. Placez la ceinture autour de votre taille avec le siège de hanche à votre dos.
5. Attachez les fermetures velcro de la ceinture et attachez la boucle autour de votre taille. (Remarque: pour un retournement facile plus tard, la ceinture ne doit pas être trop serrée.)
6. Tournez le corps principal du support vers l'avant.
7. Asseyez-vous et placez votre bébé dans le porte-bébé face à lui.
8. Tout en maintenant le bébé contre vous, fermez les boucles des deux ouvertures pour les jambes. Assurez-vous que votre bébé chevauche bien dans le siège du porte-bébé et que chacune des jambes de bébé est solidement dans sa propre ouverture. (Attention: pour des raisons de sécurité, la boucle mâle doit passer sous la bande élastique des ouvertures de jambe et dans la boucle femelle.)
9. Levez-vous et demandez à une deuxième personne de tenir votre bébé étroitement avec le porte-bébé, puis faites-le pivoter de l'avant vers l'arrière.
10. Pendant que la deuxième personne tient votre bébé et le porte-bébé, placez les bretelles sur vos épaules et attachez la boucle de soutien de la poitrine / du dos avec les deux mains. (Remarque 1: assurez-vous que les bras de votre bébé passent à travers les trous des bras. Remarque 2: ajustez la ceinture pour plus de confort.)
11. Avant de relâcher votre prise sur le bébé, assurez-vous que toutes les boucles sont solidement attachées et que votre bébé est bien assis et que rien ne gêne la respiration. 12. Terminé.

**IX. INSTRUCTIONS DE LAVAGE**

1. Nettoyer les taches de préférence; 2. Lavage à la main préféré; 3. Le lavage en machine ou le nettoyage à sec n'est pas recommandé; 4. Lavez le produit seul. 5. Suspendre uniquement; 6. Aucun agent de blanchiment, assouplissant de tissu ou fer.

## AVERTIZARE! IMPORTANT! CITIȚI CU ATENȚIE ȘI PĂSTRAȚI PENTRU REFERINȚE VIITOARE!

Echilibrul dvs. poate fi afectat negativ de mișcarea dvs. și de cea a copilului dumneavoastră.

- Aveți grijă când vă aplecați sau vă aplecați înainte sau lateral.
- Acest suport nu este potrivit pentru utilizare în timpul activităților sportive.
- Când utilizați suportul moale, monitorizați copilul.
- Pentru bebelușii cu greutate redusă la naștere și copiii cu afecțiuni medicale, solicitați sfatul unui profesionist din domeniul sănătății înainte de a utiliza produsul.
- Opriți utilizarea suportului în cazul în care piesele lipsesc sau sunt deteriorate.
- Când vă așezați bebelușul pentru prima dată, vă rugăm să vă exerciți în mod adecvat înainte de a-l așeza efectiv în purtător sau de a cere cuiva asistență.
- Asigurați-vă întotdeauna copilul cu o mână de sprijin în orice moment, în timp ce flambați sau strângeți suportul de corp.
- Dacă este posibil, utilizați o oglindă pentru a face ultimele ajustări la operatorul dvs. Bebelușul dvs. nu trebuie să fie lăsat în suport sau nici prea strâns pentru a împiedica respirația.
- Copilul trebuie să fie cu fața către tine până când el sau ea poate ține capul în poziție verticală.
- Sugarii prematuri, sugarii cu probleme respiratorii și sugarii sub 4 luni prezintă cel mai mare risc de sufocare.
- Nu folosiți niciodată un suport moale atunci când echilibrul sau mobilitatea este afectată din cauza exercițiilor fizice, somnolenței sau a condițiilor medicale.
- Nu purtați niciodată un suport moale în timp ce conduceți sau călătoriți într-un autovehicul.
- Nu folosiți niciodată un suport moale în timp ce vă angajați în activități precum gătitul și curățarea care implică o sursă de căldură sau expunerea la substanțe chimice.
- Verificați pentru a vă asigura că toate cataramele, clemele, curelele și reglajele sunt sigure înainte de fiecare utilizare.
- Verificați dacă există cusături rupte, curele rupte sau țesături și elemente de fixare deteriorate înainte de fiecare utilizare.
- PERICOL DE CAZĂ! Sugarii pot cădea printr-o deschidere largă a piciorului sau în afara suportului pentru bebeluși. • Țineți copilul îndeaproape în orice moment până când toate articulațiile sunt atașate corect.
- Asigurați-vă că picioarele bebelușului se încadrează pe scaun și că brațele se extind prin găurile brațelor. • Înainte de fiecare utilizare, asigurați-vă că toate cataramele sunt sigure.
- Aveți grijă deosebită când vă aplecați sau mergeți. • Nu vă îndoiți niciodată în talie; aplecați-vă la genunchi.
- Acest suport pentru bebeluși este conceput pentru a fi utilizat de adulți numai în timpul mersului pe jos • Vârsta minimă: 3 luni; Greutate maximă: 9 kg
- Verificați periodic dacă copilul dumneavoastră este așezat confortabil și sigur în suportul pentru bebeluși, mai ales atunci când îl folosiți ca suport pentru spate.
- PERICOL DE SUFOCARE! • Nu lipiți copilul prea strâns de corpul dvs. • Lăsați loc pentru mișcarea capului • Păstrați fața sugarului liberă de obstrucții în orice moment
- Nu vă întindeți niciodată sau nu dormiți cu bebelușul în suportul pentru bebeluși. • Verificați regulat suportul pentru bebeluși pentru a observa orice semn de uzură.

## I. LISTA PĂRȚILOR

1. Curea de umăr; 2. chingi de umăr; 3. Curea de talie; 4. Scaun de șold; 5. Fermoar pentru suport și scaun; 6. Buzunar frontal; 7. Hota de dormit; 8. Cataramă de sprijin pentru piept / spate; 9. Cataramă glisantă; 10. Cataramă de umăr; 11. Cataramă de deschidere a picioarelor; 12. Cârlig pentru suport și scaun; 13. Velcro; 14. Cataramă de talie;

## INSTRUCȚIUNI DE FOLOSIRE

II. Scaun de șold (cu față la intrare / ieșire)

Vârsta minimă: 5 luni Greutatea maximă: 15 kg / 33 lb

1. Așezați centura în jurul taliei cu scaunul șold la spate.
2. Atașați elementele de fixare cu velcro ale centurii de talie și fixați catarama în jurul taliei.
3. Rotiți scaunul șoldului în poziție frontală.
4. Așezați-vă și țineți bebelușul confortabil cu fața în afară sau pe scaunul de șold, cu mâinile de sprijin pe pieptul sau spatele bebelușului în orice moment.

PORTOR PENTRU BABI FĂRĂ Scaun de șold

III. POZIȚIA DE TRANSPORT FRONTAL (ÎN FAȚĂ)

Vârsta minimă: 5 luni Greutatea maximă: 15 kg / 33 lb

1. Desfaceți cataramele deschiderilor picioarelor și catarama de susținere a pieptului / spatelui.
2. Așezați-vă pe o suprafață moale, de ex. un scaun sau un pat și așezați suportul plat pe ture.
3. Glisați cu atenție bebelușul în suportul orientat spre interior cu fiecare dintre picioare prin deschiderea propriului picior și țineți copilul împotriva voastră cu o mână.
4. Fixați cataramele celor două deschideri ale picioarelor cu ajutorul celeilalte mâini. Asigurați-vă că bebelușul dvs. se încadrează perfect pe scaunul suportului și că fiecare dintre picioarele bebelușului este fixat în propria deschidere a piciorului. (Atenție: din motive de siguranță, catarama masculină trebuie să treacă sub banda elastică a deschiderilor picioarelor și în catarama femelei.)
5. Cu o mână ținând bebelușul, așezați bretelele peste umeri cu cealaltă mână. (Notă: asigurați-vă că brațele bebelușului dvs. sunt prin orificiile brațelor.
6. Cereți unei a doua persoane să fixeze catarama de susținere a pieptului / spatelui.
7. Ridicați-vă și apoi faceți ajustări pentru confort. (Notă: Înainte de a elibera mâna pe bebeluș, asigurați-vă că toate cataramele sunt bine fixate.)
8. Gata.

IV. POZIȚIA DE TRANSPORT FRONTAL (FATA)

Vârsta minimă: 5 luni Greutatea maximă: 15 kg / 33 lb

1. Desfaceți cataramele deschiderilor picioarelor și catarama de susținere a pieptului / spatelui.
2. Așezați-vă pe o suprafață moale, de ex. un scaun sau un pat și așezați suportul plat pe ture.
3. Glisați cu atenție bebelușul în suportul îndreptat spre exterior cu fiecare dintre picioare prin deschiderea propriului picior și țineți copilul împotriva voastră cu o mână.
4. Fixați cataramele celor două deschideri ale picioarelor cu ajutorul celeilalte mâini. Asigurați-vă că bebelușul dvs. se încadrează perfect pe scaunul suportului și că fiecare dintre picioarele bebelușului este fixat în propria deschidere a piciorului. (Atenție: din motive de siguranță, catarama masculină ar trebui să treacă sub banda elastică a deschiderilor picioarelor și în catarama feminină.)
5. Cu o mână ținând copilul, așezați curelele de umăr peste umeri cu cealaltă mână. (Notă 1: Asigurați-vă că brațele bebelușului dvs. sunt prin orificiile brațelor. Notă 2: Pentru bebelușii mici, rabatați suportul capului până când fața bebelușului nu este blocată.)
6. Cereți unei a doua persoane să fixeze catarama de susținere a pieptului / spatelui.
7. Ridicați-vă și apoi faceți ajustări pentru confort. (Notă: Înainte de a elibera mâna pe bebeluș, asigurați-vă că toate cataramele sunt bine fixate.)
8. Gata.

## V. POZIȚIA DE SPATE PENTRU SPATE

Vârsta minimă: 6 luni Greutatea maximă: 15 kg / 33 lb

1. Desfaceți cataramele deschiderilor picioarelor și catarama de susținere a pieptului / spatelui.
2. Așezați-vă pe o suprafață moale, de ex. un scaun sau un pat și așezați suportul plat pe ture.
3. Glisați cu atenție bebelușul în suportul orientat spre interior.
4. Fixați catarama celor două deschideri ale picioarelor. Asigurați-vă că bebelușul dvs. se așează bine pe scaunul suportului și că fiecare dintre picioarele bebelușului este fixat în propria deschidere. (Atenție: din motive de siguranță, catarama masculină trebuie să treacă sub banda elastică a deschiderilor picioarelor și în catarama femelă.)
5. Rugați o a doua persoană să vă țină bebelușul și purtătorul.
6. În timp ce a doua persoană ține bebelușul și suportul la spate, așezați bretelele peste umeri și fixați catarama de susținere a pieptului / spatelui. (Notă: asigurați-vă că brațele bebelușului dvs. sunt prin orificiile brațelor.)
7. Ridicați-vă și apoi faceți ajustări pentru confort. (Notă: Înainte de a elibera mâna pe bebeluș, asigurați-vă că toate cataramele sunt bine fixate și că bebelușul dvs. stă bine și nimic nu împiedică respirația.)
8. Gata.

## PORTATOR PENTRU BABI CU SCAUN DE SUC

### VI. POZIȚIA DE TRANSPORT FRONTAL (ÎN FAȚĂ)

Vârsta minimă: 5 luni Greutatea maximă: 15 kg / 33 lb

1. Închideți cele două cârlige ale scaunului pentru șold cu suportul moale pentru bebeluși.
2. Închideți scaunul pentru șold cu suportul moale pentru bebeluși.
3. Desfaceți catarama de susținere a pieptului / spatelui, catarama centurii taliei și catarama deschiderilor picioarelor.
4. Așezați centura de talie în jurul taliei cu scaunul de șold la spate.
5. Atașați elementele de fixare cu velcro ale centurii de talie și fixați catarama în jurul taliei.
6. Întoarceți corpul principal al suportului în față.
7. Așezați-vă pe o suprafață moale, de ex. un scaun sau un pat. Glisați cu atenție bebelușul în suportul îndreptat spre interior cu fiecare dintre picioare prin propria deschidere a piciorului.
8. Fixați catarama celor două deschideri ale picioarelor. Asigurați-vă că bebelușul dvs. se așează bine pe scaunul suportului și că fiecare dintre picioarele bebelușului este fixat în propria deschidere. (Atenție: din motive de siguranță, catarama masculină trebuie să treacă sub banda elastică a deschiderilor picioarelor și în catarama femelă.)
9. Cu o mână ținând copilul, așezați curelele de umăr peste umeri cu cealaltă mână. (Notă: asigurați-vă că brațele bebelușului dvs. sunt prin orificiile brațelor.)
10. Rugați o a doua persoană să fixeze catarama de susținere a pieptului / spatelui.
11. Ridicați-vă și apoi faceți ajustări pentru confort. (Notă: Înainte de a elibera mâna pe bebeluș, asigurați-vă că toate cataramele sunt bine fixate). 12. Gata.

### VII. POZIȚIA DE TRANSPORT FRONTAL (FATA)

Vârsta minimă: 5 luni Greutatea maximă: 15 kg / 33 lb

1. Închideți cele două cârlige ale scaunului pentru șold cu suportul moale pentru bebeluși.
2. Închideți scaunul pentru șold cu suportul moale pentru bebeluși.
3. Desfaceți catarama de susținere a pieptului / spatelui, catarama centurii taliei și catarama deschiderilor picioarelor.
4. Așezați centura de talie în jurul taliei cu scaunul șold la spate.
5. Atașați elementele de fixare cu velcro ale centurii de talie și fixați catarama în jurul taliei.
6. Întoarceți corpul principal al suportului în față.
7. Așezați-vă pe o suprafață moale, de ex. un scaun sau un pat. Glisați cu atenție bebelușul în suportul îndreptat spre exterior cu ambele picioare prin propria deschidere a piciorului.
8. Fixați catarama celor două deschideri ale picioarelor. Asigurați-vă că bebelușul dvs. se așează bine pe scaunul suportului și că fiecare dintre picioarele bebelușului este fixat în propria deschidere. (Atenție: din motive de siguranță, catarama masculină trebuie să treacă sub banda elastică a deschiderilor picioarelor și în catarama femelă.)
9. Cu o mână ținând copilul, așezați curelele de umăr peste umeri cu cealaltă mână. (Notă 1: Asigurați-vă că brațele bebelușului dvs. sunt prin orificiile brațelor. Notă 2: Pentru bebelușul mic, rabatați suportul capului până când fața bebelușului nu este blocată.)
10. Rugați o a doua persoană să fixeze catarama de susținere a pieptului / spatelui.
11. Ridicați-vă și apoi faceți ajustări pentru confort. (Notă: Înainte de a elibera mâna pe bebeluș, asigurați-vă că toate cataramele sunt bine fixate). 12. Gata.

### VIII. POZIȚIA DE TRANSPORT SPATE

Vârsta minimă: 6 luni Greutatea maximă: 15 kg / 33 lb

1. Închideți cele două cârlige ale scaunului pentru șold cu suportul moale pentru bebeluși.
2. Închideți scaunul pentru șold cu suportul moale pentru bebeluși.
3. Desfaceți catarama de susținere a pieptului / spatelui, catarama centurii taliei și catarama deschiderilor picioarelor.
4. Așezați centura de talie în jurul taliei cu scaunul de șold la spate.
5. Atașați elementele de fixare cu velcro ale centurii de talie și fixați catarama în jurul taliei. (Notă: pentru o întoarcere ușoară mai târziu, centura nu trebuie fixată prea strâns.)
6. Întoarceți corpul principal al suportului în față.
7. Așează-te și așează-ți bebelușul în suportul orientat spre interior.
8. Ținând bine copilul împotriva ta, fixează catarama celor două deschideri ale picioarelor. Asigurați-vă că bebelușul dvs. se așează bine pe scaunul suportului și că fiecare dintre picioarele bebelușului este fixat în propria deschidere. (Atenție: din motive de siguranță, catarama masculină trebuie să treacă sub banda elastică a deschiderilor picioarelor și în catarama femelă.)
9. Ridică-te și roagă o a doua persoană să-ți țină copilul îndeaproape cu suportul, apoi întoarce-l din față în poziția din spate.
10. În timp ce a doua persoană ține bebelușul și suportul, puneți curelele de umăr peste umeri și fixați catarama de susținere a pieptului / spatelui cu ambele mâini. (Notă 1: Asigurați-vă că brațele bebelușului dvs. sunt prin orificiile brațelor. Notă 2: Reglați centura taliei pentru a fi confortabilă.)
11. Înainte de a vă elibera pe bebeluș, asigurați-vă că toate cataramele sunt bine fixate și că bebelușul dvs. stă bine și nimic nu împiedică respirația. 12. Gata.

### IX. INSTRUCȚIUNI DE SPĂLARE

1. Spot curat preferat; 2. Spălare manuală preferată; 3. Nu se recomandă spălarea în mașină sau curățarea chimică; 4. Spălați produsul singur. 5. Doar apă țigărească; 6. Fără înălbitor, balsam sau fier.

## OSTRZEŻENIE! WAŻNY! PRZECZYTAJ UWAŻNIE I ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ!

Twoje ruchy i Twoje dziecko mogą mieć negatywny wpływ na równowagę.

- Zachowaj ostrożność podczas schylania się do przodu lub na boki.
- Podnosidełko nie nadaje się do użytku podczas zajęć sportowych.
- Podczas używania miękkiego nosidełka monitoruj dziecko.
- W przypadku niemowląt z niską masą urodzeniową i dzieci z chorobami, należy zasięgnąć porady lekarza przed użyciem produktu.
- Przestań używać bagażnika, jeśli brakuje części lub są one uszkodzone.
- Kiedy sadzasz dziecko po raz pierwszy, przeciwicz odpowiednio przed włożeniem dziecka do nosidełka lub poproś kogoś o pomoc.
- Zawsze zabezpieczaj dziecko ręką wspierającą przez cały czas zapinania lub zaciskania nosidełka na ciebie.
- Jeśli to możliwe, użyj lusterka, aby dokonać ostatecznych regulacji nosidełka. Twoje dziecko nie powinno być luźne w nosidełku ani zbyt ciasne, aby utrudniać oddychanie.
- Dziecko musi być zwrócone twarzą do Ciebie, dopóki nie będzie w stanie trzymać głowy pionowo.
- Wcześniaki, niemowlęta z problemami oddechowymi i niemowlęta poniżej 4 miesiąca życia są najbardziej narażone na uduszenie.
- Nigdy nie używaj miękkiego nosidełka, gdy równowaga lub mobilność są zaburzone z powodu ćwiczeń, senności lub schorzeń.
- Nigdy nie noś miękkiego bagażnika podczas jazdy lub pasażera w pojeździe silnikowym.
- Nigdy nie używaj miękkiego nośnika podczas wykonywania czynności, takich jak gotowanie i czyszczenie, które wymagają źródła ciepła lub narażenia na chemikalia.
- Przed każdym użyciem sprawdź, czy wszystkie sprzączki, zatrzaski, paski i regulacje są zabezpieczone.
- Przed każdym użyciem sprawdź, czy nie ma rozzerwanych szwów, podartych pasków lub materiału i uszkodzonych części.
- **NIEBEZPIECZYSTWO UPADKU!** Niemowlęta mogą wypaść przez szeroki otwór na nogi lub z nosidełka. • Przez cały czas trzymaj dziecko mocno, aż wszystkie kostki będą prawidłowo zamocowane.
- Upewnij się, że nożki dziecka siedzą okraikiem na siedzisku, a ramiona przechodzą przez otwory na ramiona. • Przed każdym użyciem upewnij się, że wszystkie klamry są zabezpieczone.
- Zachowaj szczególną ostrożność podczas pochylania się lub chodzenia • Nigdy nie zginaj się w pasie; ugnij się w kolanach.
- To nosidełko jest przeznaczone do użytku wyłącznie przez osoby dorosłe podczas chodzenia • Minimalny wiek: 3 miesiące; Maksymalna waga: 9 kg
- Regularnie sprawdzaj, czy dziecko wygodnie i pewnie siedzi w nosidełku, zwłaszcza gdy jest używane jako nosidełko na plecy.
- **NIEBEZPIECZYSTWO ZADUSZENIA!** • Nie przypinaj dziecka zbyt ciasno do ciała • Pozostaw swobodę ruchu głowy • Zawsze utrzymuj twarz niemowlęcia wolną od przeszkód
- Nigdy nie kładź się ani nie spać z dzieckiem w nosidełku. • Regularnie sprawdzaj nosidełko pod kątem oznak zużycia.

## I. WYKAZ CZĘŚCI

1. Podparcie głowy; 2. Przycisk na pętlę; 3. Otwarcie nóg; 4. Elastyczny pasek na dodatkowe taśmy; 5. Pętla do mniejszego otwarcia nogi; 6. Klamra zagłówka; 7. Paski na ramię; 8. Klamra podtrzymująca klatkę piersiową / plecy; 9. Gumka; 10. Klamra na ramię; 11. Taśma na ramię;

## INSTRUKCJA UŻYCIA

## II. POZYCJA NOSZENIA PRZEDNIEGO (W KIERUNKU)

Minimalny wiek: 3 miesiące Maksymalna waga: 9 kg / 19,9 funta

1. Zapnij klamrę podtrzymującą klatkę piersiową / plecy, a następnie załóż pasy barkowe na ramiona.
2. Usiądź na miękkiej powierzchni, np. krzesło lub łóżko. (Uwaga: odpiąć pętlę otwierania nóg.)
3. Ostrożnie wsuń dziecko do nosidełka obiema nogami przez jego własny otwór. (Uwaga: w przypadku małego dziecka zapnij pętlę otwierania nogi.)
4. Jedną ręką trzymaj dziecko, drugą ręką zapnij klamrę zagłówka z dwóch stron. (Uwaga: upewnij się, że ramiona dziecka przechodzą przez otwory na ramiona.)
5. Wstań i wyreguluj, aby przylegać do ciała (Uwaga: przed zwolnieniem uchwytu dziecka upewnij się, że wszystkie sprzączki są dobrze zapięte). 6. Gotowe.

## III. POZYCJA NOSZENIA PRZEDNIEGO (W KIERUNKU)

Minimalny wiek: 3 miesiące Maksymalna waga: 9 kg / 19,9 funta

1. Zapnij klamrę podtrzymującą klatkę piersiową / plecy, a następnie załóż pasy barkowe na ramiona.
2. Usiądź na miękkiej powierzchni, np. krzesło lub łóżko. (Uwaga: odpiąć pętlę otwierania nóg.)
3. Ostrożnie wsuń dziecko do nosidełka obiema nogami na zewnątrz przez jego własny otwór na nogi. (Uwaga: w przypadku małego dziecka zapnij pętlę otwierania nogi.)
4. Jedną ręką trzymaj dziecko, drugą ręką zapnij klamrę zagłówka z dwóch stron. (Uwaga 1: upewnij się, że ramiona dziecka przechodzą przez otwory na ramiona. Uwaga 2: w przypadku małego dziecka zróz zagłówki, aż twarz dziecka nie zostanie zablokowana.)
5. Wstań i wyreguluj, aby przylegać do ciała (Uwaga: przed zwolnieniem uchwytu dziecka upewnij się, że wszystkie klamry są dobrze zapięte). 6. Gotowe.

## IV. POZYCJA NOSZENIA TYŁU

Minimalny wiek: 6 miesięcy Maksymalna waga: 9 kg / 19,9 funta

1. Odpejnij klamrę zagłówka i poluzuj pasy naramienne.
2. Umieść nośnik na płaskiej powierzchni.
3. Ostrożnie połóż dziecko na nosidełku, tak aby jego głowa znajdowała się na zagłówku. (Uwaga: upewnij się, że Twoje dziecko siedzi okraikiem w siedzisku nosidełka, a każda z nóg dziecka jest bezpiecznie we własnym otworze na nogi).
4. Włóż rączki dziecka w otwory na ramiona i zapnij dwie strony klamry zagłówka.
5. Poproś drugą osobę, aby przytrzymała Twoje dziecko i główną część nosidełka za Twoimi plecami, a następnie załóż samodzielnie paski naramienne na Twoje ramiona.
6. Zapnij klamrę piersiową / plecową, podczas gdy druga osoba trzyma dziecko dwoma rękami.
7. Dokonaj odpowiednich regulacji, aby zapewnić wygodę. (Uwaga: przed zwolnieniem uchwytu dziecka upewnij się, że wszystkie klamry są dobrze zapięte i że dziecko siedzi bezpiecznie i nic nie utrudnia oddychania). 8. Gotowe.

## V. INSTRUKCJA PRANIA

1. Preferowane czyszczenie punktowe; 2. Preferowane pranie ręczne; 3. Nie zaleca się prania w pralce ani czyszczenia na sucho; 4. Umyj sam produkt. 5. Tylko do suszenia na powiesznie; 6. Bez wybielacza, zmiękczacza do tkanin i żelazka.

## OSTRZEŻENIE! WAŻNY! PRZECZYTAJ UWAŻNIE I ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ!

Twoje ruchy i Twoje dziecko mogą mieć negatywny wpływ na równowagę.

- Zachowaj ostrożność podczas schylania się do przodu lub na boki.
- Podnosidełko nie nadaje się do użytku podczas zajęć sportowych.
- Podczas używania miękkiego nosidełka monitoruj dziecko.
- W przypadku niemowląt z niską masą urodzeniową i dzieci z chorobami, należy zasięgnąć porady lekarza przed użyciem produktu.
- Przestań używać bagażnika, jeśli brakuje części lub są one uszkodzone.
- Kiedy sadzasz dziecko po raz pierwszy, przeciwicz odpowiednio przed włożeniem dziecka do nosidełka lub poproś kogoś o pomoc.
- Zawsze zabezpieczaj dziecko ręką wspierającą przez cały czas zapinania lub zaciskania nosidełka na ciebie.
- Jeśli to możliwe, użyj lusterka, aby dokonać ostatecznych regulacji nosidełka. Twoje dziecko nie powinno być luźne w nosidełku ani zbyt ciasne, aby utrudniać oddychanie.
- Dziecko musi być zwrócone twarzą do Ciebie, dopóki nie będzie w stanie trzymać głowy pionowo.
- Wcześniaki, niemowlęta z problemami oddechowymi i niemowlęta poniżej 4 miesiąca życia są najbardziej narażone na uduszenie.
- Nigdy nie używaj miękkiego nosidełka, gdy równowaga lub mobilność są zaburzone z powodu ćwiczeń, senności lub schorzeń.
- Nigdy nie noś miękkiego bagażnika podczas jazdy lub pasażera w pojeździe silnikowym.
- Nigdy nie używaj miękkiego nośnika podczas wykonywania czynności, takich jak gotowanie i czyszczenie, które wymagają źródła ciepła lub narażenia na chemikalia.
- Przed każdym użyciem sprawdź, czy wszystkie sprzączki, zatrzaski, paski i regulacje są zabezpieczone.
- Przed każdym użyciem sprawdź, czy nie ma rozzerwanych szwów, podartych pasków lub materiału i uszkodzonych części.
- **NIEBEZPIECZYSTWO UPADKU!** Niemowlęta mogą wypaść przez szeroki otwór na nogi lub z nosidełka. • Przez cały czas trzymaj dziecko mocno, aż wszystkie kostki będą prawidłowo zamocowane.
- Upewnij się, że nożki dziecka siedzą okraikami na siedzisku, a ramiona przechodzą przez otwory na ramiona. • Przed każdym użyciem upewnij się, że wszystkie klamry są zabezpieczone.
- Zachowaj szczególną ostrożność podczas pochylania się lub chodzenia • Nigdy nie zginaj się w pasie; ugnij się w kolanach.
- To nosidełko jest przeznaczone do użytku wyłącznie przez osoby dorosłe podczas chodzenia • Minimalny wiek: 3 miesiące; Maksymalna waga: 9 kg
- Regularnie sprawdzaj, czy dziecko wygodnie i pewnie siedzi w nosidełku, zwłaszcza gdy jest używane jako nosidełko na plecy.
- **NIEBEZPIECZYSTWO ZADUSZENIA!** • Nie przypinaj dziecka zbyt ciasno do ciała • Pozostaw swobodę ruchu głowy • Zawsze utrzymuj twarz niemowlęcia wolną od przeszkód
- Nigdy nie kładź się ani nie spać z dzieckiem w nosidełku. • Regularnie sprawdzaj nosidełko pod kątem oznak zużycia.

## I. WYKAZ CZĘŚCI

1. Podparcie głowy; 2. Przycisk na pętlę; 3. Otwarcie nóg; 4. Elastyczny pasek na dodatkowe taśmy; 5. Pętla do mniejszego otwarcia nogi; 6. Klamra zagłówka; 7. Paski na ramię; 8. Klamra podtrzymująca klatkę piersiową / plecy; 9. Gumka; 10. Klamra na ramię; 11. Taśma na ramię;

## INSTRUKCJA UŻYCIA

## II. POZYCJA NOSZENIA PRZEDNIEGO (W KIERUNKU)

Minimalny wiek: 3 miesiące Maksymalna waga: 9 kg / 19,9 funta

1. Zapnij klamrę podtrzymującą klatkę piersiową / plecy, a następnie załóż pasy barkowe na ramiona.
2. Usiądź na miękkiej powierzchni, np. krzesło lub łóżko. (Uwaga: odpiąć pętlę otwierania nóg.)
3. Ostrożnie wsuń dziecko do nosidełka oboma nogami przez jego własny otwór. (Uwaga: w przypadku małego dziecka zapnij pętlę otwierania nogi.)
4. Jedną ręką trzymaj dziecko, drugą ręką zapnij klamrę zagłówka z dwóch stron. (Uwaga: upewnij się, że ramiona dziecka przechodzą przez otwory na ramiona.)
5. Wstań i wyreguluj, aby przylegać do ciała (Uwaga: przed zwolnieniem uchwytu dziecka upewnij się, że wszystkie sprzączki są dobrze zapięte). 6. Gotowe.

## III. POZYCJA NOSZENIA PRZEDNIEGO (W KIERUNKU)

Minimalny wiek: 3 miesiące Maksymalna waga: 9 kg / 19,9 funta

1. Zapnij klamrę podtrzymującą klatkę piersiową / plecy, a następnie załóż pasy barkowe na ramiona.
2. Usiądź na miękkiej powierzchni, np. krzesło lub łóżko. (Uwaga: odpiąć pętlę otwierania nóg.)
3. Ostrożnie wsuń dziecko do nosidełka oboma nogami na zewnątrz przez jego własny otwór na nogi. (Uwaga: w przypadku małego dziecka zapnij pętlę otwierania nogi.)
4. Jedną ręką trzymaj dziecko, drugą ręką zapnij klamrę zagłówka z dwóch stron. (Uwaga 1: upewnij się, że ramiona dziecka przechodzą przez otwory na ramiona. Uwaga 2: w przypadku małego dziecka zróz zagłówki, aż twarz dziecka nie zostanie zablokowana.)
5. Wstań i wyreguluj, aby przylegać do ciała (Uwaga: przed zwolnieniem uchwytu dziecka upewnij się, że wszystkie klamry są dobrze zapięte). 6. Gotowe.

## IV. POZYCJA NOSZENIA TYŁU

Minimalny wiek: 6 miesięcy Maksymalna waga: 9 kg / 19,9 funta

1. Odpejnij klamrę zagłówka i poluzuj pasy naramienne.
2. Umieść nośnik na płaskiej powierzchni.
3. Ostrożnie połóż dziecko na nosidełku, tak aby jego głowa znajdowała się na zagłówku. (Uwaga: upewnij się, że Twoje dziecko siedzi okraikami w siedzisku nosidełka, a każda z nóg dziecka jest bezpiecznie we własnym otworze na nogi).
4. Włóż rączki dziecka w otwory na ramiona i zapnij dwie strony klamry zagłówka.
5. Poproś drugą osobę, aby przytrzymała Twoje dziecko i główną część nosidełka za Twoimi plecami, a następnie załóż samodzielnie paski naramienne na Twoje ramiona.
6. Zapnij klamrę piersiową / plocową, podczas gdy druga osoba trzyma dziecko dwoma rękami.
7. Dokonaj odpowiednich regulacji, aby zapewnić wygodę. (Uwaga: przed zwolnieniem uchwytu dziecka upewnij się, że wszystkie klamry są dobrze zapięte i że dziecko siedzi bezpiecznie i nic nie utrudnia oddychania). 8. Gotowe.

## V. INSTRUKCJA PRANIA

1. Preferowane czyszczenie punktowe; 2. Preferowane pranie ręczne; 3. Nie zaleca się prania w pralce ani czyszczenia na sucho; 4. Umyj sam produkt. 5. Tylko do suszenia na powieszaniu; 6. Bez wybielacza, zmiękczacza do tkanin i żelazka.



## ПАЖЊА! ВАЖНО! ПАЖЉИВО ПРОЧИТАЈТЕ И ПАЗИТЕ СЕ БУДУЋИХ ЛИТЕРАТУРА!

На вашу равнотежу могу негативно утицати ваше кретање и кретање вашег детета.

- Будите опрезни када се нагињете напред или у страну.
- Овај кенгур није погодан за употребу током спортских активности.
- Када користите кенгур, припазите на своје дете.
- За недоношчад и децу са здравственим стањем, потражите савет здравственог радника пре употребе производа.
- Престаните да користите кенгуру ако делови недостају или су оштећени.
- Када први пут стављате бебу, вежбајте пре него што је ставите у кенгур или замолите некога за помоћ.
- Увек осигурајте бебу руком за подупирање док кенгур стављате или стежете уз тело.
- Ако је могуће, користите огледало да направите коначна подешавања клокана. Ваша беба не би смела бити слободна у кенгуруу нити превише уска, што би ометало његово дисање.
- Беба би требала бити окренута према вама док не почне држати главу усправно.
- Прерано рођена деца, деца са респираторним проблемима и деца млађа од 4 месеца су у највећем ризику од гушења.
- Никада не користите кенгур када су равнотежа или покретљивост поремећени због вежбања, поспаности или здравствених стања.
- Никада не користите кенгура док возите или сте путник у моторном возилу.
- Никада немојте користити кенгур док се бавите активностима попут кувања и чишћења које укључују извор топлоте или излагање хемикалијама.
- Пре сваке употребе проверите да ли су све копче, копче, каишеви и поставке сигурни.
- Пре сваке употребе проверите покидане шавове, покидане каишеве или тканину и оштећене причвршћиваче.
- ОПАСНОСТ ОД ПАДА! Дојенчад може пасти кроз широке отворе за ноге или изаћи из кенгура. • Читаво време чврсто држите бебу док подешавате каишеве док се правилно не прикача.
- Уверите се да су бебине ноге истегнуте и правилно постављене и да се руке пружају кроз руке за руке
- Пре сваке употребе, проверите да ли су све копче добро затегнуте.
- Обратите посебну пажњу приликом нагињања или ходања • Никада се не савијте до појаса; савијте се у коленима.
- Овај клокан је намењен одраслима само у шетњи • Минимална старост: 3 месеца; Максимална тежина: 9 кг
- Редовно проверавајте да ли је ваше дете удобно и сигурно смештено у клокану, посебно када се користи на леђима.
- ОПАСНОСТ од гушења! • Не држите бебу пречврсто уз ваше тело • Оставите место за кретање главе • Увек заштитите бебину лице од препрека!
- Никада не идите у кревет или спавајте са бебом у кенгуруу. • Редовно проверавајте кенгуру на одећу.

## I. ПОПИС ДЕЛОВА

1. нараменица; 2. нараменица за стезање; 3. Појас за појас; 4. Хип седиште; 5. патент затварач за клокан и седиште; 6. Предњи џеп; 7. Капуљача за спавање; 8. Копча за носач прса / леђа; 9. Клизна копча; 10. Копча на рамену; 11. Копча за отварање ногу; 12. Кука за причвршћивање кенгура на седиште; 13. чичак; 14. Копча у појасу;

## УПУТСТВО ЗА УПОТРЕБУ

## II. КОРИШЋЕЊЕ САМО СЕДИШТА ЗА КУКУ (ЛИЦЕ НАПРЕД / ЛИЦЕ ЛЕТО)

Минимална старост: 5 месеци Максимална тежина: 15кг / 33лб

1. Ставите појас око струка са куком на леђима.
2. Причврстите копче на чичак и причврстите копчу око струка.
3. Окрените седиште кука у предњи положај.
4. Седите и држите бебу удобно напред или назад у седишту кука, држећи руке увек на бебиним грудима или леђима.

## III. КОРИШЋЕЊЕ КАНГАРОО-а БЕЗ СЕДИШТА. НОСЕЋИ ЛИЦЕ ВАМА

Минимална старост: 5 месеци Максимална тежина: 15кг / 33лб

1. Откачите копче на рупама за ноге и копчу за носач прса / леђа.
2. Сједните на меку подлогу, нпр. столицу или кревет и ставите кенгур глатко у крило.
3. Нежно увуците бебу у кенгур окренут према вама, водите му ноге кроз одговарајуће рупе за ноге и држите бебу близу себе једном руком.
4. Другом руком прикачите копче на две рупе за ноге. Уверите се да ваша беба има простора за кретање у клокану и да ли је свака нога у својој рупи за стопала. (Упозорење: Из сигурносних разлога мушка копча мора проћи испод еластичне траке за отворе ногу и причврстити се у женску копчу.)
5. Држите бебу једном руком, другом руком ставите каишеве преко рамена. (Напомена: Уверите се да бебине руке пролазе кроз руке за руке.
6. Замолите другу особу да причврсти копчу за подупирање ваших груди / леђа.
7. Устаните и извршите подешавања затезања. (Напомена: Пре него што ослободите бебину ограничење, проверите да ли су све копче добро причвршћене.) 8. Готово.

## IV. ИЗОЛЗВАНЕ НА КЕНГУРУ БЕЗ ТАЗОБЕДРЕНАТА СЕДАЛКА. НОСЕНЕ С ЛИЦЕ НАПРЕД

Минимална старост: 5 месеци Максимална тежина: 15кг / 33лб

1. Разкопчите катарамите на отворима за крачетату и опорната катарам на грдите / грба.
2. Седните на површину мека, напр. стол или легло и поставите кенгуруто равнено у скута си.
3. Внимателно укључите бебу у кенгуруто са лицем напред, као што је сваки од крачетата прешао преко одговарајућег одговора за крачета и придржавате бебу до себе са једном руком.
4. Закрепете катарамите на два отвора за крачета помоћу друге руке. Уверите се, ако беба има место за кретање у кенгуруу и сваки од краката на беби је у складу са одговором за крачета. (Предупређење: От сьображениа за безопасност, мьжката катарама треба да се подмири под еластична трака за отворите на краката и се закопчава в женската катарам.)
5. Једном руком задржите бебу, а другу руком додајте презентације преко раменете. (Забележка 1: Уверите се, руковање бебама прелази преко отвора за руке. Забележка 2: За мале бебе, сгьнете опората за главу, тако да лице на беби не блокирано.)
6. Помолете секундарном човеку за сакривање катамарата за опора на грдима / грбама.
7. Исправите се и направите корекције за затварање. (Забележка: Пре него што ослободите задржавање беба, уверите се, све катарам са здраво закрепиени.) 8. Готово.осуши и сенци; 6. Не користите изабелывач, омекшивач или пеглу.



**V. ПОЗИЦИЈА ЗА НОСЕНЕ НА ГРЊББ**

Минимална старост: 6 месеци Максимално тело: 15 кг

1. Разкопите катарамите на отворима за краку и опорната катараму на грдите / грба.
2. Седнете на површину мека, напр. стол или легло и поставите кенгурито плавно у скута си.
3. Внимателно спојите бебе у кенгурито са лицем на теб.
4. Затегните катарамите на два отвора за крачета. Уверите се, беба је пребачена у кенгурито и било када од бебе на дете у одговарајућем одговору за крачета. (Предупреждение: От сьображенија за безопасност, мьжката катараму треба да се поднесе под еластична трака за отворите на краката и се закопчава в женската катараму.)
5. Помолете секундарном човеку да задржите ваше дете и кенгурито.
6. Доктор секундарног човека држи бебе и кенгуритону грбу, ставите презентације преко раменете си и закопирајте катарамату за опора на грдима / грбима. (Забележка: Уверите се, ако се руке на беби спремају кроз отвор за руке).
7. Исправите се и направите корекције за затварање. (Забележка: Пре него што ослободите задржавање беба, уверите се, сви катараму су здраво закрепени.) 8. Готово.

**ИЗОПЗВАНЕ НА КЕНГУРУ С ТАЗОБЕДРЕНАТА СЕДАЛКА.****VI. НОСЕНЕ С ЛИЦЕ КЪММ ВАС**

Минимална старост: 5 месеци Максимална тежина: 15кг / 33лб

1. Закопите две куке на седименту тазобедрената са кенгуритом.
2. Закопчајте ципу на тазобедрената седалка са кенгурито.
3. Разкопирајте катарамату за опора на грдима / грбама, катарамату на колана и катарамите на отвору за крачета.
4. Поставите колане око крста са тазобедрената седалка на грлу.
5. Закрепете закопчалке са велкро на колана и закопчајте катарамата око крста си.
6. Повежите основну част на кенгурито испред.
7. Седнете на површину мека, напр. стол или легло. Внимателно пуштете бебу да се у кенгуриту суочите са лицем до вас сваког од краката који је прешао преко одговарајућег одговора за крачета.
8. Затезите катарамите на два отвора за крачета. Уверите се, че беба мора да се пресели у кенгурито и сваки од краката на беби и налази се у складу с тим за крачета. (Предупреждение: От сьображенија за безопасност, мьжката катараму треба да се поднесе под еластична трака за отворите на краката и се закопчава в женската катараму.)
9. Једном руком задржите бебу, а другу руком додајте презентације преко раменете. (Забележка: Уверите се, честитке за бебе прелазе преко отвора за руке.)
10. Помолете секундарном човеку за затварање катарамата за опора на грдима / грбама.
11. Исправите се и направите корекције за затварање. (Забележка: Пре него што ослободите задржавање беба, уверите се, све катараму са здраво закрепени.) 12. Готово.

**VII. НОСЕНЕ С ЛИЦЕ НАПРЕД**

Минимална старост: 5 месеци Максимална тежина: 15кг / 33лб

1. Закопите две куке на седименту тазобедрената са кенгуритом.
2. Закопчајте ципу на тазобедрената седалка са кенгурито.
3. Разкопирајте катарамату за опора на грдима / грбама, катарамату на колана и катарамите на отвору за крачета.
4. Поставите колане око крста са тазобедрената седалка на грлу.
5. Закрепете закопчалке са велкро на колана и закопчајте катарамата око крста си.
6. Повежите основну част на кенгурито испред.
7. Седнете на површину мека, напр. стол или легло. Внимателно спојите бебу у кенгурито са лицем унапред сваки од краката који је прошао кроз одговарајући му одговор за крачета.
8. Затезите катарамите на два отвора за крачета. Уверите се, че беба мора да се пресели у кенгурито и сваки од краката на беби и налази се у складу с тим за крачета. (Предупреждение: От сьображенија за безопасност, мьжката катараму треба да се поднесе под еластична трака за отворите на краката и се закопчава в женската катараму.)
9. Једном руком задржите бебу, а другу руком додајте презентације преко раменете. (Забележка 1: Уверите се, руке на дојенчади прелазе преко отвора за руке. Забележка 2: За мале бебе, сгънете упозорење за главу, тако да лице на беби није блокирано.)
10. Помолете секундарном човеку за затварање катарамата за опора на грдима / грбама.
11. Исправите се и направите корекције за затварање. (Забележка: Пре него што ослободите задржавање беба, уверите се, све катараму са здраво закрепени.) 12. Готово.осуши у сенци; 6. Не користите избелывач, омекшивач или петлу.

**VIII. ПОЛОЖАЈ РУСКА**

Минимална старост: 6 месеци Максимална тежина: 15 кг

1. Причврстите две куке на седишту кука кенгуритом.
2. Закопчајте рајсфершлус на седиште кука кенгуритом.
3. Откопчајте копчу за носач прса / леѓа, копчу појаса и копче за рупе за носе.
4. Ставите појас око струка са куком на леѓима.
5. Причврстите копче на чичак и причврстите копчу око струка. (Напомена: Појас не би требало закопчавати пречврсто за лако окретање.)
6. Окрените главни део кенгура испред.
7. Сједните и смјестите бебу у кенгур окренуту према унутра.
8. Док држите бебу близу себе, затегните копче на две рупе на ногама. Уверите се да је беба постављена близу кенгура и да је свака нога у одговарајућој рупи за стопала. (Упозорење: Из сигурносних разлога мушка копча мора проћи испод еластичне траке за отворе ногу и причврстити се у женску копчу.)
9. Устаните и замолите другу особу да чврсто држи вашу бебу с кенгуритом, а затим је окрените од предњег до задњег носејег положаја.
10. Док друга особа држи вашу бебу и кенгура, ставите каишеве преко рамена и причврстите копчу да поддржите груди / леѓа обема рукама. (Напомена 1: Уверите се да бебине руке пролазе кроз рукице. Напомена 2: Подесите појас око појаса.)
11. Пре него што ослободите ограничење за бебу, уверите се да су све копче добро причвршћене и да беба чврсто седи и да ништа не омета дисање. 12. Готово.

**V. УПУТСТВО ЗА ЧИШЋЕЊЕ**

1. Препоручује се чистење загабених подручја; 2. Ручно прање; 3. Не препоручује се машинско прање или хемијско чистење; 4. Исперите производ. 5. Оставите да се осуши у сенци; 6. Не користите избелывач, омекшивач или петлу.

## ВНИМАНИЕ! ВАЖНО! ВНИМАВАЧКО ПРОЧИТАЈТЕ И ВНИМАВАЈТЕ СЕ ИДНИ УСЛУГИ!

Вашата рамнотежа може негативно да влијае на вашето движење и на вашето дете.

- Бидете претпазливи кога се потпирате напред или странично.
- Овој кенгур не е погоден за употреба за време на спортски активности.
- Кога користите кенгур, внимавајте на вашето дете.
- За предвремено родени бебиња и деца со медицински состојби, побарајте совет од здравствен работник пред да го користите производот.
- Престанете да го користите кенгур ако делови недостасуваат или се оштетени.
- Кога го ставате вашето бебе за прв пат, ве молиме вежбајте пред да го ставите бебето во кенгур или побарајте помош од некого.
- Секогаш прицврстете го бебето со потпорна рака додека го ставате или затегнувате кенгурот кон вашето тело.
- Ако е можно, користете огледало за да направите последни прилагодувања на кенгурот. Вашето бебе не треба да биде ниту слободно во кенгур, ниту премногу затегнато, што би му пречело на дишењето.
- Бебето треба да биде свртено кон вас сè додека не почне да ја држи главата исправена.
- Предвремено родени бебиња, деца со респираторни проблеми и деца под 4 месеци се изложени на најголем ризик од задушување.
- Никогаш не користете кенгур кога е нарушена рамнотежата или подвижноста поради вежбање, поспаност или медицински состојби.
- Никогаш не користете кенгур додека возите или сте патник во моторно возило.
- Никогаш не користете кенгур додека се занимавате со активности како што се готвење и чистење кои вклучуваат извор на топлина или изложеност на хемикалии.
- Проверете дали сите брави, токи, ремени и поставки се безбедни пред секоја употреба.
- Проверете дали има искинати рабови, искинати ленти или ткаенина и оштетени прицврстувачи пред секоја употреба.
- Опасност од пад! Доенчињата може да паднат низ широки отвори на носете или да излезат од кенгур. • Држете го вашето бебе цврсто во секое време додека ги прилагодувате ремените додека не бидат правилно прицврстени.
- Осигурете се дека носете на бебето се истегнати и правилно поставени, а рацете се протегаат низ оските
- Пред секоја употреба, проверете дали сите токи се затегнати.
- Обрнете посебно внимание кога сте потпрени или одите • Никогаш не се наведувајте до половината; се наведуваат на колена.
- Овој кенгур е наменет за употреба од возрастни само при одене • Минимална возраст: 3 месеци; Максимална тежина: 9 кг
- Редовно проверувајте дали вашето дете е удобно и безбедно ставено во кенгур, особено кога се користи на грб.
- **ОПАСНОСТ** од задушување! • Не држете го бебето премногу цврсто до вашето тело • Оставете простор за движење на главата • Заштитете го лицето на бебето од пречки постојано!
- Никогаш не легнувајте или спијте со бебето во кенгур • Редовно проверувајте го кенгурот за абеење.

## I. СПИСОК НА ДЕЛОВИ

1. Лента за рамо; 2. Лента за рамо за затегнување; 3. појас на половината; 4. Седиште на колк; 5. Патент за кенгур и седиште; 6. Преден џеб; 7. Аспиратор за спиење; 8. Тока за поддршка на градите / грбот; 9. Лизгачка тока; 10. Тока на рамото; 11. Копче за отворање на ногата; 12. Кука за прицврстување на кенгурот на седиште; 13. Велкро; 14. Тока на половината;

## УПАТСТВО ЗА УПОТРЕБА

## II. УПОТРЕБУВАЕ САМО НА СЕДИШТЕТО ЗА КОЛКОВИТЕ (НАПРЕД ЗА ЛИЦЕ / ЛИЦЕ НАЗАД)

Минимална возраст: 5 месеци Максимална тежина: 15kg / 33lb

1. Ставете појас околу половината со колкот на грбот.
2. Прицврстете ги прицврстувачите Велкро на ременот и прицврстете ја бравата околу половината.
3. Свртете го седиштето на колкот во напред.
4. Седнете и држете го бебето удобно напред или назад во седиштето на колкот, држејќи ги рацете на градите или грбот на вашето бебе постојано.

## III. КОРИСТЕАТЕ КАНГАРУ БЕЗ ХИП-СЕДИШТЕ. ОБОЕВЕНО ВО ВАС

Минимална возраст: 5 месеци Максимална тежина: 15kg / 33lb

1. Откопчајте ги токите на носете и бравата за потпирање на градите / грбот.
2. Седнете на мека површина, на пр. стол или кревет и ставете го кенгурот непречено на скутот.
3. Нежно лизнете го вашето бебе во кенгурот свртен кон вас, водете ги неговите нозе низ соодветните дупки за стапалата и држете го бебето близу до вас со едната рака.
4. Прицврстете ги токите на двете дупки на стапалата со другата рака. Осигурете се дека вашето бебе има простор за движење во кенгур и секое од носете на бебето е во соодветната дупка за стапалата. (Предупредување: Од безбедносни причини, машката тока мора да помине под еластичната лента за отворање на носете и да се зацврсти во женската брава.)
5. Држете го бебето со едната рака, поставете ги ремените преку рамената со другата рака. (Забелешка: Осигурете се дека рацете на бебето минуваат низ отворањето на рацете.
6. Побарајте втора личност да ја обезбеди бравата за поддршка на градите / грбот.
7. Станете и направете прилагодувања на затегнување. (Забелешка: Пред да ги ослободите ограничувањата на бебето, проверете дали сите токи се безбедно прицврстени.) 8. Готово.

## IV. ИЗПОЛЗВАНЕ НА КЕНГУРУ БЕЗ ТАЗОБЕДРЕНАТА СЕДАЛКА. НОСЕНЕ С ЛИЦЕ НАПРЕД

Минимална вода: 5 месеци Максимално тегло: 15 kg / 33lb

1. Разкопчајте го катаритот на отворањето за крачета и опорната катарам на гербите / герба.
2. Седнете на мека повластност, напр. стол или легло и постави кенгурот плавно во скута си.
3. нимаивејте го бебето во кенгурото со лице кое ќе се соочи со престанок на превозот на преостанатиот музеј за отворање на крачета и привлекувањето на бебето каков што е сам.
4. Заштитете го катаритот на двата отворени за крачета со помошта на другата рака. Одберете се, затоа што бебето има можност да се активира во кенгурото и да избегне крека на бебето да се отвори за кревет. (Предупреджание: От сообраќајна безбедност, мљжката катарам тргова да минава под еластична строга лента за отворање на краката и се закопчава во женската катарам.)
5. С едната рџка задржете бебето, а другата рџка поставете презрамки през раменете. (Забелешка 1: Одберете се, почнете го бебето што преостанува да отвори отворено место. Забелешка 2: За по-мали бебе, прочитајте го главниот глас, и затоа треба да го направите бебето како блокирано.)
6. Помолете втори човек да закрепи катарам за опора на герд / герба.
7. Управете се и направете корекции за затганато. (Забелешка: Преди звикајте да го ослободите зад вашето бебе, изберејте се, зашто имате заштитено здраво заштитено.) 8. Готово.

## V. ПОЗИЦИЈА ЗА НОСЕНЕ НА ГРЪБ

Минимална возраст: 6 месеца Максимално тегло: 15 кг

1. Разкопчајте катарирајте на отворите за крака и опорната катарам на гербите / герба.
2. Седнете на мека повласност, напр. стол или легло и постави кенгурто плавно во скута си.
3. Внимателно плидете го бебето во кенгурто со лице кое е теб.
4. Затегнете катарамит на двата отворени за крачети. Одберете се, затоа што бебето е поставено пенкало до кенгурто и во откото отпуштање на бебето е отворено за крачета. (Предупреждение: От сьображения за безбедност, мџката катарам тргва да минава под еластична лента за отворање на краката и се закопчава во женската катарам.)
5. Помолете го човекот да го изгуби животот на бебето и кенгурто.
6. Докато вори човек држи бебето и кенгуртоа герба ви, поставете преграмови да ги рамените си и да ги катапирате катарамите за други породи / герба. (Забележете: Одберете се, почестете на бебето спречувајќи да отворите отворено за вас)
7. Управете се и направете корекции за затганато. (Забележете: Предизвикајте да го ослободите зад вашето бебе, изберете се, зашто имате заштитено здраво заштитено.) 8. Готово.

## ИЗПОЛЗВАНЕ НА КЕНГУРС ТАЗОБЕДРЕНАТА СЕДАЛКА.

## VI. НОСЕНЕ СЛИЦЕ КЪМ ВАС

Минимална вода: 5 месеци Максимално тегло: 15 kg / 33lb

1. Закопчајте ги сите куки на тазобедрената седалка со кенгурто.
2. Закопчајте ципа на тазобедрената седалка со кенгурто.
3. Разкопчајте катарамата за опоравување на гербите / герба, катарамата на коланата и катарамите на отворите за крачетијата.
4. Поставете колана околу крста си со тазобедрената седалка на герба.
5. Закрепете закопчалки со велкро на колана и закопчајте катарамата околу крста си.
6. Завертете го основниот част на кенгурто одпред.
7. Седнете на мека повласност, напр. стол или легло. Внимателно плизнете го бебето во кенгурто со лице кое сакате да го избегнете краток му премина на през свтетнија да отвори за крачета.
8. Затегнете катарамит на двата отворени за крачети. Одберете се, затоа што бебето има можност да се активира во кенгурто и да избегне крека на бебето да се отвори за кревет. (Предупреждение: От сьображения за безбедност, мџката катарам тргва да минава под еластична лента за отворање на краката и се закопчава во женската катарам.)
9. Седната рџка задържте бебето, со другата рџка поставете презрамки през раменете. .
10. Помолете втори човек да закрепи катарамата за опоравување на гербите / герба.
11. Управувајте се и направете корекции за затганато. (Забелешка: Предизвика да освојувате зад вашето бебе, изберете се, зашто имате заштитено здраво заштитено.) 12. Готово.

## VII. НОСЕНЕ СЛИЦЕ НАПРЕД

Минимална вода: 5 месеци Максимално тегло: 15 kg / 33lb

1. Закопчајте ги сите куки на тазобедрената седалка со кенгурто.
2. Закопчајте ципа на тазобедрената седалка со кенгурто.
3. Разкопчајте ја катарамата за враќање на гербите / герба, катарамата на коланата и катарамите на отворите за крачета.
4. Поставете колана околу крста си со тазобедрената седалка на герба.
5. Закрепете закопчалки со велкро на колана и закопчајте катарамата околу крста си.
6. Завертете го основниот част на кенгурто одпред.
7. Седнете на мека повласност, напр. стол или легло. Внимателно отпуштете го бебето во Кенгурто со лицето што ќе се соочи со краката му премина на съответнија да отвори за крачета.
8. Затегнете катарамит на двата отворени за крачети. Одберете се, затоа што бебето има можност да се активира во кенгурто и да избегне крека на бебето да се отвори за кревет. (Предупреждение: От сьображения за безбедност, мџката катарам тргва да минава под еластична строга лента за отворање на краката и се закопчава во женската катарам.)
9. Седната рџка задържте бебето, со другата рџка поставете презрамки през раменете. (Забелешка 1: Одберете се, почестете го бебето што преостанува да отвори отворено место. Забележете 2: За по-мали бебе, прочитајте го главниот глас, и затоа треба да го направите бебето како блокирано.)
10. Помолете втори човек да закрепи катарамата за враќање на гербите / герба.
11. Управувајте се и направете корекции за затганато. (Забелешка: Предизвика да освојувате зад вашето бебе, изберете се, зашто имате заштитено здраво заштитено.) 12. Готово.

## VIII. Позиција облечена назад

Минимална возраст: 6 месеци Максимална тежина: 15 кг

1. Прицврстете ги двете куки на седиштето на колкот со кенгурот.
2. Прицврстете го патентот на седиштето на колкот со кенгурот.
3. Отвртете ја точката за поддршка на градите / грбот, тока за појас и токи за дупки за стапала.
4. Ставете појас околу половината со колкот на грбот.
5. Прицврстете ги прицврстувачите Велкро на ременот и прицврстете ја бравата околу половината. (Забелешка: Ременот не треба да се прицврстува премногу цврсто за лесно вртење.)
6. Завертете го главниот дел од кенгурот напред.
7. Седнете и ставете го вашето бебе во кенгур свртен навнатре.
8. Додека го држите бебето блиску до вас, затегнете ги токите на двете дупки во носете. Осигурете се дека бебето е поставено близу до кенгурот и секое од стапалата на бебето е во соодветната дупка за стапалото. (Предупредување: Од безбедности причини, машката тока мора да помине под еластичната лента за отворите на носете и да се зацврсти во женската брава.)
9. Станете и замолете втора личност да го држи вашето бебе цврсто со кенгурот и потоа свртете го од напред назад.
10. Додека второто лице ги држи вашето бебе и кенгур, поставете ги ремените преку рамената и затегнете ја бравата за поддршка на градите / грбот со двете раце. (Белешка 1: Проверете дали рацете на бебето минуваат низ омишлето. Белешка 2: Наместете го ременот на струкот за да се затегне.)
11. Пред да го ослободите вашето ограничување на бебето, проверете дали сите токи се прицврстени безбедно и дека бебето седи цврсто и ништо не го попречува дишењето. 12. Готово.

## V. УПАТСТВА ЗА ЧИСТЕЕ

Се препорачува чистење на контаминирани области; 2. Рачно миене; 3. Не се препорачува перење машина или хемиско чистење; 4. Исплакнете го производот. 5. Оставете да се исуши во сенка; 6. Не користете белило, омекнувач или пегла.

ВНИМАНИЕ! ВАЖНЫЙ! ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ И ОСТЕРЕГАЙТЕСЬ БУДУЩИХ СООБЩЕНИЙ!

На ваш баланс могут отрицательно повлиять ваши движения и движения вашего ребенка.

- Будьте осторожны, наклоняясь вперед или вбок.
- Этот кенгуру не подходит для использования во время занятий спортом.
- При использовании кенгуру наблюдайте за своим ребенком.
- В случае недоношенных детей и детей с заболеваниями проконсультируйтесь с врачом перед использованием продукта.
- Прекратите использовать кенгуру, если его части отсутствуют или повреждены.
- Когда кладете ребенка в первый раз, сделайте физические упражнения, прежде чем класть ребенка в кенгуру, или попросите кого-нибудь о помощи.
- Всегда держите ребенка за руку, прижимая кенгуру к своему телу.
- По возможности используйте зеркало для окончательной корректировки кенгуру. Ваш ребенок не должен быть ни свободным в кенгуру, ни слишком тесным, что могло бы мешать его дыханию.
- Ребенок должен смотреть на вас, пока он не начнет держать голову прямо.
- Недоношенные дети, дети с респираторными проблемами и дети до 4 месяцев подвергаются наибольшему риску удушья.
- Никогда не используйте кенгуру, если равновесие или подвижность нарушены из-за физических упражнений, сонливости или заболеваний.
- Никогда не используйте кенгуру, управляя автомобилем или будучи пассажиром в автомобиле.
- Никогда не используйте кенгуру, занимаясь такими видами деятельности, как приготовление пищи и уборка, которые связаны с источником тепла или воздействием химикатов.
- Перед каждым использованием убедитесь, что все пряжки, пряжки, ремни и настройки надежно закреплены.
- Перед каждым использованием проверяйте наличие рваных швов, порванных ремней или ткани, а также поврежденных застежек.
- **ОПАСНОСТЬ ПАДЕНИЯ!** Младенцы могут упасть через широкие ножки или выскочить из кенгуру • Все время держите ребенка крепко, регулируя ремни, пока они не будут пристегнуты должным образом.
- Убедитесь, что ножки ребенка выпянуты и расположены правильно, а руки выходят через проемы.
- Перед каждым использованием убедитесь, что все пряжки затянуты.
- Будьте особенно внимательны при наклонах или ходьбе • Никогда не сгибайтесь в талии; согнуть в коленях.
- Этот кенгуру предназначен для использования взрослыми только при ходьбе • Минимальный возраст: 3 месяца; Максимальный вес: 9 кг
- Регулярно проверяйте, удобно ли и надежно ли ваш ребенок сидит в кенгуру, особенно когда его используют на спине.
- **ОПАСНОСТЬ УДУШЬЯ!** Не прижимайте ребенка слишком сильно к своему телу • Оставьте место для движения головы • Всегда защищайте лицо ребенка от препятствий!
- Никогда не ложитесь спать и не спите с младенцем в кенгуру. • Регулярно проверяйте кенгуру на предмет износа.

## I. СПИСОК ЧАСТЕЙ

1. Плечевой ремень; 2. Плечевой ремень для затяжки; 3. Пояс поясной; 4. Бедренное сиденье; 5. Застежка-молния для кенгуру и сиденья; 6. Передний карман; 7. Капюшон для сна; 8. Пряжка для поддержки груди / спины; 9. Скользящая пряжка; 10. Плечевая пряжка; 11. Пряжка для открывания ног; 12. Крючок для крепления кенгуру к сиденью; 13. липучка; 14. Застежка на талии;

## ИНСТРУКЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

### II. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ТОЛЬКО БЕДРО (ЛИЦОМ ВПЕРЕД / ЛИЦОМ НАЗАД)

Минимальный возраст: 5 месяцев Максимальный вес: 15 кг / 33 фунта

1. Оберните ремень вокруг талии, положив бедро на спину.
2. Прикрепите к ремню застежки-липучки и застегните пряжку вокруг талии.
3. Поверните бедренное сиденье в переднее положение.
4. Сядьте и держите ребенка удобно вперед или назад на бедренном сиденье, всегда держа руки на груди или спине ребенка.

### III. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ КЕНГУРУ БЕЗ БЕДРО. ЛИЦОМ ДЛЯ ВАС

Минимальный возраст: 5 месяцев Максимальный вес: 15 кг / 33 фунта

1. Отсоедините пряжки в отверстиях для ног и пряжку для поддержки груди / спины.
2. Сядьте на мягкую поверхность, например, кресло или кровать и плавно положите кенгуру себе на колени.
3. Осторожно вставьте ребенка в кенгуру лицом к себе, проденьте его ноги через соответствующие отверстия для ног и прижмите ребенка к себе одной рукой.
4. Другой рукой прикрепите пряжки к двум отверстиям для ног. Убедитесь, что вашему ребенку есть место для движения в кенгуру, и каждая ножка ребенка находится в соответствующем отверстии для ног. (Предупреждение: из соображений безопасности мужская пряжка должна проходить под резинкой для открывания штанин и застегиваться на женской пряжке.)
5. Держите ребенка одной рукой, другой рукой перекиньте лямки на плечи. (Примечание: убедитесь, что руки ребенка проходят через проемы.
6. Попросите второго человека закрепить пряжку для поддержки груди / спины.
7. Встаньте и поправьте затяжку. (Примечание: перед тем, как отпустить удерживающее устройство для ребенка, убедитесь, что все пряжки надежно застегнуты.) 8. Готово.

### IV. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ НА КЕНГУРУ БЕЗ ТАЗОБЕДРЕНАТА СЕДАЛКА. НОСЕНЕ СЛИЩЕ НАПРЕД

Минимальна възраст: 5 месеца Максимално тегло: 15 кг / 33 фунта

1. Разкопчайте катарамите на отворите для крачетата и опорната катарамата на гърдите / гърба.
2. Седнете на мека повърхност, напр. стол или легло и поставете кенгуруто плавно в скута си.
3. Внимателно плъзнете бебето си в кенгуруто с лицом напред като всеки от крачета му преминават презентовать бебето към себе си с една ръка.
4. Закрепите катарамите на двата отвратителного внимания с помощником на другом ръка. Уверете се, че бебето ви има място да се движи в кенгуруто и всеки от краката на бебето е в съответния си отвор за крачета. (Предупреждение: От предупреждения о безопасности, разрешени катарамата трябва да минава под еластичната лентой за отворите на краката и се закопчава в женската катарамата.)
5. С една ръка задържате бебето, с другата ръка поставите презрамките през раменете. (Забележка 1: Уверете се, че ръцете на бебето преминават отворите за ръце. Забележка 2: За по-малки бебета, съгнете опората за глава, така лицето на бебето няма да бъде блокирано.)
6. Помолите вторичните човек да закрепят катарамата за опора на гърдите / гърба.
7. Изправьте се и направте корекции за затягането. (Забележка: Преди да освободите задържането на бебето, уверете се, че вички катарамата са здраво закрепени.) 8. Готово.

**V. ПОЗИЦИЯ ЗА НОСЕНЕ НА ГРЪБ**

Минимална възраст: 6 месеца Максимално тегло: 15 кг

1. Разкопчайте катарамите на отворите для крака и опорната катарамата на гърдите / гърба.
2. Седнете на мека повърхност, напр. стол или легло и поставете кенгуруто плавно в скаута си.
3. Внимателно плъзнете бебето си в кенгуруто с лице към теб.
4. Затегнете катарамите на двата отвора за крачета. Уверете се, че бебето поставено плътно до кенгуруто и всяко от крачетата на бебето е в съответния отворения за крачета. (Предупреждение: Отказ от изображения, безопасных для использования в женската катарамата.)
5. Помолете вторичный човек да задържи вашето бебе и кенгуруто.
6. Докато вторичные запаси бебето и кенгурутона, поставьте презрамките, представьте си и закопчайте катарамата для опора на гърдите / гърба. (Забележка: Уверете се, че ръцете на бебето спремиваат отворите за ръце).
7. Изправте се и направте корекции за затягането. (Забележка: Преди да освободите задържането на бебето, уверете се, че всички катарамите са здраво закрепени.) 8. Готово.

**ИСПОЛЗВАНЕ НА КЕНГУРУ С ТАЗОБЕДРЕНА СЕДАЛКА.****VI. НОСЕНЕ С ЛИЦЕ КЪМ ВАС**

Минимална възраст: 5 месеца Максимално тегло: 15 кг / 33 фунта

1. Закопчайте двете куки на тазобедрената седалка с кенгуруто.
2. Закопчайте ципа на тазобедрената седалка с кенгуруто.
3. Разкопчайте катарамата для опора на гърдите / гърба, катарамата на колана и катарамите на отворите за крачета.
4. Поставте колана около кръста си с тазобедрената седалка на гърба.
5. Закрепете закопчалки с велкро на колана и закопчайте катарамата около кръста си.
6. Завъртете основната част на кенгуруто отпред.
7. Седнете на мека повърхност, напр. стол или легло. Внимателно плъзнете бебето си в кенгуруто с лице към вас всеки от краката му преминава презответния му отвор за крачета.
8. Затегнете катарамите на двата отвора за крачета. Уверете се, че бебето ви има място да се движи в кенгуруто и всеки от краката на бебето е в съответния си отвор за крачета. (Предупреждение: Отказ от изображения, безопасных для использования в женската катарамата.)
9. С едната ръка задържете бебето, с другата ръка поставите презрамките през раменете. (Забележка: Уверете се, че ръцете на бебето преминават презрите за ръце.)
10. Помолите вторичный човек да закрепи катарамата за опора на гърдите / гърба.
11. Изправте се и направте корекции за затягането. (Забележка: Преди да освободите задържането на бебето, уверете се, че всички катарамите са здраво закрепени.) 12. Готово.

**VII. НОСЕНЕ С ЛИЦЕ НАПРЕД**

Минимална възраст: 5 месеца Максимално тегло: 15 кг / 33 фунта

1. Закопчайте двете куки на тазобедрената седалка с кенгуруто.
2. Закопчайте ципа на тазобедрената седалка с кенгуруто.
3. Разкопчайте катарамата для опора на гърдите / гърба, катарамата на колана и катарамите на отворите за крачета.
4. Поставте колана около кръста си с тазобедрената седалка на гърба.
5. Закрепете закопчалки с велкро на колана и закопчайте катарамата около кръста си.
6. Завъртете основната част на кенгуруто отпред.
7. Седнете на мека повърхност, напр. стол или легло. Внимателно плъзнете бебето си в кенгуруто с лицом напреду все от краката му преминава, представив съответния му отвор за крачета.
8. Затегнете катарамите на двата отвора за крачета. Уверете се, че бебето ви има място да се движи в кенгуруто и всеки от краката на бебето е в съответния си отвор за крачета. (Предупреждение: От предупреждений о безопасности, разрешении катарамы трябва да минава под еластичната лентой для отворите на краката и се закопчавя в женската катарамата.)
9. С едната ръка задържете бебето, с другата ръка поставите презрамките през раменете. (Забележка 1: Уверете се, че ръцете на бебето преминават отворите за ръце. Забележка 2: За по-малки бебета, съгнете опората за глава, така лицето на бебето няма да бъде блокирано.)
10. Помолите вторичный човек да закрепи катарамата за опора на гърдите / гърба.
11. Изправте се и направте корекции за затягането. (Забележка: Преди да освободите задържането на бебето, уверете се, че всички катарамите са здраво закрепени.) 12. Готово.

**VIII. ПОЛОЖЕНИЕ ИЗНОСА СПИНИ**

Минималный возраст: 6 месяцев Максимальный вес: 15 кг

1. Закрепите два крючка на бедренном сиденье кенгуру.
2. Застегните молния на набедренном сиденье с кенгуру.
3. Отстегните пряхку поддержки груди / спины, пряхку ремня и пряхки с отверстиями для ног.
4. Оберните пояс вокруг талии, положив бедро на спину.
5. Прикрепите к ремню застежки-липучки и застегните пряхку вокруг талии. (Примечание: ремень не следует застегивать слишком туго, чтобы его можно было легко поворачивать.)
6. Поверните основную часть кенгуру вперед.
7. Сядте и поместите ребенка в кенгуру лицом внутрь.
8. Держа ребенка близко к себе, затяните пряхки на двух отверстиях на ножках. Убедитесь, что ребенок находится рядом с кенгуру, а каждая его ножка находится в соответствующем отверстии для ступни. (Предупреждение: из соображений безопасности мужская пряхка должна проходить под резинкой для открывания штанин и застегиваться на женской пряхке.)
9. Встаньте и попросите второго человека крепко обнять вашего ребенка кенгуру, а затем повернуть его спереди назад.
10. Пока второй человек держит вашего ребенка и кенгуру, наденьте ремни на плечи и обеими руками застегните пряхку для поддержки груди / спины. (Примечание 1: убедитесь, что руки ребенка проходят через проемы. Примечание 2: отрегулируйте поясной ремень, чтобы он затянулся.)
11. Прежде чем снимать удерживающее устройство с ребенка, убедитесь, что все пряхки надежно застегнуты, ребенок сидит плотно и ничто не мешает дыханию. 12. Готово.

**V. ИНСТРУКЦИИ ПО ОЧИСТКЕ**

1. Рекомендуется очистка загрязненных территорий; 2. Ручная стирка; 3. Машинная стирка и химчистка не рекомендуется; 4. Промойте изделие. 5. Дайте высохнуть в тени; 6. Не используйте отбеливатель, кондиционер для белья или утюг.

## ВНИМАНИЕ! ВАЖНИЙ! ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ И ОСТЕРЕГАЙТЕСЬ БУДУЩИХ СООБЩЕНИЙ!

На ваш баланс могут отрицательно повлиять ваши движения и движения вашего ребенка.

- Будьте осторожны, наклоняясь вперед или вбок.
- Этот кенгуру не подходит для использования во время занятий спортом.
- При использовании кенгуру наблюдайте за своим ребенком.
- В случае недоношенных детей и детей с заболеваниями проконсультируйтесь с врачом перед использованием продукта.
- Прекратите использовать кенгуру, если его части отсутствуют или повреждены.
- Когда кладете ребенка в первый раз, сделайте физические упражнения, прежде чем класть ребенка в кенгуру, или попросите кого-нибудь о помощи.
- Всегда держите ребенка за руку, прижимая кенгуру к своему телу.
- По возможности используйте зеркало для окончательной корректировки кенгуру. Ваш ребенок не должен быть ни свободным в кенгуру, ни слишком тесным, что могло бы мешать его дыханию.
- Ребенок должен смотреть на вас, пока он не начнет держать голову прямо.
- Недоношенные дети, дети с респираторными проблемами и дети до 4 месяцев подвергаются наибольшему риску удушья.
- Никогда не используйте кенгуру, если равновесие или подвижность нарушены из-за физических упражнений, сонливости или заболеваний.
- Никогда не используйте кенгуру, управляя автомобилем или будучи пассажиром в автомобиле.
- Никогда не используйте кенгуру, занимаясь такими видами деятельности, как приготовление пищи и уборка, которые связаны с источником тепла или воздействием химикатов.
- Перед каждым использованием убедитесь, что все пряжки, пряжки, ремни и настройки надежно закреплены.
- Перед каждым использованием проверяйте наличие рваных швов, порванных ремней или ткани, а также поврежденных застежек.
- **ОПАСНОСТЬ ПАДЕНИЯ!** Младенцы могут упасть через широкие ножки или выскочить из кенгуру • Все время держите ребенка крепко, регулируя ремни, пока они не будут пристегнуты должным образом.
- Убедитесь, что ножки ребенка вытянуты и расположены правильно, а руки выходят через проемы.
- Перед каждым использованием убедитесь, что все пряжки затянуты.
- Будьте особенно внимательны при наклонах или ходьбе • Никогда не сгибайтесь в талии; согнуть в коленях.
- Этот кенгуру предназначен для использования взрослыми только при ходьбе • Минимальный возраст: 3 месяца; Максимальный вес 9 кг
- Регулярно проверяйте, удобно ли и надежно ли ваш ребенок сидит в кенгуру, особенно когда его используют на спине.
- **ОПАСНОСТЬ УДУШЬЯ!** - Не прижимайте ребенка слишком сильно к своему телу • Оставьте место для движения головы • Всегда защищайте лицо ребенка от препятствий!
- Никогда не ложитесь спать и не спите с младенцем в кенгуру. • Регулярно проверяйте кенгуру на предмет износа.

### I. СПИСОК ЧАСТЕЙ

1. Плечевой ремень; 2. Плечевой ремень для затяжки; 3. Пояс поясной; 4. Бедренное сиденье; 5. Застежка-молния для кенгуру и сиденья; 6. Передний карман; 7. Капюшон для сна; 8. Пряжка для поддержки груди / спины; 9. Скользящая пряжка; 10. Плечевая пряжка; 11. Пряжка для открывания ног; 12. Крючок для крепления кенгуру к сиденью; 13. липучка; 14. Застежка на талии;

### ИНСТРУКЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

#### II. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ТОЛЬКО БЕДРО (ЛИЦОМ ВПЕРЕД / ЛИЦОМ НАЗАД)

Минимальный возраст: 5 месяцев Максимальный вес: 15 кг / 33 фунта

1. Оберните ремень вокруг талии, положив бедро на спину.
2. Прикрепите к ремню застежки-липучки и застегните пряжку вокруг талии.
3. Поверните бедренное сиденье в переднее положение.
4. Сядьте и держите ребенка удобно вперед или назад на бедренном сиденье, всегда держа руки на груди или спине ребенка.

#### III. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ КЕНГУРУ БЕЗ БЕДРО. ЛИЦОМ ДЛЯ ВАС

Минимальный возраст: 5 месяцев Максимальный вес: 15 кг / 33 фунта

1. Отсоедините пряжки в отверстиях для ног и пряжку для поддержки груди / спины.
2. Сядьте на мягкую поверхность, например, кресло или кровать и плавно положите кенгуру себе на колени.
3. Осторожно вставьте ребенка в кенгуру лицом к себе, проденьте его ноги через соответствующие отверстия для ног и прижмите ребенка к себе одной рукой.
4. Другой рукой прикрепите пряжки к двум отверстиям для ног. Убедитесь, что вашему ребенку есть место для движения в кенгуру, и каждая ножка ребенка находится в соответствующем отверстии для ног. (Предупреждение: из соображений безопасности мужская пряжка должна проходить под резинкой для открывания штанов и застегиваться на женской пряжке.)
5. Держите ребенка одной рукой, другой рукой перекиньте лямки на плечи. (Примечание: убедитесь, что руки ребенка проходят через проемы.)
6. Попросите второго человека закрепить пряжку для поддержки груди / спины.
7. Встаньте и поправьте затяжку. (Примечание: перед тем, как отпустить удерживающее устройство для ребенка, убедитесь, что все пряжки надежно застегнуты.) 8. Готово.

#### IV. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ НА КЕНГУРУ БЕЗ ТАЗОБЕДРЕННОГО СЕДАЛКА. НОСЕНЕ С ЛИЦЕ НАПРЕД

Минимальный возраст: 5 месяцев Максимально тепло: 15 кг / 33 фунта

1. Разколите катарамите на отверстие для крачетата и опорната катарам на гърдите / гърба.
2. Седнете на мека повърхност, напр. стол или легло и поставете кенгуруто плавно в скута си.
3. Внимательно пальзнете бебето си в кенгуруто с лицом напред като всеки от крачата му преминават презентовать бебето към себе си с една ръка.
4. Закрепите катарамите на двата отвратительного внимания с помощником на другом ръка. Уверете се, че бебето ви има място да се движи в кенгуруто и всеки от крачата на бебето е в съответния си отвор за крачата. (Предупреждение: От предупреждений о безопасности, разрешении катарам трябва да минава под еластичната лентой да отворите на краката и се закопчава в женската катарам.)
5. С една ръка задържте бебето, другата ръка поставите презрамките през раменете. (Забележка 1: Уверете се, че ръцете на бебето преминават отворите за ръце. Забележка 2: За по-малки бебета, сгънете опората за глава, така лицето на бебето няма да бъде блокирано.)
6. Помолите вторичните човек да закрепят катарамата за опора на гърдите / гърба.
7. Изправте се и направте корекции за затягането. (Забележка: Преди да освободите задържането на бебето, уверете се, че всички катарам са здраво закрепени.) 8. Готово.



**V. ПОЗИЦІЯ ЗА НОСЕННЯ НА ГРІБ**

Мінімальний вік: 6 місяців Максимально тепло: 15 кг

1. Розкопчайте катарамите на отворите за крака і опорната катарам на гърді / гърба.
2. Сяднете на мека поверхневост, напр. стіл або легло і поставте кенгуруто плавно в скута си.
3. Внимательно плъзнете дитято си в кенгуруто з обличчям до теб.
4. Затежте катарамите на двата отвори для крачета. Зверніться до того, що дитина є встановленою до кенгуруто та кожним від крачетата на дитину в відповідній формі для крачета. (Предупреждение: От съображения за безопасност, мужская катарам должна давать минова под еластичною лентой для отворитета на кракатах і се закопчав в женской катараме.)
5. Помолете вторинну людину, щоб затримати ваше дитя та кенгуруто.
6. Докато вторинний чоловік дереви дитини та кенгурутона гърба ви, поставте презрамките через раменети си і закопчайте катарамату за опору на грудях / грудях. (Забележка: Уверетеса, че руки на дитині, що готують через отворите за руки).
7. Виправити се і направити корекції затягування. (Забележка: Перед тим, як звільнити утримання на дитині, влевнитись, всі катарамі із здоровим закріпленням.) 8. Готово.

**ІЗПОЛЗВАНЕ НА КЕНГУРУ С ТАЗОБЕДРЕНАТА СЕДАЛКА.****VI. НОСЕННЯ С ЛИЦЕ КЪМ ВАС**

Мінімальний вік: 5 місяців Максимальний вага: 15 кг / 33 фунтів

1. Закопчайте дві куки на тазобедрената седалка з кенгуруто.
2. Закопчайте щипу на тазобедрената седалка з кенгуруто.
3. Розкопчайте катарамату для опору на груди / гърба, катарамату на калані та катарамите на отворите для крачета.
4. Поставте колана навколо круста си з тазобедренатами седалка на горбі.
5. Закрепете закопчалки з велкро на колу і закопчайте катарамата навколо круста си.
6. Завертете основну частину на кенгуруто відпред.
7. Сяднете на мека поверхневост, напр. стіл або легло. Внимательно плъзнете дитину в кенгуруто з особю до вас кожному з краката, який перейшов через відповідь на нъого за крачета.
8. Затежте катарамите на двата отвори для крачета. Уверететеса, че дитина ви має місце, щоб рухатися в кенгуруто і кожен від краката на дитину є у відповідності до цього питання за крачета. (Предупреждение: От съображения за безопасност, мужская катарам должна давать минова под еластичною лентой для отворитета на кракатах і се закопчав в женской катараме.)
9. З однією рукою задражйт дитину, з другою рукою поставте презрамките через раменете. (Забележка: Переконайтеся, що руки на дитині переходять через відворот за руки.)
10. Помолете вторинну особу для закріплення катарамату за опору на грудях / грудях.
11. Виправити се і направити корекції затягування. (Забележка: Перед тим, як звільнити утримання на дитині, влевнитись, всі катарамі із здоровим закріпленням.) 12. Готово.

**VII. НОСЕННЯ С ЛИЦЕ НАПРЕД**

Мінімальний вік: 5 місяців Максимальний вага: 15 кг / 33 фунтів

1. Закопчайте дві куки на тазобедрената седалка з кенгуруто.
2. Закопчайте щипу на тазобедрената седалка з кенгуруто.
3. Розкопчайте катарамату для опору на груди / гърба, катарамату на калані та катарамите на отворите для крачета.
4. Поставте колана навколо круста си з тазобедренатами седалка на горбі.
5. Закрепете закопчалки з велкро на колу і закопчайте катарамата навколо круста си.
6. Завертете основну частину на кенгуруто відпред.
7. Сяднете на мека поверхневост, напр. стіл або легло. Внимательно плъзнете дитято в кенгуруто з обличчям вперед кожен з краката, який перейшов через відповідну му відповідь за крачета.
8. Затежте катарамите на двата отвори для крачета. Уверететеса, че дитина ви має місце, щоб рухатися в кенгуруто і кожен від краката на дитину є у відповідності до цього питання для крачета. (Предупреждение: От съображения за безопасност, мужская катарам должна давать минова под еластичною лентой для отворитета на кракатах і се закопчав в женской катараме.)
9. З однією рукою задражйт дитину, з другою рукою поставте презрамките через раменете. (Забележка 1: Переконайтеся, що ручки на дитині переходять через відворот за руки. Забележка 2: За маленькими дѣтьми, згадайте опору для голови, оскільки особа на дитині не повинна бути заблокована.)
10. Помолете вторинну особу для закріплення катарамату за опору на грудях / грудях.
11. Виправити се і направити корекції затягування. (Забележка: Перед тим, як звільнити утримання на дитині, влевнитись, всі катарамі із здоровим закріпленням.) 12. Готово.

**VIII. ПОЗИЦІЯ НОСЕННЯ НАЗАД**

Мінімальний вік: 6 місяців Максимальна вага: 15 кг

1. Закріпйт два гачки на сидінні стегна кенгуру.
2. Застібнит застібку-блискавку на стегновому сидінні кенгуру.
3. Розстебнит пряжку на грудях / спині, пряжку ремена та пряжки для отворів для ніг.
4. Покладйт пояс на талію стегнами на спині.
5. Прикріпйт застібку-липучки до пояса і закріпйт пряжку навколо талії. (Примітка: Ремінь не слід застібати занадто щільно для легкого повороту.)
6. Поверніть основну частину кенгуру попереду.
7. Сядте і покладйт дитину в кенгуру обличчям всередину.
8. Утримуючи дитину біля себе, затягнит пряжки на двох отворах на ніжках. Переконайтеся, що дитина знаходиться близько до кенгуру, а кожна ніжка дитини знаходиться у відповідному отворі для ніг. (Попередження: З міркувань безпеки чоловіча пряжка повинна проходити під еластичною стрічкою для отворів ніг і закріплюватися в жіночій пряжці.)
9. Встанте і попросйт другу людину міцно притиснути дитину до кенгуру, а потім поверніть його спереду назад.
10. Поки друга людина тримає вашу дитину та кенгуру, покладйт ремінці на плечі та закріпйт обома руками пряжку для підтримки грудей / спини. (Примітка 1: Переконайтеся, що руки дитини проходять через пройми. Примітка 2: Відрегулюйте талію, щоб затягнути.)
11. Перш ніж звільнити дитину від свого обмежувача, переконайтеся, що всі пряжки надійно закріплені, а ваша дитина сидит міцно і ніщо не заважає диханню. 12. Готово.

**ІНСТРУКЦІЯ ЩОДО ОЧИЩЕННЯ**

1. Рекомендується очищення забруднених територій; 2. Ручне прання; 3. Не рекомендується прання в машині або хімістка; 4. Промийте виріб. 5. Дайте висохнути в тіні; 6. Не використовуйте відбілювач, пом'якшувач тканини або праску.

## PAŽNJA! VAŽNO! PAŽLJIVO PROČITAJTE I PAZITE SE BUDUĆIH LITERATURA!

Na vašu ravnotežu mogu negativno utjecati vaše kretanje i kretanje vašeg djeteta.

- Budite oprezni kada se naginjete naprijed ili u stranu.
- Ovaj klockan nije prikladan za upotrebu tijekom sportskih aktivnosti.
- Kada koristite klockan, pripazite na svoje dijete.
- Za prerano rođenu djecu i djecu s medicinskim stanjem, potražite savjet zdravstvenog radnika prije upotrebe proizvoda.
- Prestanite koristiti klockanu ako dijelovi nedostaju ili su oštećeni.
- Kada prvi put stavljate bebu, molim vas da vježbate prije nego što je stavite u klockan ili zamolite nekoga za pomoć.
- Uvijek osigurajte bebu potpornom rukom dok stavljate ili zatežete klockan uz tijelo.
- Ako je moguće, upotrijebite zrcalo za konačna podešavanja klockana. Vaša beba ne bi smjela biti slobodna u klockanu niti preuska, što bi ometalo njegovo disanje.
- Beba bi trebala biti okrenuta prema vama dok ne počne držati glavu uspravno.
- Prerano rođena djeca, djeca s respiratornim problemima i djeca mlađa od 4 mjeseca u najvećem su riziku od gušenja.
- Nikada nemojte koristiti klockan kad su ravnoteža ili pokretljivost poremećeni zbog vježbanja, pospanosti ili zdravstvenih stanja.
- Nikada nemojte koristiti klockan dok vozite ili ste putnik u motornom vozilu.
- Nikada nemojte koristiti klockan dok se bavite aktivnostima poput kuhanja i čišćenja koje uključuju izvor topline ili izloženost kemikalijama.
- Provjerite jesu li sve kopče, kopče, remeni i postavke sigurni prije svake uporabe.
- Prije svake uporabe provjerite ima li potrganih šavova, poderanih remena ili tkanine i oštećenih zatvarača.
- **OPASNOST OD PADANJA!** Dojenčad može pasti kroz široke otvore za noge ili izaći iz klockana. • Čitavo vrijeme čvrsto držite bebu dok namješate kaiševe dok ne budu pravilno pričvršćeni.
- Pazite da su djetetove noge ispružene i pravilno postavljene te da se ruke protežu kroz ruke za ruke
- Prije svake uporabe provjerite jesu li sve kopče čvrsto stegnute.
- Obratite posebnu pažnju prilikom naginjanja ili hodanja • Nikada se ne savijajte do pojasa; savijte se u koljenima.
- Ovaj je klockan namijenjen odraslima samo u šetnji. • Minimalna dob: 3 mjeseca; Maksimalna težina: 9 kg
- Redovito provjeravajte je li vaše dijete udobno i sigurno smješteno u klockanu, posebno kada se koristi na leđima.
- **OPASNOST od gušenja!** • Ne držite bebu prečvrsto uz vaše tijelo • Ostavite prostor za pomicanje glave • Uvijek zaštitite djetetovo lice od prepreka!
- Nikada nemojte ići u krevet ili spavati s bebom u klockanu • Redovito provjeravajte klockanu na habanje.

## I. POPIS DIJELOVA

1. naramenica; 2. naramenica za stezanje; 3. Pojas za pojas; 4. Sjedište kuka; 5. Patent zatvarač za klockan i sjedalo; 6. Prednji džep; 7. Napa za spavanje; 8. Kopča za nosač prsa / leđa; 9. Klizna kopča; 10. Kopča na ramenu; 11. Kopča za otvaranje nogu; 12. Kuka za pričvršćivanje klockana na sjedalo; 13. Čičak; 14. Kopča u struku;

## UPUTE ZA KORIŠTENJE

## II. KORIŠTENJE SAMO SEDIŠTA ZA KUKU (LICE NAPRIJED / LICE LEDNO)

Minimalna dob: 5 mjeseci Maksimalna težina: 15kg / 33lb

1. Stavite pojas oko struka s bokom na leđima.
2. Pričvrstite čičak trake na remen i pričvrstite kopču oko struka.
3. Okrenite sjedište kuka u prednji položaj.
4. Sjednite i držite bebu udobno naprijed ili unatrag u sjedištu bokova, držeći ruke uvijek na bebinim prsima ili leđima.

## III. KORIŠTENJE KANGAROO-a BEZ SJEDALA U KUKU NOSEĆI LICE VAMA

Minimalna dob: 5 mjeseci Maksimalna težina: 15kg / 33lb

1. Otkopčajte kopče na rupama za noge i kopču za nosač prsa / leđa.
2. Sjednite na meku podlogu, na pr. stolicu ili krevet i stavite klockana glatko u krilo.
3. Nježno uvucite bebu u klockanu okrenutu prema vama, vodite njegove noge kroz odgovarajuće rupe za noge i jednom rukom držite dijete uz sebe.
4. Drugom rukom pričvrstite kopče na dvije rupe za noge. Pobrinite se da vaša beba ima prostora za kretanje u klockanu i da je svako djetetovo stopalo u svojoj rupi za stopala. (Upozorenje: Iz sigurnosnih razloga muška kopča mora proći ispod elastične trake za otvore nogu i pričvrstiti se u žensku kopču.)
5. Držite bebu jednom rukom, drugom rukom stavite naramenice preko ramena. (Napomena: Pazite da djetetove ruke prolaze kroz ruzike.
6. Zamolite drugu osobu da pričvrsti kopču za podupiranje vaših prsa / leđa.
7. Ustanite i izvršite podešavanja stezanja. (Napomena: Prije otpuštanja djetetovog sigurnosnog sustava, provjerite jesu li sve kopče dobro pričvršćene.) 8. Gotovo.

## IV. IZOLZVANE NA KENGURU BEZ TAZOBEDRENATA SEDALKA. NOSENE S LICE NAPRED

Minimalna dob: 5 mjeseci Maksimalna težina: 15 kg / 33 lb

1. Razkopčajte kataramite na otvorima za kračetu i opornata katarama na grdite / grba.
2. Sjednite na površinu meka, napr. stol ili lako i postavite kenguruto plavno u skuta si.
3. Uključite dijete bez problema u kenguruto s licem unaprijed, kao što je svaki od kračeta prešao preko odgovarajućeg odgovora za kračetu i pridržavajte dijete uz sebe s jednom rukom.
4. Zatvorite kataramite na dva izvora za kračeta pomoću druge ruke. Uvjerite se, jer dijete mora imati mjesto koje se kreće u kenguruto i svatko od krakata na djetetu u odgovarajućem položaju za kračeta. (Predupozorenje: Ot s obraženi za sigurnost, m žkata katarama treba da se podmiri pod elastičnom vrpcom za otvorite na krakata i da se zakopčava u ženskoj katarama.)
5. S jednom rukom zadržite dijete, s drugom rukom dodajte prezentacije preko ramanete. (Zabeleška 1: Uvjerite se, ruke na djetetu prelaze preko otvora za ruke. Zabeleška 2: Za male bebe, pošaljite im prigovor na glavu, tako da lice na djetetu neće biti blokirano.)
6. Pomoćete sekundarnom čovjeku za sakrivanje kataramata za opora na grdite / grbu.
7. Ispravite se i napravite korekcije za zatvaranje. (Zabeleška: Prije nego što oslobodite zadržavanje djeteta, uvijek se, sve katarami sa zdravo zakrepeni.) 8. Gotovo.



**V. POZICIJA ZA NOSENE NA GRB**

Minimalna dob: 6 mjeseci Maksimalna težina: 15 kg

1. Razkopčajte kataramite na otvorima za kraku i opomata katarama na grdite / grba.
2. Sjednite na površinu meka, napr. stol ili lako i postavite kenguruto plavno u skuta si.
3. Vnimatelno spojite dijete u kenguruto s licem prema tebu.
4. Zatežite kataramite na dva izvora za kračeta. Uvjerite se, dijete je prebačeno u kenguruto i bilo kada od djeteta do djeteta je u odgovarajućem odgovoru za dijete. (Predupređenje: Ot s obraženja za sigurnost, m žkata katarama treba da se podmiri pod elastičnom vrpcom za otvorite na krakata i da se zakopčava u ženskoj katarama.)
5. Pomolete sekundarnom čovjeku da zadržite vaše dijete i kenguruto.
6. Doktor sekundarnom čovjeku drvi dijete i kengurutomu grbu, stavite prezentacije preko ramenete si i zakopirajte kataramatu za zaštitu na grdima / grbima. (Zabeležka: Uvjerite se, ako ruke na djetetu spreminvate kroz otvor za ruke).
7. Ispravite se i napravite korekcije za zatvaranje. (Zabeležka: Prije nego što oslobodite zadržavanje djeteta, uvijek se, sve katarami sa zdravo zakrepeni.) 8. Gotovo.

**IZOLZVANE NA KENGURU S TAZOBEDRENATA SEDALKA.****VI. NOSENE S LICE K MM VAS**

Minimalna dob: 5 mjeseci Maksimalna težina: 15 kg / 33 lb

1. Zakopite dvije kuke na tazobedrenata sedalka s kenguruto.
2. Zakopčajte cipu na tazobedrenata sedalka s kenguruto.
3. Razkopirajte kataramatu za opora na grdima / grbama, kataramatu na kolonu i kataramite na otvoru za kračeta.
4. Postavite kolana oko krsta s tazobedrenata sedalka na grlu.
5. Zakrepete zakopčalke s velkro na kolana i zakopčajte kataramata oko krsta si.
6. Zavrtete osnovnu čast na kenguruto ispred.
7. Sjednite na površinu meka, napr. stol ili lako. Besplatno snimite dijete u kenguruto s licem prema vama prije nego što prijedete preko odgovarajućeg odgovora za kračeta.
8. Zatežite kataramite na dva izvora za kračeta. Uvjerite se, jer dijete mora imati mjesto koje se kreće u kenguruto i svatko od krakata na djetetu u odgovarajućem položaju za kračeta. (Predupređenje: Ot s obraženja za sigurnost, m žkata katarama treba da se podmiri pod elastičnom vrpcom za otvorite na krakata i da se zakopčava u ženskoj katarama.)
9. S jednom rukom zadržite dijete, s drugom rukom dodajte prezentacije preko ramenete. (Zabeležka: Uvjerite se, ako ruke na djetetu prijedu preko otvora za ruke.)
10. Pomolete sekundarnom čovjeku da sakrije kataramatu za opora na grdite / grbu.
11. Ispravite se i napravite korekcije za zatvaranje. (Zabeležka: Prije nego što oslobodite zadržavanje djeteta, uvijek se, sve katarami sa zdravo zakrepeni.) 12. Gotovo.

**VII. NOSENE S LICE NAPRED**

Minimalna dob: 5 mjeseci Maksimalna težina: 15 kg / 33 lb

1. Zakopite dva kuka na tazobedrenata sedalka s kenguruto.
2. Zakopčajte cipu na tazobedrenata sedalka s kenguruto.
3. Razkopirajte kataramatu za opora na grdima / grbama, kataramatu na kolonu i kataramite na otvoru za kračeta.
4. Postavite kolana oko krsta s tazobedrenata sedalka na grlu.
5. Zakrepete zakopčalke s velkro na kolana i zakopčajte kataramata oko krsta si.
6. Zavrtete osnovnu čast na kenguruto ispred.
7. Sjednite na površinu meka, napr. stol ili lako. Besplatno snimite dijete u kenguruto s licem unaprijed svakim od krakata koji je prošao kroz odgovarajući mu odgovor za kračeta.
8. Zatežite kataramite na dva izvora za kračeta. Uvjerite se, jer dijete mora imati mjesto koje se kreće u kenguruto i svatko od krakata na djetetu u odgovarajućem položaju za kračeta. (Predupređenje: Ot s obraženja za sigurnost, m žkata katarama treba da se podmiri pod elastičnom vrpcom za otvorite na krakata i da se zakopčava u ženskoj katarama.)
9. S jednom rukom zadržite dijete, s drugom rukom dodajte prezentacije preko ramenete. (Zabeležka 1: Uvjerite se, ruke na djetetu prelaze preko otvora za ruke. Zabeležka 2: Za male bebe, pošaljite im prigovor za glavu, tako da lice na djetetu neće biti blokirano.)
10. Pomolete sekundarnom čovjeku da sakrije kataramatu za opora na grdite / grbu.
11. Ispravite se i napravite korekcije za zatvaranje. (Zabeležka: Prije nego što oslobodite zadržavanje djeteta, uvijek se, sve katarami sa zdravo zakrepeni.) 12. Gotovo.

**VIII. LEŽENJE NOŠENJA POZICIJE**

Minimalna dob: 6 mjeseci Maksimalna težina: 15 kg

1. Pričvrstite dvije kuke na sjedištu boka klockanom.
2. Pričvrstite patentni zatvarač na sjedalo boka s klockanom.
3. Otkopčajte kopču za nosač prsa / leđa, kopču za pojas i kopče za rupe za noge.
4. Stavite pojas oko struka s bokom na leđima.
5. Pričvrstite kopče na čičak na remen i zakopčajte kopču oko struka. (Napomena: Remen ne smije biti zakopčan prečvrsto za lako okretanje.)
6. Zakrenite glavni dio klockana ispred.
7. Sjednite i smjestite bebu u klockanu okrenutu prema unutra.
8. Dok dijete držite blizu sebe, zategnite kopče na dvije rupe na nogama. Pazite da je dijete smješteno blizu klockana i da je svako djetetovo stopalo u odgovarajućoj rupi za stopala. (Upozorenje: Iz sigurnosnih razloga muška kopča mora proći ispod elastične trake za otvore nogu i pričvrstiti se u žensku kopču.)
9. Ustanite i zamolite drugu osobu da čvrsto drži vašu bebu s klockanom, a zatim je okrenite sprijeda natrag.
10. Dok druga osoba drži vašu bebu i klockana, stavite naramenice preko ramena i objema rukama pričvrstite kopču za nosač prsa / leđa. (Napomena 1: Pazite da djetetove ruke prolaze kroz rukice. Napomena 2: Podesite pojas u pojasu da se stegne.)
11. Prije nego što oslobodite bebu, pripazite da su sve kopče dobro pričvršćene i da vaša beba čvrsto sjedi i da ništa ne ometa disanje. 12. Gotovo.

**V. UPUTE ZA ČIŠĆENJE**

1. Preporuča se čišćenje onečišćenih područja; 2. Ručno pranje; 3. Ne preporučuje se pranje u stroju ili kemijsko čišćenje; 4. Isperite proizvod. 5. Ostavite da se osuši u sjeni; 6. Ne koristite izbjeljivač, omekšivač ili glačalo.

## POZORNOST! DŮLEŽITÉ! PŘEČTĚTE SI POZORNĚ A POZOR NA BUDOUCÍ REFERENCE!

Vaše rovnováha může být nepříznivě ovlivněna vašim pohybem a pohybem vašeho dítěte.

- Při předklonu nebo do strany buďte opatrní.
- Tento klokan není vhodný pro použití při sportovních aktivitách.
- U používání klopaka dávejte pozor na své dítě.
- U předčasně narozených dětí a dětí se zdravotním stavem se před použitím výrobku poraďte s lékařem.
- Pokud klokan chybí nebo je poškozený, přestaňte jej používat.
- Při prvním umístění dítěte prosím cvičte před umístěním dítěte do klopanky nebo požádejte někoho o pomoc.
- Při umísťování nebo utahování klopanky k tělu své dítě vždy neustále připevňujte podpůrnou paži.
- Pokud je to možné, proveďte konečné úpravy klopaka pomocí zrcadla. Vaše dítě by nemělo být v klopání ani volně, ani příliš těsně, což by narušovalo jeho dýchání.
- Dítě by mělo být obráceno k vám, dokud nezačne držet hlavu vzpřímeně.
- Předčasně narozené děti, děti s dýchacími potížemi a děti do 4 měsíců jsou vystaveny největšímu riziku udušení.
- Nikdy nepoužívejte klokan, pokud je narušena rovnováha nebo pohyblivost v důsledku cvičení, ospalosti nebo zdravotního stavu.
- Nikdy nepoužívejte klokan za jízdy nebo jako cestující v motorovém vozidle.
- Nikdy nepoužívejte klopaka při činnostech, jako je vaření a čištění, které zahrnují zdroj tepla nebo chemikálie.
- Před každým použitím zkontrolujte, zda jsou všechny přezky, spony, popruhy a nastavení zabezpečené.
- Před každým použitím zkontrolujte, zda nejsou poškozené švy, roztrhané pásky nebo textilie a zda nejsou poškozené spojovací prvky.
- NEBEZPEČÍ PADU! Kojenci mohou spadnout do širokých otvorů pro nohy nebo vyjít z klopaka. • Dítě neustále pevně držte a seřizujte pásy, dokud nejsou správně připevněny.
- Ujistěte se, že jsou nohy dítěte napnuté a správně umístěné a paže procházejí průramky
- Před každým použitím zkontrolujte, zda jsou všechny přezky utahované.
- Při naklánění nebo chůzi věnujte zvláštní pozornost • Nikdy se neohýbejte do pasu; ohnout na kolena.
- Tento klokan je určen k použití dospělými pouze při chůzi • Minimální věk: 3 měsíce; Maximální hmotnost: 9 kg
- Pravidelně zkontrolujte, zda je vaše dítě v klopání pohodlné a bezpečně umístěno, zejména pokud je používáno na zádech.
- NEBEZPEČÍ UDUŠENÍ! • Nedržte dítě příliš pevně na těle. • Ponechte prostor pro pohyb hlavičky. • Chraňte obličej dítěte před překážkami!
- Nikdy nechoďte spát s dítětem v klopání. • Pravidelně zkontrolujte opotřebení klopaka.

## I. SEZNAM DÍLŮ

1. ramenní popruh; 2. Ramenní popruh pro utahání; 3. bederní pás; 4. Hip sedadlo; 5. Zip pro klokan a sedadlo; 6. Přední kapsa; 7. Kukla na spaní; 8. Hrudní / hřbetní opěrná spona; 9. Posuvná spona; 10. Spona přes rameno; 11. Spona na otevírání nohou; 12. Háček pro připevnění klopaka k sedadlu; 13. suchý zip; 14. Spona v pase;

## NÁVOD K POUŽITÍ

## II. POUZE POUŽÍVÁNÍ BODOVÉHO SEDADLA (TVÁŘ VPRAVO / ZADNÍ TVÁŘ)

Minimální věk: 5 měsíců Maximální hmotnost: 15 kg / 33 lb.

1. Umístěte si kolem pasu opasek s bokem na zádech.
2. Připevněte suchý zip na opasek a připněte sponu kolem pasu.
3. Otočte kyčelní sedadlo do přední polohy.
4. Posadte se a držte své dítě pohodlně čelem dopředu nebo dozadu na kyčelním sedadle, ruce vždy držte na hrudi nebo zádech dítěte.

## III. POUŽÍVÁNÍ KANGAROO BEZ HIP SEDADLA. OBLEČENÍ K VÁS

Minimální věk: 5 měsíců Maximální hmotnost: 15 kg / 33 lb.

1. Odepněte spony na otvorech pro nohy a sponu na podporu hrudníku / zad.
2. Sedněte si na měkký povrch, např. židli nebo postel a klokan si hladce položte na klín.
3. Opatrně zasuňte své dítě do klopaka směrem k vám, protáhněte mu nohy příslušnými otvory pro chodidla a jednou rukou držte dítě blízko sebe.
4. Druhou rukou připevněte spony ke dvěma otvorům pro nohy. Ujistěte se, že vaše dítě má v klopání prostor pro pohyb a každá z nohou dítěte je v příslušném otvoru pro nohu. (Varování: Z bezpečnostních důvodů musí pánská spona projít pod pružným pásem pro otvory pro nohy a zapnout se do dámské spony.)
5. Jednou rukou držte dítě, druhou rukou položte popruhy přes ramena. (Poznámka: Ujistěte se, že ruce dítěte procházejí průramky.)
6. Požádejte druhou osobu, aby zajistila sponu, která vám podepře hrudník / záda.
7. Postavte se a proveďte utahovací úpravy. (Poznámka: Před uvolněním dětského zádržného systému se ujistěte, že jsou všechny přezky bezpečně zapnuty.) 8. Hotovo.

## IV. ИЗПОЛЗВАНЕ НА КЕНГУРУ БЕЗ ТАЗОБЕДРЕНАТА СЕДАЛКА. НОСЕНЕ С ЛИЦЕ НАПРЕД

Hmotnost: 5 kg Hmotnost: 15 kg / 33 lb

1. Razkopčajte kataramite na otvorite za krachetata i opornata katarama na gърдите / гърба.
2. Sedнете на мека повърхност, напр. стол или легло и поставете кенгурто плавно в скута си.
3. Внимателно плъзнете бебето си в кенгурто с лице напред като всеки от крачетата му преминават през съответния му отвор за крачета и придържайте бебето към себе си с една ръка.
4. Закрепете катарамите на двата отвора за крачета с помощта на другата ръка. Уверете се, че бебето ви има място да се движи в кенгурто и всеки от краката на бебето съв (Предупреждение: От съображения за безопасност, мъжката катарам трябва да минава под еластичната лента за отворите на краката и се закопчава в женската катарам).
5. С едната ръка задръжте бебето, другата ръка поставете презрамките през раменете. (Забележка 1: Уверете се, че ръцете на бебето преминават през отворите за ръце Забележка 2: За по-малки бебета, сгънете опората за глава, така личица на бебето няма да бъде блокирано)
6. Помолете втори човек да закрепи катарамата за опора на гърдите / гърба.
7. Изправете се и направете корекции за затягането. (Забележка: Преди да освободите задръжането на бебето, уверете се, че всички катарам са здраво здраво

## V. POZICIJA ZA NOSENE NA GRŤB

Minimálna v zrast: 6 mesiac  Maximalno teplot: 15 kg

1. Rozkopčajte kataramite na otvorite za kraka i opornata katarama na g rdite / g rba.
2. Sednete na meka pov rchnost, napr. stol ili leglo i postavete kenuruto pлавно в skuta ni.
3. Vнимателно plъзнете bebeto si в kenuruto с лице k m теb.
4. Затегнете kataramite на двата отвора за крачета. Уверете се, че bebeto е поставено плътно до kenuruto и всяко от крачетата на bebeto е в съответно (Предупреждение: От съображения за безопасност, м жката katarama трябва да минава под еластичната лента за отворите на краката и се закопчава в женската katarama).
5. Помолете втори човек да задържи вашето бебе и kenuruto.
6. Докато вторият човек държи bebeto и kenuruto на г рба ви, поставете презрамките през раменете си и закопчайте kataramata за опора на г рдите / г рба. (Забележка: Уверете се, че р цете на bebeto спремиват през отворите за р це).
7. Изправете се и направете корекции за затягането. (Забележка: Преди да освободите задържането на bebeto, уверете се, че всички katarami са здраво здраво

## ИЗПОЛЗВАНЕ НА КЕНГУРУ С ТАЗОБЕДРЕНАТА СЕДАЛКА.

## VI. НОСЕНЕ С ЛИЦЕ КЪМ ВАС

Hmotnost: 5 kg Hmotnost: 15 kg / 33 lb

1. Закопчайте двете куки на тазобедрената седалка с kenuruto.
2. Закопчайте ципа на тазобедрената седалка с kenuruto.
3. Разкопчайте kataramata за опора на г рдите / г рба, kataramata на колана и kataramite на отворита
4. Поставете колана около кр ста си с тазобедрената седалка на г рба.
5. Закрепете закопчалки с велкро на колана и закопчайте kataramata около кр ста си.
6. Завъртете основната част на kenuruto отпред.
7. Sednete на meka пов рchnost, napr. stol ili leglo. Vнимателно plъзнете bebeto si в kenuruto с лице k m вас всеки от краката му преминава през съовва
8. Затегнете kataramite на двата отвора за крачета. Уверете се, че bebeto ви има място да се движи в kenuruto и всеки от краката на bebeto е съв (Предупреждение: От съображения за безопасност, м жката katarama трябва да минава под еластичната лента за отворите на краката и се закопчава в женската katarama).
9. С едната ръка задържете bebeto, с другата ръка поставете презрамките през раменете. (Забележка: Уверете се, че р цете на bebeto преминават през отворите за р це.)
10. Помолете втори човек да закрепи kataramata за опора на г рдите / г рба.
11. Изправете се и направете корекции за затягането. (Забележка: Преди да освободите задържането на bebeto, уверете се, че всички katarami са здраво здраво

## VII. НОСЕНЕ С ЛИЦЕ НАПРЕД

Hmotnost: 5 kg Hmotnost: 15 kg / 33 lb

1. Закопчайте двете куки на тазобедрената седалка с kenuruto.
2. Закопчайте ципа на тазобедрената седалка с kenuruto.
3. Разкопчайте kataramata за опора на г рдите / г рба, kataramata на колана и kataramite на отворита
4. Поставете колана около кр ста си с тазобедрената седалка на г рба.
5. Закрепете закопчалки с велкро на колана и закопчайте kataramata около кр ста си.
6. Завъртете основната част на kenuruto отпред.
7. Sednete на meka пов рchnost, napr. stol ili leglo. Vнимателно plъзнете bebeto si в kenuruto с лице напред всеки от краката му преминава през съотву
8. Затегнете kataramite на двата отвора за крачета. Уверете се, че bebeto ви има място да се движи в kenuruto и всеки от краката на bebeto е съв (Предупреждение: От съображения за безопасност, м жката katarama трябва да минава под еластичната лента за отворите на краката и се закопчава в женската katarama).
9. С едната ръка задържете bebeto, с другата ръка поставете презрамките през раменете. (Забележка 1: Уверете се, че р цете на bebeto преминават през отворите за р це Забележка 2: За по-малки bebeto, сгънете опората за глава, така лицето на bebeto няма да бъде блокирано)
10. Помолете втори човек да закрепи kataramata за опора на г рдите / г рба.
11. Изправете се и направете корекции за затягането. (Забележка: Преди да освободите задържането на bebeto, уверете се, че всички katarami са здраво здраво

## VIII. POZICE BATONU

Minimální věk: 6 m sicc  Maximální hmotnost: 15 kg

1. Klokodem upevn te dva háčky na sedadle kyčle.
2. Klokodem upevn te zip na sedadle kyčle.
3. Odepn te sponu na hrudi / zádech, sponu na opasek a spony na otvory pro nohy.
4. Um stete si kolem pasu opasek s bokem na zádech.
5. P pevn te such y zip na opasek a zapněte sponu kolem pasu. (Poznámka: P s by neměl být pro snadn  zat aen  příliš pevn  ut aen .)
6. Otočte hlavní část klokana vpředu.
7. Posadte se a um stete sv  dítě do klokanky směrem dovnitř.
8. Držte d t  blízko sebe a utáhněte p sky na dvou otvorech v nohách. Ujistete se, že d t  je umístěno blízko klokana a každ  z nohou dítěte je v odpovídajícím otvoru pro nohu. (Varování: Z bezpe nostn ch d vodov d t  musí p nsk  spona projít pod pru n m pásem pro otvory pro nohy a zapnout se do d msk  spony.)
9. Postavte se a po adejte druhou osobu, aby vaše dítě klokodem pevn  držela, a poté ho otočte zepředu dozadu.
10. Zatímco druhá osoba drži vaše dítě a klokana, polo te si popruhy přes ramena a zajistete sponu, kter  v m oběma rukama podepře hrudník / z da. (Poznámka 1: Ujistete se, že ruce dítěte procházejí p r ramky. Poznámka 2: Upravte ut aen  bederního pásu.)
11. Před uvoln n m zábrany na dítěte se ujistete, že jsou všechny p sky bezpe n  zapnuty a vaše dítě sedí pevn  a nic nebr n  dýchání. 12. Hotovo.

## V. POKYNY K ČIŠTĚNÍ

1. Doporu je se  ist n  kontaminovaných oblast ; 2. Ru n  prání; 3. Pr n  v p ra ce nebo chemick   ist n  se nedoporučuje; 4. Opl chn te produkt. 5. Nechejte uschnout ve st nu; 6. Nepou ijevte b lidlo, aviv z ani  ehli ku.

## POZOR! DÔLEŽITÉ! POZORNE SI PREČÍTAJTE A POZOR NA BUDÚCE ODKAZY!

Vaša rovnováha môže byť nepriaznivo ovplyvnená vašim pohybom a pohybom dieťaťa.

- Budte opatrní pri predkláňaní alebo bokom.
- Tento klokan nie je vhodný na použitie počas športových aktivít.
- Pri používaní klokana dávajte pozor na svoje dieťa.
- U predčasne narodených detí a detí so zdravotným stavom vyhládajte pred použitím produktu radu zdravotníckeho pracovníka.
- Ak klokan chyba alebo je poškodený, prestaňte ho používať.
- Pri prvom umiestnení dieťaťa do práce kľdte pred vloženíím dieťaťa do klokana alebo o pomoc niekoho požiadajte.
- Klokan vždy pripevňujte k telu a vždy ho zabezpečte pomocou podperného ramena.
- Ak je to možné, vykonajte posledné úpravy klokana pomocou zrkadla. Vaše dieťa by nemalo byť v klonani voľné ani príliš tesné, čo by mu prekážalo v dýchaní.
- Dieťa by malo byť otočené k vám, kým nezačne držať hlavu vzpriamene.
- Predčasne narodené deti, deti s dýchacími problémami a deti do 4 mesiacov sú vystavené najväčšiemu riziku udusenía.
- Nikdy nepoužívajte klokana, ak je narušená rovnováha alebo pohyblivosť v dôsledku cvičenia, ospalosti alebo zdravotných ťažkostí.
- Nikdy nepoužívajte klokana počas jazdy alebo ako cestujúci v motorovom vozidle.
- Nikdy nepoužívajte klokana pri činnostiach, ako sú varenie a čistenie, ktoré zahŕňajú zdroj tepla alebo chemikálie.
- Pred každým použitím skontrolujte, či sú všetky spony, spony, remene a nastavenie zaistené.
- Pred každým použitím skontrolujte roztrhané švy, roztrhané remene alebo textíliu a poškodené spojovacie prvky.
- **NEBEZPEČENSTVO PÁDU!** Dojčatá môžu spadnúť cez široké otvory pre nohy alebo výstz k klokana. • Za každých okolností dieťa pevne držte a pritom prispôbujte popruhy, až kým nebudú správne pripevnené.
- Uistite sa, že sú nožičky dieťaťa natiahnuté a správne umiestnené a ruky pretiahnuté cez prieramky
- Pred každým použitím skontrolujte, či sú všetky spony pevne utiahnuté.
- Pri nakláňaní alebo chôdzi venujte zvláštnu pozornosť. • Nikdy sa neohýbajte v páse; ohýbať sa v kolenách.
- Tento klokan je určený na použitie pre dospelých iba pri chôdzi. • Minimálny vek: 3 mesiace; Maximálna hmotnosť: 9 kg
- Pravidelne kontrolujte, či je vaše dieťa v klonanke pohodlne a bezpečne umiestnené, najmä ak je použité na chrbte.
- **NEBEZPEČENSTVO UDUSENIA!** • Nedržte dieťa príliš pevne pri tele. • Ponechajte priestor na pohyb hlavičky. • Chránite tvár dieťaťa pred prekážkami!
- Nikdy nechodte spať s dieťaťom v klonanke • Pravidelne kontrolujte, či je klokan opotrebovaný.

## I. ZOZNAM DIELOV

1. ramenný popruh; 2. ramenný popruh na utiahnutie; 3. bedrový pás; 4. Bedrový sed; 5. Zips pre klokana a sedadlo; 6. Predné vrecko; 7. Kapučňa na spanie; 8. Spona na podporu hrudníka / chrbtice; 9. Posuvná spona; 10. Spona na rameno; 11. Spona na otváranie nôh; 12. Háčik na pripevnenie klokana k sedadlu; 13. suchý zips; 14. Spona v páse;

## INŠTRUKCIE NA POUŽÍVANIE

## II. IBA POUŽITIE BODOVÉHO SEDADLA (TVÁR VPRED / TVÁR ZADNE)

Minimálny vek: 5 mesiacov Maximálna hmotnosť: 15 kg / 33 libier

1. Položte si opasok okolo pásu a bokmi na chrbte.
2. Pripevnite suchý zips na opasok a sponu si pripnite okolo pásu.
3. Otočte bedrové sedadlo do prednej polohy.
4. Posadte sa a držte svoje dieťa pohodlne dopredu alebo dozadu na bedrovom sedadle, pričom ruky vždy držte na hrudi alebo chrbte dieťaťa.

## III. POUŽÍVANIE KANGARÓLA BEZ SEDADLA NA BOKY. NOSÍME VÁS TVÁR

Minimálny vek: 5 mesiacov Maximálna hmotnosť: 15 kg / 33 libier

1. Odopnite spony na otvoroch pre nohy a sponu na podporu hrudníka / chrbta.
2. Sadnite si na mäkký povrch, napr. stoličku alebo posteľ a klokana si pokojne položte na lono.
3. Opatrne zasuňte dieťa do klokana otočeného k vám, vedte mu nohy príslušnými otvormi pre nohy a jednou rukou ho držte pri sebe.
4. Druhou rukou pripevnite spony k dvom otvorom pre nohy. Uistite sa, že vaše dieťa má v klonani priestor na pohyb a každá z nožičiek dieťaťa je v príslušnom otvore pre chodidlo. (Upozornenie: Z bezpečnostných dôvodov musí pánska pracka prejsť pod elastickým pásmom pre otvory pre nohy a zapnúť sa v pracke pre ženy.)
5. Jednou rukou držte dieťa, druhou rukou položte remene na plecía. (Poznámka: Uistite sa, že ruky dieťaťa prechádzajú cez prieramky.)
6. Požiadajte druhú osobu, aby zaisťila pracku, aby vám podoprela hrudník / chrbát.
7. Postavte sa a urobte úpravy dotiahnutia. (Poznámka: Pred uvoľnením zadržiavacieho systému dieťaťa sa uistite, či sú všetky spony bezpečne pripevnené.) 8. Hotovo.

## IV. ИЗПОЛЗВАНЕ НА КЕНГУРУ БЕЗ ТАЗОБЕДРЕНАТА СЕДАЛКА. НОСЕНЕ С ЛИЦЕ НАПРЕД

Hmotnosť balíka: 5 mesiacov Hmotnosť balíka: 15 kg / 33 libier

1. Разкопчайте катарамите на отворите за крачетата и опорната катарамна на гърдите / гърба.
2. Седнете на мека повърхност, напр. стол или легло и поставете кенгуруто плавно в скута си.
3. Внимателно плъзнете бебето си в кенгуруто лице напред като всеки от крачетата му преминават през съответния му отвор за крачета и придържайте бебето към себе си с една ръка.
4. Закрепете катарамите на двата отвора за крачета с помощта на другата ръка. Уверете се, че бебето ви има място да се движи в кенгуруто и всеки от краката на бебето е съв (Предупреждение: От съображения за безопасност, мъжката катарамна трябва да минава под еластичната лента за отворите на краката и се закопчава в женската катарамна).
5. С едната ръка задържайте бебето, с другата ръка поставете презрамките през раменете. (Забележка 1: Уверете се, че ръцете на бебето преминават през отворите за ръце Забележка 2: ... За по-малки бебета, сгънете опората за глава, така лицето на бебето няма да бъде блокирано)
6. Помолете втори човек да закрепи катарамата за опора на гърдите / гърба.
7. Изправете се и направете корекции за затягането. (Забележка: Преди да освободите задържането на бебето, уверете се, че всички катарамни са здраво здраво

## V. POZÍCIA ZA NOSENE NA GŔŤB

Miesto: 6 dní Miesto: 15 dní

1. Rozkopčajte katarámité na otvorite za kraka i opornata kataráma na gŕdite / gŕbá.
2. Sednete na meka povŕchnost, napr. stol ili leglo i postavete kenĝuruo pľavno v skuta si.
3. Vniamatelo plŕznete bebeto si v kenĝuruo s ľlice kŕm teb.
4. Zategnete katarámité na dvata otvorá za kŕačeta. Uverete se, ŕe bebeto e postaveno pľtno do kenĝuruo i vsjako ot kŕačeta na bebeto e v sŕveto (Predupŕeĝenie: Ot sŕboŕajenia za bezopasnost, mŕĝkata kataráma trŕbva da mĭnava pod elastĭčnata ľenta za otvorite na kŕakata i se zakopčava v ĝenskata kataráma).
5. Pomolete vtori čovek da zadržji vašeto bebe i kenĝuruo.
6. Dokato vtorigat čovek dŕĝji bebeto i kenĝuruona gŕbá vi, postavete prezŕamkite prez ramenete si i zakopčajte katarámata za opora na gŕdite / gŕbá. (Zabeleĝka: Uverete se, ŕe ŕčete na bebeto spŕemĭnavat prez otvorite za ŕčje.)
7. Izpravete se i napravete korekciá za zatŕĝaneto. (Zabeleĝka: Predi da osvobodite zadržĝaneto na bebeto, uverete se, ŕe vsĭkĭ katarámi sa zdravo sa zdravo)

## IZPOLZVANE NA KENĜURU S TAZOBEDRENATA SEDALKA.

## VI. NOSENE S LIČE KŔM VAS

Hmotnosť balíka: 5 mesiacov Hmotnosť balíka: 15 kg / 33 libier

1. Zakopčajte dvete kuĭi na tazobedrenata sedalka s kenĝuruo.
2. Zakopčajte čĭpa na tazobedrenata sedalka s kenĝuruo.
3. Rozkopčajte katarámata za opora na gŕdite / gŕbá, katarámata na kolana i katarámité na otvorita
4. Postavete kolana okolo kŕŕsta si s tazobedrenata sedalka na gŕbá.
5. Zakŕepete zakopčalki s veľkro na kolana i zakopčajte katarámata okolo kŕŕsta si.
6. Zavŕtete osnovnata čast na kenĝuruo otpred.
7. Sednete na meka povŕchnost, napr. stol ili leglo. Vniamatelo plŕznete bebeto si v kenĝuruo s ľlice kŕm vas vsĭki ot kŕakata mu pŕemĭnava prez sŕovva
8. Zategnete katarámité na dvata otvorá za kŕačeta. Uverete se, ŕe bebeto vi ĭma mĭsto da se dviĝi v kenĝuruo i vsĭki ot kŕakata na bebeto e sŕov (Predupŕeĝenie: Ot sŕboŕajenia za bezopasnost, mŕĝkata kataráma trŕbva da mĭnava pod elastĭčnata ľenta za otvorite na kŕakata i se zakopčava v ĝenskata kataráma).
9. S ednata ŕĝka zadržŕĝte bebeto, s drugata ŕĝka postavete prezŕamkite prez ramenete. (Zabeleĝka: Uverete se, ŕe ŕčete na bebeto pŕemĭnavat prez otvorite za ŕčje.)
10. Pomolete vtori čovek da zakŕepi katarámata za opora na gŕdite / gŕbá.
11. Izpravete se i napravete korekciá za zatŕĝaneto. (Zabeleĝka: Predi da osvobodite zadržĝaneto na bebeto, uverete se, ŕe vsĭkĭ katarámi sa zdravo zdravo zdravo)

## VII. NOSENE S LIČE NA PRED

Hmotnosť balíka: 5 mesiacov Hmotnosť balíka: 15 kg / 33 libier

1. Zakopčajte dvete kuĭi na tazobedrenata sedalka s kenĝuruo.
2. Zakopčajte čĭpa na tazobedrenata sedalka s kenĝuruo.
3. Rozkopčajte katarámata za opora na gŕdite / gŕbá, katarámata na kolana i katarámité na otvorita
4. Postavete kolana okolo kŕŕsta si s tazobedrenata sedalka na gŕbá.
5. Zakŕepete zakopčalki s veľkro na kolana i zakopčajte katarámata okolo kŕŕsta si.
6. Zavŕtete osnovnata čast na kenĝuruo otpred.
7. Sednete na meka povŕchnost, napr. stol ili leglo. Vniamatelo plŕznete bebeto si v kenĝuruo s ľlice napred vsĭki ot kŕakata mu pŕemĭnava prez sŕovtu
8. Zategnete katarámité na dvata otvorá za kŕačeta. Uverete se, ŕe bebeto vi ĭma mĭsto da se dviĝi v kenĝuruo i vsĭki ot kŕakata na bebeto e sŕov (Predupŕeĝenie: Ot sŕboŕajenia za bezopasnost, mŕĝkata kataráma trŕbva da mĭnava pod elastĭčnata ľenta za otvorite na kŕakata i se zakopčava v ĝenskata kataráma).
9. S ednata ŕĝka zadržŕĝte bebeto, s drugata ŕĝka postavete prezŕamkite prez ramenete. (Zabeleĝka 1: Uverete se, ŕe ŕčete na bebeto pŕemĭnavat prez otvorite za ŕčje Zabeleĝka 2: Za po-malĭki bebata, sŕĝnete oporata za glava, taka ľičeto na bebeto ĭma da bŕĝe blokĭrano)
10. Pomolete vtori čovek da zakŕepi katarámata za opora na gŕdite / gŕbá.
11. Izpravete se i napravete korekciá za zatŕĝaneto. (Zabeleĝka: Predi da osvobodite zadržĝaneto na bebeto, uverete se, ŕe vsĭkĭ katarámi sa zdravo zdravo zdravo)

## VIII. POZÍCIA NOSENIE SPŔŤ

Minimálny vek: 6 mesiacov Maximálna hmotnosť: 15 kg

1. Pomocou kľokana pripevnite dva háčiky na sedadle v bokoch.
2. Pomocou kľokana pripevnite zips na bedrovom sedadle.
3. Odopnite sponu na podporu hrudníka / chrbta, sponu pásu a spony s otvorom pre chodidlo.
4. Poloĝte si opasok okolo pásu s bokmi na dŕbte.
5. Pripevnite suchý zips na opasok a sponu si prĭpnite okolo pásu. (Poznámka: Pre ľahké zatŕčanie by pás nemal byť pripevený príľis pevne.)
6. Otočte hlavnú čast kľokana pred sebou.
7. Posadte sa a poloĝte svoje dieťa do kľokana otočené smerom dovnútra.
8. Keď drŕíte dieťa pri sebe, utiahnite spony na dvoch otvoroch v noĝičkách. Uistite sa, ŕe je dieťa umiestnené blĭzko kľokana a kaĝdŕŕ nŕh dieťaťa je v zodpovedajúcom otvore pre noĝy. (Upozomenie: Z bezpečnostŕĝch dôvodov musí pŕnska pračka pŕejsť pod elastĭčným pásmom pre otvory pre noĝy a zapŕnúť sa v pračke pre ŕeny.)
9. Postavte sa a poĝiadajte druhú osobu, aby kľokanom pevne drŕžala vaše dieťa, a potom ho otočte spredu dozadu.
10. Zatiaľ čo druhá osoba drŕí vaše dieťa a kľokana, poloĝte si remene na plecá a oboma rukami pripevnite sponu na podporu hrudníka / chrbta. (Poznámka 1: Uistite sa, ŕe ruky dieťaťa pŕechádzajú cez pŕieramky. Poznámka 2: Upravte utiahnutie bedrového pásu.)
11. Pred uvolnením zadrŕžavania dieťaťa sa uistite, ŕi sú vsŕetĝky spony bezpečne pripevené a vaše dieťa sedí pevne a nič mu nebrŕní v dŕčani. 12. Hotovo.

## V. POKYNY NA ČISTENIE

1. Odporúča sa čĭstienie kontaminovaných oblastĭ; 2. Ručné pranie; 3. Neodporúča sa pranie v pračke alebo chemické čĭstienie; 4. Produkt opláchnite. 5. Nechajte zaschnúť v tieni; 6. Nepouĝivajte biľidlo, avivŕz ani ŕeĝlička.

FIGYELEM! FONTOS! OLVASSA EL GONDOSAN, ÉS TARTSA A JÖVŐBENI REFERENCIÁTI!

Az egyensúlyát hátrányosan befolyásolhatja mozgása és gyermeke mozgása.

- Vigyázzon, ha előre vagy oldalra hajol, hajlik.
- Ez a hordozó nem alkalmas sporttevékenységek során történő használatra.
- A puha hordozó használatakor figyelje gyermekét.
- Alacsony születési súlyú csecsemőknek és egészségi állapotú gyermekeknek a termék használata előtt kérjen tanácsot egészségügyi szakembertől.
- Ha alkatrészek hiányoznak vagy megsérültek, ne használja a hordozót.
- Amikor először ülteti csecsemőjét, kérjük, gyakorolja megfelelően, mielőtt a babát ténylegesen a hordozóba helyezi, vagy kérjen segítséget valakitől.
- Mindig mindig támasztó kézzel rögzítse csecsemőjét, miközben meghajlik vagy meghúzza a hordozót a testéhez.
- Ha lehetséges, használjon tükröt a hordozójának végleges beállításához. A baba ne legyen laza a hordozóban, és ne legyen túl szoros ahhoz, hogy akadályozza a légzést.
- A babának szembe kell néznie, amíg egyenesen tartja a fejét.
- A koraszülöttek, a légzési problémákkal küzdő csecsemők és a 4 hónaposnál fiatalabb csecsemők vannak kitéve a fulladás veszélyének.
- Minden használat előtt ellenőrizze, hogy minden csat, pattintás, heveder és beállítás biztonságban van-e.
- Minden használat előtt ellenőrizze, nincsenek-e szakadt varratok, szakadt hevederek vagy szövet és sérült rögzítőelemek.
- BUKÁSVESZÉLY! A csecsemők egy széles lábnyláson át eshetnek ki vagy a babahordozóból. • Fogja mindig szorosan a babáját, amíg az összes csüliök helyesen nem lesz rögzítve.
- Győződjön meg arról, hogy a csecsemő lábait az ülést terjesztik, és a karok átnyúlnak a kar lyukain. • Minden használat előtt ellenőrizze, hogy az összes csat rögzítve van-e.
- Különösen vigyázzon hajlaskor vagy járáskor. • Soha ne hajoljon deréki; térdre hajol.
- Ezt a babahordozót csak gyaloglás közben használhatják felnőttek. • Minimális életkor: 3 hónap; Maximális súly: 9 kg
- Rendszeresen ellenőrizze, hogy gyermeke kényelmesen és biztonságosan ül-e a babahordozóban, különösen akkor, ha hátsó hordozóként használja.
- FOGADÁSI VESZÉLY! • Ne csatolja a babát túl szorosan a testéhez. • Hagyjon teret a fej mozgására. • A csecsemő arcát mindig tartsa akadálytól.
- Soha ne feküdjön le és ne aludjon a babával a babahordozóban. • Rendszeresen ellenőrizze a babahordozót, hogy nincs-e rajta kopás.

#### I. AZ ALKATRÉSZEK FELSOROLÁSA

1. Vállpánt; 2. Vállheveder; 3. Deréköv; 4. Csipőülés; 5. cipzár a tartóhoz és az üléshöz; 6. Első zseb; 7. Pulóver; 8. Mellkas / háttámla csat; 9. Csúszó csat; 10. Vállcsat; 11. Lábnýtó csat; 12. Horog tartóhoz és üléshöz; 13. tépőzárás; 14. Derék csat;

#### HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

##### II. CSIPŐ ÜLÉS (BE- / KIKAPCSOLÁS)

Minimális életkor: 5 hónap Maximális súly: 15kg / 33lb

1. Helyezze a derék övét a dereka köré úgy, hogy a csipő ülése a hátán legyen.
2. Csatlakoztassa a derék öv tépőzárás rögzítőit, és rögzítse a csatot a derekán.
3. Fordítsa el a csipőülést előlűs helyzetbe.
4. Üljon le és tartsa csecsemőjét kényelmesen kifelé vagy befelé a csipőülésen, támasztó kezeivel mindig a baba mellkasán vagy hátán.

#### BABAHordozó csipőülés nélkül

##### III. ELSŐ HASZNÁLATI HELYZET (BEÉRKEZÉS)

Minimális életkor: 5 hónap Maximális súly: 15kg / 33lb

1. Oldja ki a lábnylások csatját és a mellkas / hátsó csatot.
2. Üljon le egy puha felületre, pl. székelt vagy ágynat, és helyezze a hordozót az ölébe.
3. Óvatosan csúsztassa a babát a hordozóba, mindkét lábával a saját lábnylásán keresztül, és tartsa a babát egy kézzel magához.
4. Rögzítse a két lábnylás csatját a másik kéz segítségével. Győződjön meg arról, hogy csecsemője szorosan a hordozó ülésén terül el, és a baba mindegyik lába biztonságosan a saját lábnylásában van. (Figyelmeztetés: Biztonsági okokból a hím csatnak a lábnylások rugalmas szalagja alá és a női csatba kell mennie.)
5. Egyik kezével tartsa csecsemőjét, a másik kezével helyezze a vállpántokat a vállára. (Megjegyzés: Győződjön meg arról, hogy a baba karjai a kar lyukain vannak-e.)
6. Kérjen meg egy másik személyt, hogy rögzítse a mellkas / háttámla csatot.
7. Álljon fel, majd hajtsa végre a kényelmet. (Megjegyzés: Mielőtt elengedné a csecsemő tartását, győződjön meg arról, hogy az összes csat megfelelően van rögzítve.)
8. Kész.

##### IV. ELSŐ HASZNÁLATI HELYZET (KILÁPÁS)

Minimális életkor: 5 hónap Maximális súly: 15kg / 33lb

1. Oldja ki a lábnylások csatját és a mellkas / hátsó csatot.
2. Üljon le egy puha felületre, pl. székelt vagy ágynat, és helyezze a hordozót az ölébe.
3. Óvatosan csúsztassa a babát a hordozóba, mindkét lábával kifelé, a saját lábnylásán keresztül, és egyik kezével tartsa magával a babát.
4. Rögzítse a két lábnylás csatját a másik kéz segítségével. Győződjön meg arról, hogy csecsemője szorosan a hordozó ülésén terül el, és a baba mindegyik lába biztonságosan a saját lábnylásában van. (Figyelmeztetés: Biztonsági okokból a hím csatnak a lábnylások rugalmas szalagja alá és a női csatba kell mennie.)
5. Egyik kezével tartsa csecsemőjét, a másik kezével helyezze a vállpántokat a vállára. (1. megjegyzés: Győződjön meg arról, hogy a baba karjai a kar lyukain vannak-e. 2. megjegyzés: Kicsi csecsemőnél hajtsa le a fejtartót, amíg a baba arca nem akad el.)
6. Kérjen meg egy másik személyt, hogy rögzítse a mellkas / háttámla csatot.
7. Álljon fel, majd végezze el a kényelmet. (Megjegyzés: Mielőtt elengedné a csecsemő tartását, ellenőrizze, hogy minden csat biztonságosan rögzítve van-e.)
8. Kész.

**V. VISSZAHordozó helyzet**

Minimális életkor: 6 hónap Maximális súly: 15kg / 33lb

1. Oldja ki a lábnyílások csatját és a mellkas / hátsó csatot.
2. Üljön le egy puha felületre, pl. széklet vagy ágyat, és helyezze a hordozót az ölébe.
3. Óvatosan csúsztassa a babát a hordozóba, befelé nézve.
4. Rögzítse a két lábnyílás csatját. Győződjön meg arról, hogy csecsemője szorosan a hordozó ülésén terül el, és a baba mindegyik lába biztonságosan a saját nyílásában van. (Figyelmeztetés: Biztonsági okokból a hím csatnak a lábnyílások rugalmas szalagja alá és a női csatba kell mennie.)
5. Kérjen meg egy másik személyt, hogy fogja meg a hátadát és a hordozót.
6. Míg a második személy a babádat és a hordozót a hátadnál tartja, helyezd a vállpántokat a válladra, és rögzítsd a mellkas / hátsó csatot. (Megjegyzés: Győződjön meg arról, hogy a baba karjai a kar lyukain vannak-e.)
7. Álljon fel, majd végezze el a kényelmet. (Megjegyzés: Mielőtt elengedné a baba fogását, győződjön meg arról, hogy minden csat biztonságosan rögzítve van, és hogy csecsemője biztonságosan ül, és semmi sem akadályozza a légzést.) 8. Kész.

**BABAHordozó CSÍPÓ ÜLÉSSEL****VI. ELSŐ HASZNÁLATI HELYZET (BEÉRKEZÉS)**

Minimális életkor: 5 hónap Maximális súly: 15kg / 33lb

1. Csatolja a csípőülés két kampóját a puha babahordozóval.
2. Húzza fel a csípőülést a puha babahordozóval.
3. Oldja ki a mellkas / hát tartó csatot, a derek öv csatját és a lábnyílások csatját.
4. Helyezze a derek övét a dereka köré úgy, hogy a csípő ülése a hátán legyen.
5. Helyezze a derek öv tépőzáras rögzítőit, és rögzítse a csatot a derekán.
6. Fordítsa a hordozó fő testét előre.
7. Üljön le egy puha felületre, pl. szék vagy ágy. Óvatosan csúsztassa a babát a hordozóba, mindkét lábával a saját lábnyílásán keresztül.
8. Rögzítse a két lábnyílás csatját. Győződjön meg arról, hogy csecsemője szorosan a hordozó ülésén terül el, és a baba mindegyik lába biztonságosan a saját nyílásában van. (Figyelmeztetés: Biztonsági okokból a hím csatnak a lábnyílások rugalmas szalagja alá és a női csatba kell mennie.)
9. Az egyik kezével fogva a babát, a másik kezével helyezze a vállpántokat a vállára. (Megjegyzés: Győződjön meg arról, hogy a baba karjai a kar lyukain vannak-e.)
10. Kérjen meg egy másik személyt, hogy rögzítse a mellkas / háttámla csatot.
11. Álljon fel, majd végezze el a kényelmet. (Megjegyzés: Mielőtt elengedné a csecsemő tartását, győződjön meg arról, hogy az összes csat megfelelően van rögzítve.) 12. Kész.

**VII. ELSŐ HASZNÁLATI HELYZET (KILÁPÁS)**

Minimális életkor: 5 hónap Maximális súly: 15kg / 33lb

1. Csatolja a csípőülés két kampóját a puha babahordozóval.
2. Húzza fel a csípőülést a puha babahordozóval.
3. Oldja ki a mellkas / hát tartó csatot, a derek öv csatját és a lábnyílások csatját.
4. Helyezze a derek övét a dereka köré úgy, hogy a csípő ülése a hátán legyen.
5. Helyezze a derek öv tépőzáras rögzítőit, és rögzítse a csatot a derekán.
6. Fordítsa a hordozó fő testét előre.
7. Üljön le egy puha felületre, pl. szék vagy ágy. Óvatosan csúsztassa a babát a hordozóba, mindkét lábával kifelé, a saját lábnyílásán keresztül.
8. Rögzítse a két lábnyílás csatját. Győződjön meg arról, hogy csecsemője szorosan a hordozó ülésén terül el, és a baba mindegyik lába biztonságosan a saját nyílásában van. (Figyelmeztetés: Biztonsági okokból a hím csatnak a lábnyílások rugalmas szalagja alá és a női csatba kell mennie.)
9. Az egyik kezével fogva a babát, a másik kezével helyezze a vállpántokat a vállára. (1. megjegyzés: Győződjön meg róla, hogy a baba karjai a kar lyukain vannak-e. 2. megjegyzés: Kicsi csecsemőnél hajtja le a fejtartót, amíg a baba arca nem akad el.)
10. Kérjen meg egy másik személyt, hogy rögzítse a mellkas / háttámla csatot.
11. Álljon fel, majd végezze el a kényelmet. (Megjegyzés: Mielőtt elengedné a csecsemő tartását, győződjön meg arról, hogy az összes csat megfelelően van rögzítve.) 12. Kész.

**VIII. VISSZAHORDOZÓ HELYZET**

Minimális életkor: 6 hónap Maximális súly: 15kg / 33lb

1. Csatolja a csípőülés két kampóját a puha babahordozóval.
2. Húzza fel a csípőülést a puha babahordozóval.
3. Oldja ki a mellkas / hát tartó csatot, a derek öv csatját és a lábnyílások csatját.
4. Helyezze a derek övét a dereka köré úgy, hogy a csípő ülése a hátán legyen.
5. Helyezze a derek öv tépőzáras rögzítőit, és rögzítse a csatot a derekán. (Megjegyzés: A későbbi könnyebb fordulás érdekében a dereköt nem szabad túl szorosan rögzíteni.)
6. Fordítsa a hordozó fő testét előre.
7. Üljön le, és helyezze a babát a befelé néző hordozóba.
8. Miközben szorosan magához tartja a babát, rögzítse a két lábnyílás csatját. Győződjön meg arról, hogy csecsemője szorosan a hordozóülésen terül el, és a baba mindegyik lába biztonságosan a saját nyílásában van. (Figyelmeztetés: Biztonsági okokból a hím csatnak a lábnyílások rugalmas szalagja alá és a női csatba kell mennie.)
9. Álljon fel, és kérjen meg egy másik személyt, hogy szorosan fogja meg a babát a hordozóval, majd fordítsa előlről hátulra.
10. Amíg a második személy tartja a babát és a hordozót, helyezze a vállpántokat a vállára, és mindkét kezével rögzítse a mellkas / hátsó csatot. ((1. megjegyzés: Győződjön meg róla, hogy csecsemője karja a kar lyukain van-e. 2. megjegyzés: Állítsa be a dereköt a szorosság érdekében.)
11. Mielőtt elengedné a baba fogását, ellenőrizze, hogy minden csat biztonságosan rögzítve van-e, és hogy csecsemője biztonságosan ül, és semmi sem akadályozza a légzést. 12. Kész.



## ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! ΣΠΟΥΔΑΙΟΣ! ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΚΑΙ ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝ ΑΝΑΦΟΡΑ!

Το υπόλοιπό σας μπορεί να επηρεαστεί αρνητικά από την κίνηση και το παιδί σας.

- Προσέξτε όταν κάμπτετε ή κλίνει προς τα εμπρός ή προς τα πλάγια.
- Αυτός ο φορέας δεν είναι κατάλληλος για χρήση κατά τη διάρκεια αθλητικών δραστηριοτήτων.
- Όταν χρησιμοποιείτε το μαλακό φορέα παρακολουθήστε το παιδί σας.
- Για μωρά με χαμηλό βάρος γέννησης και παιδιά με ιατρικές παθήσεις, να ζητήσετε συμβουλές από έναν επαγγελματία υγείας πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν.
- Σταματήστε να χρησιμοποιείτε το φορέα εάν λείπουν ή έχουν υποστεί ζημιά τα εξαρτήματα.
- Όταν τοποθετείτε το μωρό σας για πρώτη φορά, εξασκηθείτε επαρκώς πριν τοποθετήσετε το μωρό σας στο φορέα ή ζητήστε βοήθεια από κάποιον.
- Ασφαλίστε πάντα το μωρό σας με ένα χέρι στρίβοντας ανά πάσα στιγμή ενώ λυγίζετε ή σφίγγετε το φορέα στο σώμα σας.
- Εάν είναι δυνατόν, χρησιμοποιήστε έναν καθρέφτη για να πραγματοποιήσετε τελικές ρυθμίσεις στην εταιρεία κινητής τηλεφωνίας σας. Το μωρό σας δεν πρέπει να είναι χαλαρό στο φορέα ούτε πολύ σφιχτό για να εμποδίζει την αναπνοή.
- Το μωρό πρέπει να σας βλέπει μέχρι να κρατήσει το κεφάλι όρθιο.
- Τα πρόωρα βρέφη, τα βρέφη με αναπνευστικά προβλήματα και τα βρέφη κάτω των 4 μηνών διατρέχουν τον μεγαλύτερο κίνδυνο ασφυξίας.
- Ποτέ μην χρησιμοποιείτε μαλακό φορέα όταν η ισορροπία ή η κινητικότητα επηρεάζεται λόγω άσκησης, υπνηλίας ή ιατρικών παθήσεων.
- Ποτέ μην φοράτε μαλακό φορέα όταν οδηγείτε ή είστε επιβάτης σε μηχανοκίνητο όχημα.
- Ποτέ μην χρησιμοποιείτε μαλακό φορέα όταν ασχολείστε με δραστηριότητες όπως το μαγείρεμα και ο καθαρισμός που περιλαμβάνουν πηγή θερμότητας ή έκθεση σε χημικά.
- Ελέγξτε για να βεβαιωθείτε ότι όλες οι πόρτες, τα κουμπιά, οι μάντες και οι ρυθμίσεις είναι ασφαλείς πριν από κάθε χρήση.
- Ελέγξτε για σχισμένες ραφές, σχισμένους μάντες ή ύφασμα και φθαρμένους συνδετήρες πριν από κάθε χρήση.
- ΚΙΝΔΥΝΟΣ! Τα βρέφη μπορούν να πέσουν μέσα από ένα ευρύ άνοιγμα ποδιών ή έξω από το φορέα του μωρού. • Κρατήστε το μωρό σας στενά ανά πάσα στιγμή έως ότου όλες οι αρθρώσεις είναι σωστά προσαρτημένες.
- Βεβαιωθείτε ότι τα πόδια του μωρού περιπλέκονται στο κάθισμα και ότι τα χέρια εκτείνονται μέσω σπών βραχίονα • Πριν από κάθε χρήση, βεβαιωθείτε ότι όλες οι πόρτες είναι ασφαλείς.
- Προσέξτε ιδιαίτερα όταν κλίνει ή περπατάτε • Ποτέ μην λυγίζετε στη μέση, λυγίστε στα γόνατα.
- Αυτός ο φορέας μωρού έχει σχεδιαστεί για χρήση από ενήλικες μόνο όταν περπατάτε • Ελάχιστη ηλικία: 3 μήνες Μέγιστο βάρος: 9 κιλά
- Ελέγχετε τακτικά ότι το παιδί σας κάθεται άνετα και με ασφάλεια στον παιδικό φορέα, ειδικά όταν χρησιμοποιείται ως πίσω φορέας.
- ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΕΠΙΛΟΓΗΣ! • Μην δένετε το μωρό πολύ σφιχτά στο σώμα σας • Αφήστε χώρο για κίνηση στο κεφάλι • Διατηρείτε το πρόσωπο του βρέφους απαλλαγμένο από εμπόδια ανά πάσα στιγμή
- Ποτέ μην εσπώνετε ή κοιμάστε με μωρό στο φορέα μωρών • Ελέγχετε τακτικά το φορέα μωρού για τυχόν σημιάδια φθοράς.

## I. ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΜΕΡΩΝ

1. Ιμάντας ώμου 2. Ιμάντες ώμου 3. Ζώνη μέσης 4. Κάθισμα ισχίου. 5. Φερμουάρ για φορέα και κάθισμα. 6. Μπροστινή τσέπη. 7. Κουκούλα ύπνου 8. Πόρπη στρίβσης στο στήθος / πλάτη. 9. Συρόμενη πόρπη 10. Πόρπη ώμου 11. Πόρπη ανοίγματος ποδιών 12. Γάντζος για φορέα και κάθισμα. 13. Ύψος; 14. Πόρπη μέσης

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

## II. ΚΑΘΙΣΜΑ ΙΣΧΥΟΥ

Ελάχιστη ηλικία: 5 Μήνες Μέγιστο βάρος: 15kg / 33lb

1. Τοποθετήστε τη ζώνη μέσης γύρω από τη μέση σας με το κάθισμα του ισχίου στην πλάτη σας.
2. Συνδέστε τους συνδετήρες Velcro της ζώνης μέσης και στερεώστε την πόρπη γύρω από τη μέση σας.
3. Γυρίστε το κάθισμα του ισχίου σε μπροστινή θέση.
4. Κάθιστε και κρατήστε το μωρό σας άνετα στραμμένο προς τα έξω ή μέσα στο κάθισμα του ισχίου με τα χέρια στρίβης στο στήθος του μωρού ή ανάσκελα ανά πάσα στιγμή.

## ΜΩΡΟ ΜΕΤΑΦΟΡΕΑ ΧΩΡΙΣ ΠΙΣΩ ΚΑΘΙΣΜΑ

## III. ΠΡΟΣΘΕΤΑ ΘΕΣΗ ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ

Ελάχιστη ηλικία: 5 Μήνες Μέγιστο βάρος: 15kg / 33lb

1. Ξεβιδώστε τις πόρτες των ανοιγμάτων των ποδιών και την πόρπη στηρίγματος στο στήθος / πλάτη.
2. Κάθιστε σε μια μαλακή επιφάνεια, π.χ. μια καρέκλα ή ένα κρεβάτι και τοποθετήστε το φορέα επίπεδη στους γούρους σας.
3. Σύρετε προσεκτικά το μωρό σας μέσα στο φορέα με κάθε ένα από τα πόδια του μέσω του ανοίγματος του ποδιού και κρατήστε το μωρό σας εναντίον σας με το ένα χέρι.
4. Στερεώστε τις πόρτες των ανοιγμάτων των δύο ποδιών με τη βοήθεια του άλλου χεριού. Βεβαιωθείτε ότι το μωρό σας αγκαλιάζει άνετα στο κάθισμα του φορέα και κάθε ένα από τα πόδια του μωρού είναι ασφαλώς στο δικό του άνοιγμα ποδιών. (Προειδοποίηση: Για λόγους ασφαλείας, η αρωσική πόρπη πρέπει να πηγαίνει κάτω από την ελαστική ταινία των ανοιγμάτων των ποδιών και στη γυναικεία πόρπη.)
5. Με το ένα χέρι που κρατά το μωρό σας, τοποθετήστε τους μάντες ώμων πάνω από τους ώμους σας με το άλλο χέρι. (Σημείωση: Βεβαιωθείτε ότι τα χέρια του μωρού σας βρίσκονται μέσα από τις οπές των βραχιόνων.
6. Ζητήστε από ένα δεύτερο άτομο να στερεώσει την πόρπη στηρίγματος στο στήθος / πλάτη.
7. Σηκωθείτε και, στη συνέχεια, κάντε προσαρμογές για άνεση. (Σημείωση: Πριν απελευθερώσετε τη λαβή σας στο μωρό, βεβαιωθείτε ότι όλες οι πόρτες είναι καλά στερεωμένες.)
8. Ήγνε.

## IV. ΠΡΟΣΘΕΤΑ ΘΕΣΗ ΜΕΤΑΦΟΡΑΣ

Ελάχιστη ηλικία: 5 Μήνες Μέγιστο βάρος: 15kg / 33lb

1. Ξεβιδώστε τις πόρτες των ανοιγμάτων των ποδιών και την πόρπη στηρίγματος στο στήθος / πλάτη.
2. Κάθιστε σε μια μαλακή επιφάνεια, π.χ. μια καρέκλα ή ένα κρεβάτι και τοποθετήστε το φορέα επίπεδη στους γούρους σας.
3. Σύρετε προσεκτικά το μωρό σας μέσα στο φορέα με κάθε ένα από τα πόδια του μέσω από το άνοιγμα του ποδιού και κρατήστε το μωρό σας εναντίον σας με το ένα χέρι.
4. Στερεώστε τις πόρτες των ανοιγμάτων των δύο ποδιών με τη βοήθεια του άλλου χεριού. Βεβαιωθείτε ότι το μωρό σας αγκαλιάζει άνετα στο κάθισμα του φορέα και κάθε ένα από τα πόδια του μωρού είναι ασφαλώς στο δικό του άνοιγμα ποδιών. (Προειδοποίηση: Για λόγους ασφαλείας, η αρωσική πόρπη πρέπει να πηγαίνει κάτω από την ελαστική ταινία των ανοιγμάτων των ποδιών και στη γυναικεία πόρπη.)
5. Με το ένα χέρι να κρατάει το μωρό σας, τοποθετήστε τους μάντες ώμων πάνω από τους ώμους σας με το άλλο χέρι. (Σημείωση 1: Βεβαιωθείτε ότι τα χέρια του μωρού σας βρίσκονται μέσα από τις οπές του βραχίονα. Σημείωση 2: Για το μικρό μωρό, διπλώστε το στέρηγμα της κεφαλής μέχρι να μην μπλοκαρισθεί το πρόσωπο του μωρού.)
6. Ζητήστε από ένα δεύτερο άτομο να στερεώσει την πόρπη στηρίγματος στο στήθος / πλάτη.
7. Σηκωθείτε και, στη συνέχεια, κάντε προσαρμογές για άνεση. (Σημείωση: Πριν απελευθερώσετε τη λαβή σας στο μωρό, βεβαιωθείτε ότι όλες οι πόρτες είναι καλά στερεωμένες.)
8. Ήγνε.

## V. ΕΠΙΣΤΡΟΦΗ ΘΕΣΗ

Ελάχιστη ηλικία: 6 Μήνες Μέγιστο βάρος: 15kg / 33lb

- Ξεβιδώστε τις πόρτες των ανοιγμάτων των ποδιών και την πόρτη στηρίγματος στο στήθος / πλάτη.
- Καθίστε σε μια μαλακή επιφάνεια, π.χ. μια καρέκλα ή ένα κρεβάτι και τοποθετήστε το φορέα επίπεδη στους γύρους σας.
- Σύρετε προσεκτικά το μωρό σας στο φορέα προς τα μέσα.
- Ενώ το δεύτερο άτομο κρατά το μωρό σας και το φορέα στην πλάτη σας, τοποθετήστε τους μιάνες ώμοι πάνω από τους ώμους σας και στερεώστε την πόρτη στηρίξης στο στήθος / πλάτη. (Ζημείωση: Βεβαιωθείτε ότι τα χέρια του μωρού σας βρίσκονται μέσα από τις οπές του βραχίονα.)
- Ζητήστε από ένα δεύτερο άτομο να κρατήσει το μωρό σας και το φορέα.
- Ενώ το δεύτερο άτομο κρατά το μωρό σας και το φορέα στην πλάτη σας, τοποθετήστε τους μιάνες ώμοι πάνω από τους ώμους σας και στερεώστε την πόρτη στηρίξης στο στήθος / πλάτη. (Ζημείωση: Βεβαιωθείτε ότι τα χέρια του μωρού σας βρίσκονται μέσα από τις οπές του βραχίονα.)
- Σηκωθείτε και, στη συνέχεια, κάντε προσαρμογές για άνεση. (Ζημείωση: Πριν απελευθερώσετε τη λαβή σας στο μωρό, βεβαιωθείτε ότι όλες οι πόρτες είναι καλά στερεωμένες και ότι το μωρό σας κάθεται με ασφάλεια και ότι τίποτα δεν εμποδίζει την αναπνοή.) 8. Έγινε.

## ΜΕΤΑΦΟΡΙΚΟ ΜΩΡΟ ΜΕ ΚΑΘΙΣΜΑ HIP

## VI. ΠΡΟΣΘΕΤΑ ΘΕΣΗ ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ

Ελάχιστη ηλικία: 5 Μήνες Μέγιστο βάρος: 15kg / 33lb

- Αγκιστρώστε τα δύο άγκιστρα του καθίσματος του ισχίου με το μαλακό φορέα μωρού.
- Φερμουάρ το καθίσμα του ισχίου με το μαλακό φορέα μωρού.
- Ξεβιδώστε την πόρτη στηρίγματος στο στήθος / πλάτη, την πόρτη της ζώνης μέσης και τις πόρτες των ανοιγμάτων των ποδιών.
- Τοποθετήστε τη ζώνη μέσης γύρω από τη μέση σας με το καθίσμα του ισχίου στην πλάτη σας.
- Συνδέστε τους συνδετήρες Velcro της ζώνης μέσης και στερεώστε την πόρτη γύρω από τη μέση σας.
- Γυρίστε το κύριο σώμα του φορέα προς τα εμπρός.
- Καθίστε σε μια μαλακή επιφάνεια, π.χ. καρέκλα ή κρεβάτι. Σύρετε προσεκτικά το μωρό σας στο φορέα που βλέπει προς τα μέσα με καθένα από τα πόδια του μωρού των ανοιγμάτων των ποδιών του.
- Στερεώστε τις πόρτες των ανοιγμάτων των δύο ποδιών. Βεβαιωθείτε ότι το μωρό σας αγκαλιάζει άνετα στο καθίσμα του φορέα και κάθε ένα από τα πόδια του μωρού είναι ασφαλώς στο δικό του άνοιγμα. (Προειδοποίηση: Για λόγους ασφαλείας, η αρσενική πόρτη πρέπει να πηγαίνει κάτω από την ελαστική ταινία των ανοιγμάτων των ποδιών και στη γυναικεία πόρτη.)
- Με το ένα χέρι που κρατά το μωρό σας, τοποθετήστε τους μιάνες ώμοι πάνω από τους ώμους σας με το άλλο χέρι. (Ζημείωση: Βεβαιωθείτε ότι τα χέρια του μωρού σας βρίσκονται μέσα από τις οπές του βραχίονα.)
- Ζητήστε από ένα δεύτερο άτομο να στερεώσει την πόρτη στηρίγματος στο στήθος / πλάτη.
- Σηκωθείτε και, στη συνέχεια, κάντε προσαρμογές για άνεση. (Ζημείωση: Πριν απελευθερώσετε τη λαβή σας στο μωρό, βεβαιωθείτε ότι όλες οι πόρτες είναι καλά στερεωμένες.) 12. Έγινε.

## VII. ΠΡΟΣΘΕΤΑ ΘΕΣΗ ΜΕΤΑΦΟΡΑΣ

Ελάχιστη ηλικία: 5 Μήνες Μέγιστο βάρος: 15kg / 33lb

- Αγκιστρώστε τα δύο άγκιστρα του καθίσματος του ισχίου με το μαλακό φορέα μωρού.
- Φερμουάρ το καθίσμα του ισχίου με το μαλακό φορέα μωρού.
- Ξεβιδώστε την πόρτη στηρίγματος στο στήθος / πλάτη, την πόρτη της ζώνης μέσης και τις πόρτες των ανοιγμάτων των ποδιών.
- Τοποθετήστε τη ζώνη μέσης γύρω από τη μέση σας με το καθίσμα του ισχίου στην πλάτη σας.
- Συνδέστε τους συνδετήρες Velcro της ζώνης μέσης και στερεώστε την πόρτη γύρω από τη μέση σας.
- Γυρίστε το κύριο σώμα του φορέα προς τα εμπρός.
- Καθίστε σε μια μαλακή επιφάνεια, π.χ. καρέκλα ή κρεβάτι. Σύρετε προσεκτικά το μωρό σας μέσα στο φορέα με τα δύο πόδια από το άνοιγμα των ποδιών του.
- Στερεώστε τις πόρτες των ανοιγμάτων των δύο ποδιών. Βεβαιωθείτε ότι το μωρό σας αγκαλιάζει άνετα στο καθίσμα του φορέα και κάθε ένα από τα πόδια του μωρού είναι ασφαλώς στο δικό του άνοιγμα. (Προειδοποίηση: Για λόγους ασφαλείας, η αρσενική πόρτη πρέπει να πηγαίνει κάτω από την ελαστική ταινία των ανοιγμάτων των ποδιών και στη γυναικεία πόρτη.)
- Με το ένα χέρι που κρατά το μωρό σας, τοποθετήστε τους μιάνες ώμοι πάνω από τους ώμους σας με το άλλο χέρι. (Ζημείωση 1: Βεβαιωθείτε ότι τα χέρια του μωρού σας βρίσκονται μέσα από τις οπές του βραχίονα. Σημείωση 2: Για το μικρό μωρό, διπλώστε το στήριγμα της κεφαλής μέχρι να μην μπλοκαριστεί το πρόσωπο του μωρού.)
- Ζητήστε από ένα δεύτερο άτομο να στερεώσει την πόρτη στηρίγματος στο στήθος / πλάτη.
- Σηκωθείτε και, στη συνέχεια, κάντε προσαρμογές για άνεση. (Ζημείωση: Πριν απελευθερώσετε τη λαβή σας στο μωρό, βεβαιωθείτε ότι όλες οι πόρτες είναι καλά στερεωμένες.) 12. Έγινε.

## VIII. ΕΠΙΣΤΡΟΦΗ ΘΕΣΗ

Ελάχιστη ηλικία: 6 Μήνες Μέγιστο βάρος: 15kg / 33lb

- Αγκιστρώστε τα δύο άγκιστρα του καθίσματος του ισχίου με το μαλακό φορέα μωρού.
- Φερμουάρ το καθίσμα του ισχίου με το μαλακό φορέα μωρού.
- Ξεβιδώστε την πόρτη στηρίγματος στο στήθος / πλάτη, την πόρτη της ζώνης μέσης και τις πόρτες των ανοιγμάτων των ποδιών.
- Τοποθετήστε τη ζώνη μέσης γύρω από τη μέση σας με το καθίσμα του ισχίου στην πλάτη σας.
- Συνδέστε τους συνδετήρες Velcro της ζώνης μέσης και στερεώστε την πόρτη γύρω από τη μέση σας. (Σημείωση: Για εύκολη ενεργοποίηση αργότερα, η ζώνη μέσης δεν πρέπει να στερεώνεται πολύ σφιχτά.)
- Γυρίστε το κύριο σώμα του φορέα προς τα εμπρός.
- Καθίστε και τοποθετήστε το μωρό σας στο φορέα που βλέπει προς τα μέσα.
- Ενώ κρατάτε το μωρό σας άνετα, στερεώστε τις πόρτες των ανοιγμάτων των δύο ποδιών. Βεβαιωθείτε ότι το μωρό σας αγκαλιάζει άνετα στο καθίσμα του φορέα και κάθε ένα από τα πόδια του μωρού είναι ασφαλώς στο δικό του άνοιγμα. (Προειδοποίηση: Για λόγους ασφαλείας, η αρσενική πόρτη πρέπει να πηγαίνει κάτω από την ελαστική ταινία των ανοιγμάτων των ποδιών και στη γυναικεία πόρτη.)
- Σηκωθείτε και ζητήστε από ένα δεύτερο άτομο να κρατήσει το μωρό σας στενά με το φορέα και, στη συνέχεια, να το γυρίσει από μπροστά προς τα πίσω.
- Ενώ το δεύτερο άτομο κρατά το μωρό σας και το φορέα, τοποθετήστε τους μιάνες ώμοι πάνω από τους ώμους σας και στερεώστε την πόρτη στηρίξης στο στήθος / πλάτη και με τα δύο χέρια. (Σημείωση 1: Βεβαιωθείτε ότι τα χέρια του μωρού σας περνούν μέσα από τις οπές του βραχίονα. Σημείωση 2: Ρυθμίστε τη ζώνη μέσης για άνεση.)
- Πριν απελευθερώσετε τη λαβή σας στο μωρό, βεβαιωθείτε ότι όλες οι πόρτες είναι καλά στερεωμένες και ότι το μωρό σας κάθεται με ασφάλεια και τίποτα δεν εμποδίζει την αναπνοή. 12. Έγινε.

## IX. ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΛΥΝΣΗΣ

- Προτιμάται το καθαρό σημείο. 2. Προτιμάται το πλύσιμο στο χέρι. 3. Δεν συνιστάται πλυντήριο ρούχων ή στεγνωτήριο. 4. Πλύνετε το προϊόν μόνο. 5. Μόνο στέγνωμα. 6. Χωρίς λευκαντικό, μαλακτικό υφάσματος ή σίδερο.

## UYARI! ÖNEMLİ! DİKKATLİ OKUYUN VE GELECEKTE BAŞVURMAK İÇİN SAKLAYIN!

Dengeniz, sizin ve çocuğunuzun hareketinden olumsuz etkilenebilir.

- Öne veya yana eğilirken veya eğilirken dikkatli olun.
- Bu taşıyıcı spor aktiviteleri sırasında kullanıma uygun değildir.
- Yumuşak taşıyıcıyı kullanırken çocuğunuzun izleyin.
- Düşük doğum ağırlıklı bebekler ve tıbbi sorunları olan çocuklar için, ürünü kullanmadan önce bir sağlık uzmanından tavsiye alın.
- Parçalar eksik veya hasarlıysa taşıyıcıyı kullanmayı bırakın.
- Bebeğinizi ilk kez otururken, lütfen bebeğinizi taşıyıcıya yerleştirmeden önce yeterince pratik yapın veya birinden yardım isteyin.
- Taşıyıcı vücudunuza bağlarken veya sıkarken bebeğinizi daima bir destek eliyle sabitleyin.
- Mümkünse, taşıyıcınızda son ayarlamaları yapmak için bir ayna kullanın. Bebeğinizi taşıyıcıda gevşek olmamalı ve nefes almayı engelleyecek kadar sıkı olmamalıdır.
- Başını dik tutana kadar bebek sizinle yüzleşmelidir.
- Prematüre bebekler, solunum problemleri olan bebekler ve 4 aydan küçük bebekler en büyük boğulma riski altındadır.
- Denge veya hareketlilik egzersiz, uyusukluk veya tıbbi durumlar nedeniyle bozulduğunda asla yumuşak bir taşıyıcı kullanmayın.
- Araba kullanırken veya motorlu bir araçta yolcu olarak asla yumuşak bir taşıyıcı takmayın.
- Bir ısı kaynağı veya kimyasallara maruz kalma içeren yemek pişirme ve temizleme gibi faaliyetlerde bulunurken asla yumuşak bir taşıyıcı kullanmayın.
- Her kullanımdan önce tüm tokaları, çiftçatları, kayışları ve ayarların sağlam olduğundan emin olmak için kontrol edin.
- Her kullanımdan önce yırtık dikişler, yırtık kayışlar veya kumaşlar ve hasarlı bağlayıcılar olup olmadığını kontrol edin.
- DÜŞME TEHLİKESİ! Bebekler geniş bir bacak açıklığından düşebilir veya bebek taşıyıcıdan düşebilir - Tüm parmak eklemleri doğru şekilde takılana kadar bebeğinizi her zaman yakın tutun.
- Bebeğin bacaklarının koltuğa oturduğundan ve kolları kol deliklerinden uzandığından emin olun - Her kullanımdan önce tüm tokaları sağlam olduğundan emin olun.
- Eğilirken veya yürürken özel dikkat gösterin • Belinizi asla bükmeyin; dizleri bükün.
- Bu bebek taşıyıcı, sadece yürürken yetişkinler tarafından kullanılmak üzere tasarlanmıştır - Minimum yaş: 3 Ay; Maksimum ağırlık: 9 kg
- Özellikle sırt çantası olarak kullanırken çocuğunuzun bebek taşıyıcıya rahat ve güvenli bir şekilde oturup oturmadığını düzenli olarak kontrol edin.
- BÜYÜME TEHLİKESİ! - Bebeğin vücudunuza çok sıkı bağlamayın • Baş hareketleri için yer bırakın • Bebeğin yüzünü her zaman engellerden uzak tutun
- Bebek taşıyıcıda bebekle asla uzanmayın veya uyumayın • Bebek taşıyıcıyı herhangi bir yıpranma belirtisi açısından düzenli olarak inceleyin.

## I. PARÇA LİSTESİ

1. Omuz askısı; 2. Omuz dokuma; 3. Bel kemeri; 4. Kalça oturağı; 5. Taşıyıcı ve oturak için fermuar; 6. Ön cep; 7. Uyuma başlığı; 8. Göğüs / Sırt destek tokası; 9. Kayar toka; 10. Omuz tokası; 11. Bacak açma tokası; 12. Taşıyıcı ve oturak için kanca; 13. Velcro; 14. Bel tokası;

## KULLANIM İÇİN TALİMATLAR

## II. KALÇA KOLTUĞU (ÖN / DIŞ)

Minimum yaş: 5 Ay Maksimum ağırlık: 15kg / 33lb

1. Bel kemerini, kalça oturağı sırtınızda olacak şekilde belinizin etrafına yerleştirin.
2. Bel kemerinin Velcro bağlayıcılarını takın ve tokayı belinizin etrafına sabitleyin.
3. Kalça koltuğunu ön konuma çevirin.
4. Oturun ve ellerinizi her zaman bebeğin göğsünde veya sırtında destekleyerek bebeğinizi rahat bir şekilde dışarı bakacak şekilde veya kalça koltuğunda tutun.

## KALÇA KOLTUĞU OLMAYAN BEBEK TAŞIYICI

## III. ÖN TAŞIMA POZİSYONU (İLERİ BAKIŞ)

Minimum yaş: 5 Ay Maksimum ağırlık: 15kg / 33lb

1. Bacak açıklıklarının tokalarını ve göğüs / sırt destek tokasını açın.
2. Yumuşak bir yüzeye oturun, örn. bir sandalye veya yatak ve taşıyıcıyı kucacağınız üzerine düz bir şekilde yerleştirin.
3. Bebeğinizi kendi bacak açıklığından her bir bacağı içeriye bakacak şekilde dikkatlice taşıyıcıya kaydırın ve bir elinizle bebeği kendinize doğru tutun.
4. Diğer elinizin yardımıyla iki bacak açıklığının tokalarını sabitleyin. Bebeğinizi taşıyıcı koltuğuna sıkıca oturduğundan ve bebeğin her bir bacağı kendi bacak açıklığında sıkıca oturduğundan emin olun. (Uyarı: Güvenlik amacıyla, erkek toka bacak açıklıklarının elastik bandının altına ve dışı tokasını içine girmelidir.)
5. Bir elinizle bebeğinizi tutarken, diğer elinizle omuz askılarını omuzlarınızın üzerine yerleştirin. (Not: Bebeğinizi kollarnın kol deliklerinden geçtiğinden emin olun.
6. İkinci bir kişiden göğüs / sırt destek tokasını bağlamasını isteyin.
7. Ayağa kalkın ve ardından rahatlık için ayarlamalar yapın. (Not: Bebeği tutmadan önce tüm tokaları sağlam bir şekilde bağlandığından emin olun.)
8. Bitti.

## IV. ÖN TAŞIMA KONUMU (DIŞARI GÖRÜNÜM)

Minimum yaş: 5 Ay Maksimum ağırlık: 15kg / 33lb

1. Bacak açıklıklarının tokalarını ve göğüs / sırt destek tokasını açın.
2. Yumuşak bir yüzeye oturun, örn. bir sandalye veya yatak ve taşıyıcıyı kucacağınız üzerine düz bir şekilde yerleştirin.
3. Bebeğinizi, her bir bacağı kendi bacak açıklığından dışarı bakacak şekilde dikkatlice taşıyıcıya kaydırın ve bir elinizle bebeği kendinize doğru tutun.
4. Diğer elinizin yardımıyla iki bacak açıklığının tokalarını sabitleyin. Bebeğinizi taşıyıcı koltuğuna sıkıca oturduğundan ve bebeğin her bir bacağı kendi bacak açıklığında sıkıca oturduğundan emin olun. (Uyarı: Güvenlik amacıyla, erkek toka bacak açıklıklarının elastik bandının altına ve dışı tokasını içine girmelidir.)
5. Bir elinizle bebeğinizi tutarken, diğer elinizle omuz askılarını omuzlarınızın üzerine yerleştirin. (Not 1: Bebeğinizi kollarnın kol deliklerinden geçtiğinden emin olun. Not 2: Küçük bebek için, bebeğin yüzü bloke olmaya kadar baş desteğini aşağı katlayın.)
6. İkinci bir kişiden göğüs / sırt destek tokasını bağlamasını isteyin.
7. Ayağa kalkın ve ardından rahatlık için ayarlamalar yapın. (Not: Bebeği tutmadan önce tüm tokaları sağlam bir şekilde bağlandığından emin olun.)
8. Bitti.

**V. GERİ TAŞIMA POZİSYONU**

Minimum yaş: 6 Ay Maksimum ağırlık: 15kg / 33lb

1. Bacak açıklıklarının tokalarını ve göğüs / sırt destek tokasını açın.
2. Yumuşak bir yüzeye oturun, örn. bir sandalye veya yatak ve taşıyıcıyı kucağınızın üzerine düz bir şekilde yerleştirin.
3. Bebeğinizin içeri bakacak şekilde taşıyıcıda dikkatlice kaydırın.
4. İki bacak açıklığının tokalarını sabitleyin. Bebeğinizin taşıyıcı koltuğuna rahat bir şekilde oturduğundan ve bebeğin her bir bacağının kendi açıklığında sıkıca oturduğundan emin olun. (Uyarı: Güvenlik amacıyla, erkek toka bacak açıklıklarının elastik bandının altına ve dışı tokanın içine girmelidir.)
5. İkinci bir kişiden bebeğinizi ve taşıyıcıyı sırtınızda tutarken, omuz askılarını omuzlarınızın üzerine yerleştirin ve göğüs / sırt destek tokasını bağlayın. (Not: Bebeğinizin kollarının kol deliklerinden geçtiğinden emin olun.)
6. İkinci kişi bebeğinizi ve taşıyıcıyı sırtınızda tutarken, omuz askılarını omuzlarınızın üzerine yerleştirin ve göğüs / sırt destek tokasını bağlayın. (Not: Bebeğinizin kollarının kol deliklerinden geçtiğinden emin olun.)
7. Ayaya kalkın ve ardından rahatlık için ayarlamalar yapın. (Not: Bebeği tutmadan önce, tüm tokaların güvenli bir şekilde bağlandığından ve bebeğinizin güvenli bir şekilde oturduğundan ve nefes almayı hiçbir şeyin engellemediğinden emin olun.) 8. Yapıldı.

**KALÇA KOLTUKLU BEBEK TAŞIYICI****VI. ÖN TAŞIMA POZİSYONU (İLERİ BAKIŞ)**

Minimum yaş: 5 Ay Maksimum ağırlık: 15kg / 33lb

1. Kalça koltuğunun iki kancasını yumuşak bebek taşıyıcıyla bağlayın.
2. Kalça koltuğunu yumuşak bebek taşıyıcıyla fermuarlayın.
3. Göğüs / sırt destek tokasını, bel kemeri tokasını ve bacak açıklıklarının tokalarını açın.
4. Bel kemerini, kalça oturmağı sırtınızda olacak şekilde belinizin etrafına yerleştirin.
5. Bel kemerinin Velcro bağlayıcılarını takın ve tokayı belinizin etrafına sabitleyin.
6. Taşıyıcının ana gövdesini öne çevirin.
7. Yumuşak bir yüzeye oturun, örn. bir sandalye veya yatak. Bebeğinizi, kendi bacak açıklığından her bir bacağı içeriye bakacak şekilde dikkatlice taşıyıcıya kaydırın.
8. İki bacak açıklığının tokalarını sabitleyin. Bebeğinizin taşıyıcı koltuğuna rahat bir şekilde oturduğundan ve bebeğin her bir bacağının kendi açıklığında sıkıca oturduğundan emin olun. (Uyarı: Güvenlik amacıyla, erkek toka bacak açıklıklarının elastik bandının altına ve dışı tokanın içine girmelidir.)
9. Bir elinizle bebeğinizi tutarken, diğer elinizle omuz askılarını omuzlarınızın üzerine yerleştirin. (Not: Bebeğinizin kollarının kol deliklerinden geçtiğinden emin olun.)
10. İkinci bir kişiden göğüs / sırt destek tokasını bağlamasını isteyin.
11. Ayaya kalkın ve ardından rahatlık için ayarlamalar yapın. (Not: Bebeği tutmadan önce tüm tokaların sağlam bir şekilde bağlandığından emin olun). 12. Bitti.

**VII. ÖN TAŞIMA KONUMU (DIŞARI GÖRÜNÜM)**

Minimum yaş: 5 Ay Maksimum ağırlık: 15kg / 33lb

1. Kalça koltuğunun iki kancasını yumuşak bebek taşıyıcıyla bağlayın.
2. Kalça koltuğunu yumuşak bebek taşıyıcıyla fermuarlayın.
3. Göğüs / sırt destek tokasını, bel kemeri tokasını ve bacak açıklıklarının tokalarını açın.
4. Bel kemerini, kalça oturmağı sırtınızda olacak şekilde belinizin etrafına yerleştirin.
5. Bel kemerinin Velcro bağlayıcılarını takın ve tokayı belinizin etrafına sabitleyin.
6. Taşıyıcının ana gövdesini öne çevirin.
7. Yumuşak bir yüzeye oturun, örn. bir sandalye veya yatak. Bebeğinizi her iki bacağı dışı bakacak şekilde kendi bacak açıklığından dikkatlice taşıyıcıya kaydırın.
8. İki bacak açıklığının tokalarını sabitleyin. Bebeğinizin taşıyıcı koltuğuna rahat bir şekilde oturduğundan ve bebeğin her bir bacağının kendi açıklığında sıkıca oturduğundan emin olun. (Uyarı: Güvenlik amacıyla, erkek toka bacak açıklıklarının elastik bandının altına ve dışı tokanın içine girmelidir.)
9. Bir elinizle bebeğinizi tutarken, diğer elinizle omuz askılarını omuzlarınızın üzerine yerleştirin. (Not 1: Bebeğinizin kollarının kol deliklerinden geçtiğinden emin olun. Not 2: Küçük bebek için, bebeğin yüzü bloke olmayana kadar baş desteğini aşağı katlayın.)
10. İkinci bir kişiden göğüs / sırt destek tokasını bağlamasını isteyin.
11. Ayaya kalkın ve ardından rahatlık için ayarlamalar yapın. (Not: Bebeği tutmadan önce tüm tokaların sağlam bir şekilde bağlandığından emin olun). 12. Bitti.

**VIII. GERİ TAŞIMA POZİSYONU**

Minimum yaş: 6 Ay Maksimum ağırlık: 15kg / 33lb

1. Kalça koltuğunun iki kancasını yumuşak bebek taşıyıcıyla bağlayın.
2. Kalça koltuğunu yumuşak bebek taşıyıcıyla fermuarlayın.
3. Göğüs / sırt destek tokasını, bel kemeri tokasını ve bacak açıklıklarının tokalarını açın.
4. Bel kemerini, kalça oturmağı sırtınızda olacak şekilde belinizin etrafına yerleştirin.
5. Bel kemerinin Velcro bağlayıcılarını takın ve tokayı belinizin etrafına sabitleyin. (Not: Daha sonra kolayca açabilmek için bel kemeri çok sıkı bağlanmamalıdır.)
6. Taşıyıcının ana gövdesini öne çevirin.
7. Oturun ve bebeğinizi taşıyıcıya bakacak şekilde yerleştirin.
8. Bebeği kendinize sıkıca tutarken, iki bacak açıklığının tokalarını bağlayın. Bebeğinizin taşıyıcı koltuğuna rahat bir şekilde oturduğundan ve bebeğin her bir bacağının kendi açıklığında sıkıca oturduğundan emin olun. (Uyarı: Güvenlik amacıyla, erkek toka bacak açıklıklarının elastik bandının altına ve dışı tokanın içine girmelidir.)
9. Ayaya kalkın ve ikinci bir kişiden bebeğinizi taşıyıcıya yakın tutmasını isteyin ve ardından onu önden arkaya doğru çevirin.
10. İkinci kişi bebeğinizi ve taşıyıcıyı tutarken, omuz askılarını omuzlarınızın üzerine yerleştirin ve göğüs / sırt destek tokasını iki elinizle sabitleyin. ((Not 1: Bebeğinizin kollarının kol deliklerinden geçtiğinden emin olun. Not 2: Bel kemerini rahat olacak şekilde ayarlayın.)
11. Bebeği tutmadan önce, tüm tokaların güvenli bir şekilde bağlandığından ve bebeğinizin güvenli bir şekilde oturduğundan ve hiçbir şeyin nefes almasını engellemediğinden emin olun. 12. Bitti.

**IX. YIKAMA TALİMATLARI**

1. Spot temizleme tercih edilir; 2. Elde yıkama tercih edilir; 3. Makinede yıkama veya kuru temizleme önerilmez; 4. Ürünü tek başına yıkayın. 5. Yalnızca asarak kurutun; 6. Çamaşır suyu, yumuşatıcı veya ütü içermeyin.

تحذير! مهمل! اقرأ بعناية واحفظ به للرجوع إليه في المستقبل!

- قد يتأثر توازنك سلماً بحركتك وحركة طفلك.
- توخي الحذر عند الانحناء أو الانحناء إلى الأمام أو الجانبين.
- هذا الناقل غير مناسب للاستخدام أثناء الأنشطة الرياضية.
- عند استخدام الحامل ناعم مراقبة طفلك.
- بالنسبة للرضع منخفضي الوزن عند الولادة والأطفال الذين يعانون من حالات طبية ، اطلب المشورة من أخصائي الصحة قبل استخدام المنتج.
- توقف عن استخدام الناقل إذا كانت الأجزاء مفقودة أو تالفة.
- عند جلوس طفلك للمرة الأولى ، يرجى التدريب بشكل كافٍ قبل وضعه فعلياً في الناقل أو طلب المساعدة من شخص ما.
- احرصي دائماً على تأمين طفلك بيد داعمة في جميع الأوقات أثناء ربط الحامل أو ربطه بجسمك.
- إذا أمكن ، استخدم مرآة لإجراء تعديلات نهائية على شركة الاتصالات الخاصة بك. يجب ألا يكون طفلك مرتخياً في الناقل ولا ضيقاً جداً لعرقلة التنفس.
- يجب أن يواجهك الطفل حتى يتمكن من رفع رأسه في وضع مستقيم.
- الأطفال الخدج والرضع الذين يعانون من مشاكل في الجهاز التنفسي والأطفال دون سن ٤ أشهر هم الأكثر عرضة للاختناق.
- لا تستخدم أبداً حاملاً ناعماً عندما يضعف التوازن أو الحركة بسبب التمرين أو النعاس أو الحالات الطبية.
- لا ترتدي أبداً حاملاً ناعماً أثناء القيادة أو أثناء الركوب في السيارة.
- لا تستخدم أبداً حاملاً ناعماً أثناء الانخراط في أنشطة مثل الطهي والتنظيف التي تنطوي على مصدر حرارة أو التعرض للمواد الكيميائية.
- تحقق للتأكد من أن جميع الأجزاء واللقطات والأشرطة والتعدلات آمنة قبل كل استخدام.
- تحقق من وجود طبقات ممزقة أو شريطة أو قماش ممزقة ومثبتات تالفة قبل كل استخدام.
- خطر السقوط! يمكن أن يسقط الأطفال من خلال فتحة واسعة للساق أو خارج حاملة الأطفال. • احمل طفلك عن كثب في جميع الأوقات حتى يتم ربط جميع المفصلات بشكل صحيح.
- تأكد من أن أرجل الطفل متداخلة على المقعد وأن الذراعين تمتد عبر فتحات الذراع • قبل كل استخدام ، تأكد من أن جميع المشابك آمنة.
- توخي الحذر عند الانحناء أو المشي • لا تتحني أبداً عند الخصر ؛ انحني عند الركبتين.
- حاملة الأطفال هذه مصممة للاستخدام من قبل البالغين أثناء المشي فقط. • الحد الأدنى للعمر: ٣ أشهر. أقصى وزن: ٩ كجم
- تحقق بانتظام من أن طفلك يجلس بشكل مريح وآمن في حاملة الأطفال ، خاصة عند استخدامه كحامل ظهر.
- خطى الاختناق! • لا تربط الطفل بجسمك بشدة • اترك مساحة لحركة الرأس • حافظ على وجه الرضيع خالياً من العوائق في جميع الأوقات
- لا تستلقي أو تنامي مع الطفل في حاملة الأطفال • افضيها بانتظام بحثاً عن أي علامات للبلبي.

#### قائمة الأجزاء I.

١. حزام الكتف. ٢. حزام الكتف. ٣. حزام الخصر. ٤. مقعد الورك. ٥. سحاب للحامل والمقعد. ٦. الجيب الأمامي. ٧. غطاء للنوم. ٨. مشبك دعم الصدر / الظهر. ٩. انزلاق مشبك. ١٠. مشبك الفتحة الساق. ١١. مشبك فتح الساق. ١٢. خطاف للحامل والمقعد. ١٣. الفيلكرو. ١٤. الخصر مشبك.

#### تعليمات الاستخدام

#### مقعد الورك (الداخل / الخارج) II.

- الحد الأدنى للسن: ٥ أشهر الوزن الأقصى: ١٥ كجم / ٣٣ رطلاً
- ضع حزام الخصر حول خصرك مع وضع مقعد الورك في ظهرك.
- نعلق مشابك الفيلكرو لحزام الخصر وربط الإبزيم حول خصرك.
- لف مقعد الورك إلى الوضع الأمامي.
- اجلس واحمل طفلك بشكل مريح ومواجهاً أو على مقعد الورك مع وضع يديك على صدر الطفل أو ظهره في جميع الأوقات.
- عربة أطفال بدون مقعد الورك
- ثالثاً، موضع الحمل الأمامي (مواجهة في)
- الحد الأدنى للسن: ٥ أشهر الوزن الأقصى: ١٥ كجم / ٣٣ رطلاً
- قم بفك إبزيم فتحات الساق وإبزيم دعم الصدر / الظهر.
- اجلس على سطح ناعم ، على سبيل المثال كرسي أو سرير ووضع الحامل بشكل مسطح على حركك.
- حركي طفلك بحذر نحو الحاملة المواجهة للداخل مع كل من ساقيه من خلال فتحة ساقه وحملتي الطفل أمامك بيد واحدة.
- اربط إبزيم فتحات الساقين بمساعدة اليد الأخرى. تأكد من أن طفلك يجلس بشكل مريح في مقعد الناقل وأن كل ساق من رجليه مثبتة بإحكام في فتحة ساقه. (تحذير: لأغراض السلامة ، يجب أن يدخل الإبزيم الذكور تحت الشريط المطاطي لفتحات الساق وإلى المشبك الأنثوي.)
- ياحدي يديك تمسك طفلك ، ضعي حزام الكتف على كتفيك باليد الأخرى. (ملاحظة: تأكد من وجود ذراعي طفلك من خلال فتحات الذراع.
- اطلب من شخص آخر ربط مشبك دعم الصدر / الظهر.
- الوقوف ثم إجراء التعديلات من أجل الراحة. (ملاحظة: قبل تحرير قبضتك على الطفل ، تأكد من تثبيت جميع الإبزيم بإحكام.)
- تم.

#### رابعاً، موضع الحمل الأمامي (المواجهة)



- الحد الأدنى للسن: ٥ أشهر الوزن الأقصى: ١٥ كجم / ٣٣ رطلاً
- قم بفك إبزيم فتحات الساق وإبزيم دعم الصدر / الظهر.
- اجلس على سطح ناعم ، على سبيل المثال كرسي أو سرير ووضع الحامل بشكل مسطح على حركك.
- اربط إبزيم فتحات الساقين بمساعدة اليد الأخرى. تأكد من أن طفلك يجلس بشكل مريح في مقعد الناقل وأن كل ساق من رجليه مثبتة بإحكام في فتحة ساقه. (تحذير: لأغراض السلامة ، يجب أن يدخل الإبزيم الذكور تحت الشريط المطاطي لفتحات الساق وإلى المشبك الأنثوي.)
- ياحدي يديك تمسك طفلك ، ضعي حزام الكتف على كتفيك باليد الأخرى. (ملاحظة: ١) تأكد من وجود ذراعي طفلك من خلال فتحات الذراع. ملاحظة ٢: بالنسبة للطفل الصغير ، قم بطي دعامة الرأس لأسفل حتى لا يتم حظر وجه الطفل.)
- اطلب من شخص آخر ربط مشبك دعم الصدر / الظهر.
- الوقوف ثم إجراء تعديلات من أجل الراحة. (ملاحظة: قبل تحرير قبضتك على الطفل ، تأكد من تثبيت جميع الإبزيم بإحكام.)
- تم. حركي طفلك بحذر نحو الناقل بحيث تكون كل ساق من ساقيه من خلال فتحة ساقه وحمل الطفل معك بيد واحدة.







**kikka boo**

KIKKA BOO Bulgaria  
Vasil Levski 121  
Plovdiv, Bulgaria  
office@kikkaboo.com

 Kikkaboo (Bulgaria)  
 kikkabooworld

KIKKA BOO Spain  
Calle Sos Del Rey Catolico, 16, 7C  
Granada, Spain  
office@kikkaboo.com

 Kikkaboo Spain  
 kikkaboospain

[www.kikkaboo.com](http://www.kikkaboo.com)